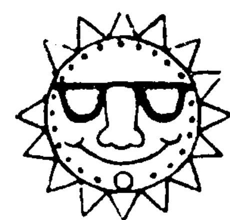
imburgs agblad



Ligburg

Maandag 19 juni 1978.

60e jaargang no. 142.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

Het vakantieseizoen komt onder stoom. Ik heb het even geproefd in de Vogezen, ter hoogte van Gerardmer. Goed, in de ochtend stond er nog wel een koude bries tussen de heuvels door, maar als je dan klimmend het pad op ging langs de chalets, de houtzagerijen naar de top van de bergen met een kuif van dennewouden, dan voelde je jezelf als een geveltoerist in de natuur. En beneden lag het meer er als een op de grond belegde scheerspiegel bij. De eerste trek in de maand juni is voor de echtparen, die eerst samen op vakantie gaan. Vooral als de kinderen wat groter of zelfs al volwassen zijn dan kan zoiets gemakkelijk. Ma en Pa kunnen dan rustig op toer. En waarom ook niet. Het leek wel of heel Frankrijk „de week voor de echtparen" had uitgeroepen want overal kwamen zij te voorschijn in Colmar, in Nancy, in Straatsburg, in Gerardmer. Voordeel van zo'n vroeg weekje er tussendoor is wel dat je zeer kort aan het stuur hoeft te zitten. Want er zijn nauwelijks files te bespeuren. Je kunt lekker rustig de colletjes pakken, zwierige bochten maken en rustig een plaatje schieten bij een mooi punt. Ook in Frankrijk is de sportfiets aan een enorme opmars begonnen. Vroeg in de ochtend doken stevige veertigers en vijftigers, vergezeld van jeugdige enthousiastelingen, de heuvels in, vlijtig op de pedalen trappend. Een fiets huren wordt echt weer business in een vakantieplaats.

Goede morgen, vakantievierders, ik heb even de vrijheid geproefd, maar het smaakt naar meer.

BZ verbaasd over artikel in Argentijnse krant:

Geen leugenaars naar huis

DEN HAAG – Het ministerie van buitenlandse Zaken in Den Haag heeft met verbazing kennis genomen van het bericht in het Argentijnse dagblad „Cronica", waarin staat dat minister Van der Klaauw vier Nederlandse journalisten uit Argentinië heeft teruggeroepen omdat zij het in hun berichtgeving te bont maakten.

Een woordvoerder van het ministerie bevestigde zondag, desgevraagd, dat een dergelijke stap binnen de verhoudingen tussen overheid en pers in Nederland niet mogelijk is. Onder de kop: „Gerechtigheid –leugenaars naar huis" schrijft het blad dat „vier Nederlandse journalisten, die in hun berichten de Argentijnse werkelijkheid kwaadwillig verdraaiden, de wijsheid en toepasselijkheid van het spreekwoord 'al is de leugen nog zo snel, de waarheid achterhaalt haar wel' kunnen overdenken". „De aard van de berichten die in Nederland werden ontvangen maakte optreden van de minister van Buitenlandse Zaken, Christoph van der Klaauw, noodzakelijk Hij vroeg de ambassadeur in Buenos Aires, Van den Brandeler, om uitleg". „Zowel Van den Brandeler als de voorzitter van de Nederlandse voetbaldelegatie Willem Meuleman belastten zich met het melding maken van de volmaakte rust die in Argentinië heerst, en de enorme belangstelling die de leden van de Oranje-ploeg hebben ontvangen en nog ontvangen. Resultaat: de vier kwaadwillige Nederlandse journalisten werden verplicht naar hun land terug te keren". Het blad weet niet te melden om welke journalisten het gaat.

Zeven politieke gevangenen zijn vorige week in Argentinië vrijgelaten, zo heeft de militaire regering laten weten. Het ministerie van Binnenlandse Zaken heeft bekendgemaakt dat vier gevangenen die verdacht werden van acties die in strijd zijn met de „staatsveiligheid" het land kunnen verlaten. In het communiqué staat verder dat vorige week zes mensen zijn opgepakt wegens politieke activiteit. Het Argentijnse regime heeft vorig jaar toegegeven dat 4000 personen gearresteerd zijn op politieke gronden.

VANDAAG in de sport

CORDOBA – Eén punt tegen Italië kan voor Oranje voldoende zijn om de finale van de WK in Argentinië te bereiken tenzij West-Duitsland met 5–0 van Oostenrijk wint. Deze conclusie valt te trekken na het sensationele 2–2 gelijkspel dat Nederland negen minuten voor het einde van de wedstrijd tegen „Der Weltmeister" alsnog uit het vuur wist te slepen. René van de Kerkhof maakte met een geplaatst schot aan alle onzekerheid een einde en versloeg Sepp Maier voor de tweede maal. Toch heerste er naast de enome vreugde over de uitslag grote deining over de rode kaart die Dick Nanninga vier minuten voor het einde ontving. Na een akkefietje met Hölzenbein kreeg hij eerst geel en vervolgens rood. „Ik lachte om de gele kaart. Dat mag zeker niet en daarom gaf hij mij rood", aldus Nanninga.

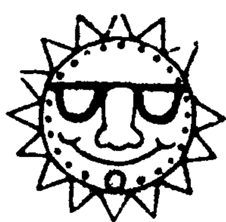
● *Sepp Maier duikt op de bal voordat Rob Rensenbrink gevaarlijk kan worden. Karl Heinz Rummenigge ligt op de grond, terwijl Ernie Brandts toekijkt.*

Ziekenfondsen gaan onderzoek instellen naar verschillen

„Ligduur" in Limburg hoog

UTRECHT – Het aantal ziekenhuisopnamen per duizend inwoners verschilt per provincie sterk. Het hoogst is het in Limburg met 118.3 per duizend, het laagste in Drente met 98.4. Ook zijn er grote verschillen tussen Noord- en Zuid-Holland. De Vereniging van Nederlandse Ziekenfondsen gaat met artsen en ziekenhuizen overleggen hoe dit verschil ontstaan is.

VNZ-voorzitter H.J. Anbeek zegt in het blad „Welzijn" van de vereniging, dat onnodig en te veel verwijzen en langer dan noodzakelijk in een ziekenhuis liggen voor de patiënten onaangenaam en bovendien geldverslindend is. Ook in het ontslagbeleid vertonen de ziekenhuizen belangrijke verschillen. Zo varieert in één streek het aantal ontslagen patiënten op zaterdag per ziekenhuis van 5,8 tot 26 procent. Het ziekenhuis met 5,8 procent zaterdags ontslagen laat de meeste patiënten een dag eerder vertrekken, namelijk op vrijdag. Dat heeft merkbare gevolgen voor de gemiddelde verpleegduur. „In geld omgezet komt men bij dergelijke vergelijkingen tot zeer forse financiële verschillen. En dat zijn verschillen die de ziekenfondsverzekerden moeten opbrengen", aldus de heer Anbeek.



Tip

Wie na de drukte van het weekeinde eens rustig wil genieten van het natuurschoon, waaraan Limburg gelukkig zo rijk is, vindt in de bosrijke omgeving van Vaals wel iets van zijn gading. Daar ligt bijvoorbeeld de boswachterij Vaals, met haar oppervlakte van 600 hectare het grootste en hoogst gelegen loofhoutbos van Zuid-Nederland. In het uitgestrekte gebied bevinden zich talrijke wandelwegen en op de zuidelijke helling loopt een asfaltweg, waarlangs diverse picknickplaatsen, schuilhutten en speelterreinen zijn aangebracht. Deze asfaltweg wordt de mooiste autoweg van Nederland genoemd, omdat die een groot aantal haarspeldbochten en kilometerslange afdalingen heeft. Het is heus de moeite waard in deze omgeving eens een aantal uren door te brengen.

Oud-voorzitter KVP overleden

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Dit weekeinde is het oud-KVP-kamerlid W.J. Andriessen overleden. Hij was de vader van de huidige minister van Financiën, mr. F. Andriessen. Andriessen sr. nam tot 1967 een vooraanstaande plaats in de KVP in. Tot 1963 was hij partijvoorzitter. In die functie werd hij in dat jaar opgevolgd door Aalberse. Hij was 84 jaar.

Onder Romme en later ook onder De Korte was hij vice-fractievoorzitter. W.J. Andriessen was afkomstig uit kringen van de Katholieke Hout- en Bouwbond. Evenals zijn zoon later, was hij in de fractie specialist op het gebied van het huisvestingsbeleid. Bij de verkiezingen van '67 stelde Andriessen sr. zich niet meer beschikbaar voor het kamerlidmaatschap. In hetzelfde jaar deed zijn zoon intrede in de landspolitiek.



● *De baby die hier zo liefdevol door een arts wordt vastgehouden heet Brutus, zoals ook wel te zien is. Hij is de zoon van Ellie, en werd geboren met de keizersnede. Zijn moeder had drie eerdere kinderen direct na de geboorte gedood, vandaar de maatregel. O., tussen haakjes: zowel Ellie als Brutus zijn gorilla's van de dierentuin in Los Angeles.*

Orleans weer rampvlucht

door Fons van Ophuizen

HEERLEN – De duivenhouders in Oost-, Noord- en West-Nederland zijn afgelopen weekeinde met een enorme ramp geconfronteerd. Van de 80.000 ingekorfde duiven die zaterdagmorgen in Orleans zijn losgelaten, waren er zondagmiddag nog geen 10 procent in hun hok teruggekeerd. Oorzaak daarvan zijn de krachtige noordoostenwind en een enorm regenfront, die de duiven uit de koers hebben gedreven of vroegtijdig hebben doen landen.

De duivenliefhebbers hopen dat vandaag en in de loop van deze week nog duizenden duiven de weg naar hun hokken zullen terugvinden, maar erg optimistisch zijn de bestuursleden van de verschillende plaatselijke postduivenverenigingen en van de landelijke bonden niet.

Er wordt rekening gehouden met een financiële schade van vele tienduizenden guldens (wellicht zelfs oplopend tot enkele tonnen) en met het feit dat heel wat duivenhouders de komende weken niet aan wedstrijden kunnen meedoen. De vlucht van Orleans vindt jaarlijks tweemaal plaats. Afgelopen zaterdag was de eerste voor oude duiven, over drie weken zal er opnieuw vanaf Orleans worden gevlogen.

Van de ruim 14.000 duiven van de Limburgse postduivenbond Phoenix, die om 8.45 uur in Orleans de vrijheid kregen, zijn gisteravond slechts enkele tientallen thuis gekomen. Technisch leider L. Schroen uit Heythuysen die het sein tot lossen gaf begrijpt er niets van. „Toen ik bericht kreeg van de convoyeurs dat het ter plekke prachtig zonnig weer was met een oostenwind, gaf ik opdracht om onmiddellijk te lossen omdat in de buurt van Orleans en vooral in Dourdan het weer niet best was. Ik neem echter aan dat de duiven de onweersbuien tegemoet zijn gevlogen. Dit concludeer ik uit het feit dat het twee uur na de lossing het in Orleans regende. Op het moment van lossing was de vlieglijn echter ideaal".

R. Hollanders uit Zwolle, die door de Nederlandse Postduiven Organisatie als adviseur is aangesteld bij de lossingen van de bonden, zei gisteravond desgevraagd, „Ik heb Schroen van de Phoenix en alle bonden op de hoogte gesteld van het regenfront". Het is vrijwel zeker dat er kapitale verliezen zijn. Zo hadden de bekende kampioenen Piet Meevissen uit Meerssen, Math Brands uit Munstergeleen en de gebroeders v.d. Weerdt uit Meerssen gisteravond om 20.00 uur slechts één duif van Orleans thuis, na 11 uren vliegen. De eerste duif die in Limburg aankwam was van Jan van Kessel uit Treebeek die om 18.35 uur klokte.

Zijn duif haalde echter geen hogere snelheid dan 50 kilometer per uur. Men had gerekend dat de eerste duiven een snelheid van ruim 60 kilometer per uur zouden maken. In Brabant was men zaterdag eveneens geconfronteerd met rampvluchten vanuit Bourges en Orleans. Van beide vluchten kwam daar slechts op de aankomstdag een tiende deel thuis. Gistermiddag rond 12 uur was pas een kwart thuis. De Centrale Limburgse Bond voor Postduivenhouders loste gisteren in Reims met een schitterend verloop. De eerste duiven vlogen ruim 70 kilometer per uur en de concoursen stonden goed 15 minuten open. Op hun lijn zaten echter geen storingen.

Limburg

Droog, overwegend zonnig, 20 tot 22 graden.

Europa

Belgische kust: goed strandweer met zon, noordelijke wind, 18 tot 20, zeewater 15. Zuid-Scandinavië: goed zomerweer, 20 tot 23. Britse eilanden: aanvankelijk zonnig, later meer bewolking, in Schotland een buitje, 17 tot 20. Frankrijk: geleidelijk iets warmer, 20 tot 24. Duitsland: in het zuiden langzaam zonniger, 19 tot 24. Alpengebied: plaatselijk nog een bui, 16 tot 19. Dalmatische kust: zomers, 27 tot 29. Balkanlanden: plaatselijk onweer, warm, 26 tot 30. Italië: goed zomerweer, 22 tot 27. Spanje: gematigd zomerweer, 21 tot 25 graden.

VANDAAG:	zon op:	5.19	onder:	22.03
	maan op:	20.14	onder:	4.28
MORGEN:	zon op:	5.19	onder:	22.03
	maan op:	21.21	onder:	5.19

Zestig gewonden bij demonstratie tegen neo-nazi's

Van onze correspondent

FRANKFURT - Op de dag van de Duitse eenheid is het zaterdag in Frankfurt tot ernstige ongeregeldheden gekomen tussen de politie en enkele duizenden demonstranten die protesteerden tegen een bijeenkomst van de NPD, de Westduitse neo-nazistische partij. Zeker 60 mensen werden gewond.

Voor rechtsextremisten in de Bondsrepubliek is de 17e juni een uitgelezen dag om de terugkeer van het „Grootduitse Rijk" te eisen. Op 17 juni 1953 kwamen de arbeiders in Oost-Duitsland in opstand tegen het regime. Die opstand werd door Russische tanks onderdrukt. Sindsdien is de 17e juni de Dag van de eenheid en een nationale feestdag in de Bondsrepubliek. In de DDR rust uiteraard een taboe op deze datum, dat wil zeggen dat er op geen enkele manier aan gerefereerd mag worden.

De NPD-demonstratie was aanvankelijk door de stad Frankfurt verboden, maar de administratieve rechtbank besloot dat dit niet rechtsgeldig was. Daarom werd er door anti-fascisten een tegendemonstratie georganiseerd.

De overal in Frankfurt aanwezige politie werd aanvankelijk uitgedaagd door een klein groepje radicale communisten. De 1000 man sterke politiemacht reageerde daar echter buitensporig op. Er werden waterkanonnen ingezet en de wapenstok werd driftig gehanteerd. Daarop werd uiteindelijk de demonstratie van de rechtsradicalen in het centrum van Frankfurt verboden „om onmiddellijk gevaar te weren".

Olievlek

Weer olie op de golven geconstateerd opnieuw een olievlek in het Nauw van Calais, vier kilometer lang en vijftig meter breed, drijvend op een tiental kilometer uit de Franse kust. Waar komt die olie vandaan? Frankrijk weet het niet en Groot-Brittannië al evenmin. Geruststellende mededeling van de Britse kustwacht: „Het is een lichte soort olie die weinig vervuilt..." Zo'n olievlek zal de oliedomme niet verontrusten, maar bij de gedachte aan al die wrakke tankers die met de regelmaat van eb en vloed de woelige baren doorklieven moet men zich niet te gauw in de olieboot laten nemen.

Motorrijder dood in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN – Een frontale botsing van de 18-jarige motorrijder M.V. uit Heerlen met een personenauto op de Eijgelshoverweg in Nieuwenhagen is hem zaterdagavond noodlottig geworden. Hij werd onmiddellijk naar het Heerlense ziekenhuis vervoerd waar hij in de nacht van zaterdag op zondag overleed.

De motorrijder reed met hoge snelheid op de Eygelshoverweg. Bij het nemen van een bocht naar rechts kwam hij op de linkerweghelft terecht waar hij tegen de personenauto opbotste.

Meer bescherming voor watervogels



vandaag ★ radio en televisie ★

tv
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

11.00 - 12.00 **Schooltelevisie.** 11.00 Mensen maken. 11.30 Beestenspul: de kikker.
18.50 **De Fabeltjeskrant.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
18.59 **Lekker boos.** Tekenfilm.
19.05 **James en de reuzeperzik.** Engelse jeugdfilm.
19.50 ■ **Haar laatste noodkreet.** Amerikaanse speelfilm uit 1965 onder regie van Syndney Pollack met Sidney Poitier, Steven Hill, Edward Asner en anderen. Een vrouw in overspannen toestand belt naar een kliniek en smeekt met iemand te kunnen praten. Zij krijgt de negerstudent Alan Newell aan de lijn. Hij merkt dat ze nog maar kort te leven heeft. Hij schakelt de politie in om achter haar naam en adres te komen. Ondertussen tracht hij haar aan de praat te houden, zodat zij het bewustzijn niet kan verliezen. Bij flarden krijgt hij haar levensverhaal te horen en in flashbacks toont de film dan de gebeurtenissen van de afgelopen dagen. Zij blijkt tot haar wanhoopsdaad te zijn gekomen, omdat haar man ontdekt heeft dat hun zoontje niet van hem is en hun huwelijk nu schipbreuk dreigt te lijden.
21.37 **Journaal.**
21.55 **Licht klassiek.** Muziek uit Hongarije.
22.45 **Een enkel woord.** „Kerkepad '78". Bezoek aan het twaalfde-eeuwse kerkje van Bemmel in de Betuwe.
23.00 ■ **Symbiose.**
23.09 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.50 **Staatsloterij.** Tweede trekking.
18.55 **Journaal.**
18.59 **The Flintstones.** „De grote bankroof". Tv-tekenfilmserie.
19.24 **Cijfers en letters.** Spelprogramma onder leiding van Han van der Meer.
20.00 **Journaal.**
20.27 **De illusionist.** „Het boek van Machiavelli". Tv-serie.
21.17 **Ik hou van Lydia.** Vierde aflevering. Lydia wil met Richardson gaan dansen en haar wens gaat in vervulling. Op de avond gedraagt Lydia zich uiterst vreemd. Nu besluit Richardson Lydia niet meer vaak te ontmoeten. Op een avond ontmoet hij Lydia's moeder en heeft een goed gesprek met haar. Richardson moet bovendien beloven niets over hun ontmoeting te vertellen.
22.07 **Brandpunt.** Actualiteitenrubriek.
22.47 **Geloven op maandag.** Louis ter Steeg praat met monseigneur Luigi Bettazzi, besschop van Ivrea in Italië.
23.12 **Stichting Socutera.** Filmpje van de Stichting Nederlandse Vrijwilligers.
23.27 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

11.00 **Journaal.**
11.05 - 12.00 **Wereldkampioenschap voetbal.** Samenvattende reportages van de wedstrijden van gisteren.
17.10 **Journaal.**
17.15 **Schommelstoel.** Programma voor bejaarden.
18.00 **De M van Meikel.** Programma voor de kinderen.
18.50 **Journaal.**
19.00 **Intermezzo.** Programma-informatie.
19.40 **Avonturen van de landweg.** „De oldtimer". Tv-serie.
20.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
20.45 **Nick Knatterton.** „De geheimen van de Ali-Bar". Tv-serie.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Anna Karenina.** Tv-serie. Anna vertelt haar man Karenin dat zij van Wronskij een kind verwacht. Karenin wil van haar scheiden. Serjoscha wil hij bij zijn tante onderbrengen.
22.15 **Dertig jaar D-Mark.** Documentaire over de snelle vlucht van de D-Mark sedert het povere begin in 1948.
22.45 **Wereldkampioenschap voetbal.** Verslagen, interviews, en commentaren.
23.30 **Thema's van de dag.**
0.00 ■**Citizen Kane.** Amerikaanse speelfilm onder regie van Orson Welles uit 1941 met Orson Welles, Harry Shannon, Dorothy Comingore en anderen. In zijn slot overlijdt Charles Foster Kane. Hij was een zeer rijk man. De journalist Thompson krijgt opdracht het geheim te achterhalen van het laatste woord van de maagnaat „Rosebud".
1.55 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

17.30 **Een man wil hoger op.** „De laatste ronde". Tv-serie.
18.00 **Journaal.**
18.10 **Avontuur wildernis.** Strijd om het eigen gebied". Tv-serie.
18.40 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Teach-In.
19.20 **Koninklijk Beiers Kantongerecht.** „De heks". Tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.30 **Plezier met muziek.** Muzikaal spelprogramma. Met: Peter Kraus, Elke Rieckhoff, Fred Kraus, Gerda Gmelin, Benno Hoffmann en anderen.
21.15 **Een vulkaan voor de uitbarsting.** De vulkaan de Mauna Loa. De laatste uitbarsting dateert van achtentwintig jaar geleden.
22.00 **Journaal.**
22.20 **De gevangenen van Altona.** Tv-spel met Ernst Schröder, Judy Winter, Uwe Friedrichsen en anderen. De gevangenen zijn de familieleden van een grootindustrieel, die tijdens de tweede wereldoorlog voor de Nazi's werkte en daar goed aan verdiende. Na de oorlog komt zijn zoon van het oostfront terug, maar zijn belevenissen drijven hem in een isolement. Dertien jaar lang spreekt hij alleen met zijn zuster. Wanneer de vader stervende is, probeert hij zijn zoon ertoe te bewegen in zijn voetsporen te treden.
0.30 **Journaal.**

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

19.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
19.30 **Telecollege.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Schauplatz Rheine.** Programma over een theatergroep.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Weerbericht voor overmorgen.** Programma over weersvoorspellingen.
22.00 **Momenten.**
22.15 **Des journées entières dans les arbres.** Franse speelfilm uit 1976 over een moeder, die een laatste bezoek aan haar zoon brengt. Met: Madeleine Renaud, Bulle Ogier, en Jean-Pierre Aumont.
23.45 **Journaal.**

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

19.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
19.30 **Telecollege.**
20.00 **The Forsyte Saga.** „Een middag in Ascot.
20.50 **Nader bekeken.** Video-portret van een politieman.
21.50 **Brits weekjournaal van 21 juni 1948.**
22.05 **All you need.** Musical. Tv-serie over de geschiedenis van de popmuziek.
23.00 **Computers kunnen niet vergeten.** „Consequenties voor de staat". Tv-serie.
23.30 **Nieuws met lotto- en toto-uitslagen.**

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

18.50 **De Bereboot.** Voor de kinderen.
18.55 **Peppi en Kokki.** „Peppi en Kokki als verstekelingen". Tv-serie.
19.10 **De kinderen van appartement 47a.** „De spooknacht". Tv-serie.
19.35 **Mededelingen.** Morgen.
19.45 **Journaal en weeroverzicht.**
20.15 **Grote lui, kleine lieden.** „Kom je ooit nog terug?" Tv-serie over de vooraanstaande familie Bellamy en hun personeel.
21.05 **Wereldkampioenschap voetbal.** Reportage van de gisteren gespeelde wedstrijd Argentinië-Brazilië.
22.35 **Journaal.**

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

17.40 **Voor de kinderen.**
18.05 **Seniorama.** Programma voor de oudere kijkers. Te gast: Paul Louka.
18.45 **Het liberalisme.**
19.15 **Lundi-Sports.** Sportmagazine.
19.30 **Journaal.**
19.55 **Le fond de l'air est rouge.** Les mains coupées. Documentaire. Tien jaren (1967-1977) die de wereld op haar grondvesten deden schudden.
21.55 **Journaal.**
22.10 **Avontuur moderne kunst.** „Het surrealisme". Daarna: journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

19.55 **Wereldkampioenschap voetbal.** Beelden van de wedstrijden Nederland-West-Duitsland en Argentinië-Brazilië.

radio
● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.00, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 ● Ontbijt-Soos. (7.41 Aktua. NOS: 7.55 WK-voetbaljournaal. TROS: 8.36 Gymnastiek voor de vrouw). 10.00 ● Een oude hit in nieuwe snit. 10.33 ● Kleutertijd. 10.45 ● Week in... week uit, informatief programma. RVU: 11.40 Cultureel vertier (3). VPRO: 12.00 Het VPRO-forum. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.40 Antwoord. 13.00 D colleté. 14.00 Embarga, informatief themaprogramma. 15.00 Radio Vrij België. 15.33 Fantastische vertellingen, kinderprogramma. 16.15 ● Licht en uitzicht. 17.00 ● Eigen wijs. Kinderprogramma. 17.20 Uitzending voor de landbouw. 17.32 Klankbord. 18.10 EO-Metterdaad. 18.10 Zendtijd CPN. 18.41 Wij hebben een woord voor de wereld. Gewijde muziek. 19.00 ● Ronduit. Jongerenprogramma. 19.40 ● Bijbels perspectief. 20.00 ● Ga er eens voor zitten, gevarieerd programma. 20.55 ● Tenslotte. NOS.: 21.05 ● Hobbyscoop. 21.30 Voor blinden en slechtzienden. 21.40 Kommer en vreugd. Hoorspelserie. 22.25 BZN. 22.40 Boerenbont. VOO: 22.55-23.55 ● Veronica op I.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

NCRV: 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 NCRV-lied. 7.24 Het levende woord. 7.29 Te Deum Laudamus, gewijde muziek. 7.54 Op de man af. 8.11 Hier en nu. 8.25 Vandaag... maandag, gevarieerd programma. 9.00 Plein Publiek, gesprekken. 9.35 Waterstanden. 11.03 Muziek in uw straatje. 12.00 Het nuttigen van etenswaren is toegestaan. 13.11 Hier en nu. Aansluitend kunst en vliegwerk. 13.30 Matinee met de lichte muziek. NOS: Werken moet, zo ben je opgevoed (V), documentaire serie. NCRV: 15.15 Allegro con spirito, muziek en overdenking. 16.03 Rozegeur en prikkeldraad. 17.55 Mededelingen. 18.11 Hier en nu. Aansluitend Makro, sociaal economische rubriek. 18.40 ● Gedeelten uit het Oratorium Solomon, Handel. 19.00 ● Muziek in vrije tijd. 19.45 Psalm van de week. 20.05 ● Oude muziek. 21.35 ● Literama. 22.40 ● Poërama. NOS: 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

KRO: 7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● De Beukers Show. 10.03 ● Arbeidsvitaminen. (11.03 AVRO's Radiojournaal). 11.06 ● Postbus 700. Verzoekplaten. 12.03 ● De van de Graaf-Generator. (14.03 AVRO's Radiojournaal). 14.06 De Beukers Show (2). 16.02 ● Jan Steeman. 18.00 De vacaturebank. 18.10 ● Avondspits. 19.02 ● Het Steenen Tijdperk. (20.02 AVRO's Radiojournaal). 20.05 ● Superclean Dreammachine. 21.02 ● De Negen-Uur-Jazz-show. (22.02 AVRO's Radiojournaal). 22.05 ● Blues, Ballads & Beat. 23.02 ● Candlelight. (0.02 AVRO's Radiojournaal). 0.05 ● Pim Jacobs' Plaatscala. TROS: 1.02-7.00 ● De nachtwacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

VARA: 7.02 ● Groot en klein, klassieke kamermuziek. 9.02 Kinderen en thuis. Programma over school en thuis. 9.30 Wonen, verschil tussen huis en thuis. 10.00 Viola da gamba en klavecimbelmuziek. 10.30 Liederenrecital. 11.50 Feest der herkenning: Het Radio Filharmonisch Orkest. 13.15 ● Twee strijkkwartetten. 14.02 Kleuren en kiezen. 14.30 De reikwijdte van de democratie, gesprek. 15.00 ● Zo klink het vroeger: Het Radio Filharmonisch Orkest. 15.55-17.00 ● Zo klinkt het nu: Hedendaagse muziek.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

12.54-12.59 ROZ-tussendoor. 19.00 ROZ-Aktueel. 19.10-20.00 Is er wat gaande?

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur, verder 1.30 uur.

Duits: 7.00 Der Fröhliche Wecker, Rolf. 9.00 Der Doppel-Axel. 9.30 Mister Morning, Reiner Holbe. 11.30 Der Doppel-Axel. 12.00 Da Capo, Monika. 13.00 RTL-12 Uhr mittags. Heute in Xanten. 15.00 Die Groszen Acht. 16.00 Die blaue stunde. 17.00 Moment Mal, Georg. 18.00 RTL-Radio Telex. 20.00 Edy's Stammtisch. 21.00 Gefragt-Gespielt, Jörg. 22.00 Disco. 23.00 Musikalische Rückblende, Jörg. 24.00 Rocktime, Petra. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur. 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur:

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws). 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige chansons. 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek aan de vaat, in de wagen, bij het werk.
West-Vlaanderen: 10.05 Muziekkroniek. Melodieuze, populaire muziek van vroeger en nu. 11.00 Goede wijn. Amusementsmuziek. (12.00 Splinternieuws). 12.10 Variété van 12 tot 2. Gevarieerd middagprogramma.
Antwerpen: 14.00 De eerste dag. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Sim's Session.
Oost-Vlaanderen: 17.05 Piek-uur, met Rudi's club. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 19.45 Ontdek de wereldfestivals.
Limburg: 20.00 Jeugddiscotheek. Een programma van betere popmuziek. 20.45 Fragmenten uit het Europees muziekfestival voor de jeugd 1978 te Neerpelt. (21.00 Splinternieuws). 21.10 Thuishaven. Een programma op „de goede golf". 22.05 Operette en Musical. 23.00-23.40 Serenade in een lentenacht.

TV-speelfilm vanavond
Nederland I, 19.50 uur

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239

Negeracteur Sidney Poitier in „De dunne draad" voor hete vuren

HILVERSUM - Een gemengd bericht kan soms een lang leven leiden. Het kan tot een reportage in het weekblad Life aanleiding geven, waaraan dan weer de stof voor een toneelstuk wordt ontleend, dat vervolgens tot een scenario wordt omgebouwd voor een film, die zich vele, vele jaren later nog eens op de Nederlandse televisie laat zien. Zo is het gegaan met „The Slender Threat" (De dunne draad), waarmee de NCRV vanavond (Nederland I 19.50 uur) haar programma gedeeltelijk vult.

SIDNEY POITIER, toen nog zo ongeveer de enige negeracteur die voor het grote werk in aanmerking kwam, speelt in deze sympathieke film, sober maar indrukwekkend, een werkstudent in de antropologie, die één avond per week de telefonische hulpdienst voor depressieve eenzamen van een crisiskliniek in Seattle bemant. Hij komt voor een zeer heet vuur te staan als op een keer een vrouw opbelt – Anne Bancroft speelt en praat haar – om te melden dat zij zojuist een dodelijke dosis slaaptabletten heeft ingeslikt en op de drempel nog even met iemand wil spreken. Naam en adres verzwijgt zij.

TERWIJL DE STUDENT haar met inschakeling van al zijn overredingskracht letterlijk aan het lijntje houdt, begint een gevecht tegen de tijd (met alle spanning vandien) om het leven van de vrouw te redden. Er wordt met man en macht geprobeerd haar via de telefooncentrale op te sporen en tussen houdt een arts op afstand haar adem bij. Op de achtergrond zien we steeds een bord met het ontstellende opschrift, dat in de Verenigde Staten om de twee minuten iemand een zelfmoordpoging onderneemt.

IN DIT GEVAL is een via flashback duidelijk gemaakte huwelijkscrisis de echtgenoot ontdekte dat zijn zoontje niet zijn eigen schepping is – aanleiding tot de geestelijke nood van de vrouw. Sydney Pollack regisseerde de televisiestijl, wat niet zo verwonderlijk is, want hij is van de tv afkomstig. Telly Savalas deed mee als geneesheer-directeur.

● *Telly Savalas en Sydney Poitier als respectievelijk dr. Coburn en Alan Newell in „The Slender Threat".*

● *CONTRAST .... nieuwe formatie in de Limburgse contreien....*

Contrast: een nieuwe Limburgse formatie

MERKELBEEK - Nieuwe formatie in het land van het land van het bronsgroen eikehout CONTRAST. Vijf man sterk is dit orkest dat onopvallend met carnaval van start is gegaan en gezien zijn gevarieerd repertoire beslist met een plaatje en een praatje in deze kolommen mag worden bedacht. Henk Bloebaum (Belenweg 21, Merkelbeek, telefoon 04492-2457 - het correspondentieadres waar men meer inlichtingen kan inwinnen) meldt ons dat de leden (muzikaal geschoold) afkomstig zijn uit bekende orkesten als The Lions, Hurricane en The Apaches.

Het zijn: Frans Hellenbrand bas - sax - klarinet - zang; Jack Lagerwaard - (gitaar - synthesizer - zang); Henk Boebaum (zang - orgel - string - piano - gitaar); Jan Nijssen (drums en zang) en Cor Lagerwaard (zang en gitaar). Rimburg, Nieuw-Einde en „Kiss" in Heerlen behoorden tot de plaatsen waar men tot nu toe al was te beluisteren. „Contrast" geeft de voorkeur aan moderne muziek, het betere hitparadewerk, waarbij standaarddansen als de tango en de wals niet mogen ontbreken.

zacht ruisen | pl. in Z.-Holland | kaartspel | onheilsgodin | rustoord | goud (Fr.) | pl. in deel v. Ierland | list | bengel | vliegveld | meisjesnaam | een weinig | deel v. h. gezicht | bolronde kaas | gemalin van Zeus | Fr. lidwoord | onderofficier | ongaarne | schrijfgerei | lap

WALLI DE WALVIS
suske & wiske

Natuurlijk, Wiske, maar je begrijpt dat, als het uitlekt, de jonge walvissen groot gevaar lopen!
En Terra Incognita, zoals julie het noemen, is onze laatste hoop om deze goedmoedige reuzen in stand te houden!
We zwijgen als een graf, hoor!
Dat is alweer achter de rug. We zullen nu maar eens opstappen, zeker?
Nee!
Uit dankbaarheid biedt Neptuna onze vrienden nog een fijn afscheidsfeest aan!
Heu.. hm! Als intelligentste en leider van deze expeditie zou ik nog een woordje willen zeggen!
Hoera! Lambik gaat speechen! We luisteren!

Panda en de spiegelbloemen

AHA ... IK BEN OP DE GOEDE WEG ... HOEWEL ... EEN ERG PRETTIGE ROUTE LIJKT HET ME NIET.....
BROKKELBERGEN
ALWEER EEN INDRINGER VLUG, AAN DE SLAG!
WAT EEN VERLATEN HEID... HIER WOONT EEN STERVELING, DENK IK...
MAAR PANDA VERGIST ZICH...
33-142

Oplossing van vrijdag

- a - f i - s -
- - f l e n s j e
- k e l k - e l
h e g - a r e s
f u u t - e s
- r a - e b - r
- e a - e e g a
i n n e r l i j k

recept

Vlaamse kip

Verdeel twee braadkuikens elk in zes stukken en braad deze gelijkmatig aan alle kanten in boter aan. Voeg dan een gesnipperde ui en een in uiterst dunne plakjes gesneden preitje toe en laat dit heel even kleur aannemen boven laag vuur. Voeg dan een ragfijn gesnipperd teentje knoflook toe en onmiddellijk daarop ongeveer 4 dl donker bier (natuurlijk liefst Belgisch!), enkele takjes peterselie en selderij, 2 worteltjes, snufje tijm en een theelepel suiker. Laat het geheel zonder deksel boven laag vuur een klein uur sudderen. Neem de stukken kip uit de pan en kook de verdere inhoud van de pan boven fel vuur snel tot 2 dl in. Wrijf dan de vaste bestanddelen door een zeef en vermeng ze met de jus. Laat de saus warm worden. Roer een eidooier met 1 dl lauwe room en enkele lepels van de saus tot een dun papje en roer dit door de rest van de saus. Leg de stukken kip er nog even bij om weer goed warm te worden, maar laat het geheel vooral niet aan de kook komen.

vandaag de dag

Soweto

SOWETO – De herdenkingsplechtigheden die het afgelopen weekeinde in Soweto zijn gehouden, hebben een rustig verloop gehad. Alleen een bus van het stedelijk vervoerbedrijf en een auto van de politie werden met stenen bekogeld. De politie vuurde enkele schoten af en gebruikte traangasgranaten om demonstranten uiteen te jagen. De anglicaanse bisschop Demond Tuti, die ook secretaris-generaal van de Zuidafrikaanse Raad van Kerken is, zei in zijn herdenkingstoespraak in de Regina Mundi-kerk dat de zwarte mensen in hun bevrijdingsstrijd aan de winnende kant staan. „Onze vrijheid komt", aldus de bisschop. „Wij vragen niemand erom, omdat niemand de macht heeft ons onze vrijheid te geven".

Rhodesië

SALISBURY – Zwarte guerrillastrijders hebben zaterdag een bejaard blank echtpaar in een hinderlaag gelokt en gedood. Dat gebeurde een dag nadat guerrilleros een Amerikaanse Baptisten zendeling hadden doodgestoken. Dit heeft het Rhodesische militaire opperbevel in Salisbury zondag meegedeeld. In een commentaar werd gezegd dat de 63-jarige Frederick Grobler en zijn vrouw op hun boerderij in het gebied van Kezi – ca. 580 km ten zuidwesten van Salisbury werden vermoord. De dag tevoren was de 58-jarige Archie Donaway uit Nashville, Tennessee, in het district Gatooma, 350 km ten zuidwesten van de hoofdstad gedood.

Prins Bernhard

ROME – Het Italiaanse communistische partijblad „Unità" heeft zaterdag een kritisch artikel geschreven over prins Bernhard. De prins zou zijn kennissen geadviseerd hebben niet naar Italië te gaan omdat „het daar niet veilig is". Volgens „Unità" is prins Bernhard in feite verbolgen over het feit dat de gemeenteraad van de badplaats Argentaria geen toestemming heeft verleend voor uitbreiding van het zomerverblijf van de koninklijke familie in Porto Ercole. In de gemeenteraad van Argentaria hebben de socialisten samen met de communisten de meerderheid. Volgens het blad was de prins verbaasd over het feit dat de gemeenteraad de aanvraag voor uitbreiding durfde af te wijzen.

Duitse drukte

DÜSSELDORF – Alle grensovergangen vanuit West-Duitsland naar Nederland zijn zaterdagmorgen verstopt geraakt vanwege de grote stroom Westduitse toeristen, die in Nederland inkopen willen doen. In de Bondsrepubliek wordt de „dag van de Duitse eenheid" gevierd en iedereen heeft zodoende vrij. De politie van de deelstaat Noordrijn-Westfalen bestempelde de situatie als chaotisch. Voor de grensovergangen stonden kilometers lange files. De drukte was vooral merkbaar op markten in Zuid-Limburg.

Volwassenen

UTRECHT – De groep volwassenen educatie van de Algemene Bond van Onderwijzend Personeel (ABOP) heeft in een telegram aan minister Pais van Onderwijs uitspraken geëist over de problemen rond de proefprojecten open school. Dit onderwijs aan volwassenen komt volgens de ABOP in steeds grotere moeilijkheden omdat nog steeds geen duidelijkheid bestaat over de rechtspositie van het onderwijzend personeel, over de formatieplaatsen voor het komend schooljaar en over de salariële inschaling.

Plezierboot

LYNDON (KANSAS) – Vermoedelijk vijftien mensen zijn om het leven gekomen toen zaterdag een plezierboot op een meer in de Amerikaanse staat Kansas tijdens een plotseling opstekende tornado kapseisde. Volgens de politie zijn acht lijken geborgen en worden nog zeven mensen vermist. Er waren 59 personen aan boord van de plezierboot, die een vaartocht maakten op het Pomonameer bij het stadje Lyndon. Duikers slaagden erin verscheidene overlevenden uit het omgeslagen schip te halen.

Noodlanding

MONTREAL – Een verkeersvliegtuig van de Canadese luchtvaartmaatschappij „Air Canada" met 270 personen aan boord heeft zaterdagavond in Montreal een noodlanding gemaakt. Bij het vertrek uit Parijs was een deel van het landingsgestel afgebroken. Alvorens te landen cirkelde de Tristar twee keer om de verkeerstoren op Dorval, om twee vliegers in de toren de gelegenheid te geven door middel van verrekijkers de omvang van de schade vast te stellen. Het bleek dat er ook een band was weggeslagen.

Kou en sneeuw

PARIJS – Een week voor de zomer is zaterdag in de bergstreken in het zuiden en oosten van Frankrijk sneeuw gevallen. Ook in I&alië viel sneeuw. In de nacht van vrijdag op zaterdag deden zich sneeuwbuien voor op 1.700 meter hoogte in het zuiden en boven de 1.000 meter in het zuiden, oosten en middenoosten van Frankrijk. Zaterdagmorgen lag er een pak van 5 cm dikte en schommelde de temperatuur rond het nulpunt. De avond tevoren was er in de hoge Pyreneeën een dek van 10 cm sneeuw gevallen. In Parijs werd zaterdag voor een zeventiende juni een kouderecord gevestigd: 13 graden, wat sinds 1873 niet was voorgekomen.

Steeds minder plaats voor couveusekinderen

LEIDEN - Er is een noodsituatie ontstaan rond de intensieve behandeling van te vroeg geboren kinderen in Nederland. De ziekenhuizen hebben te weinig verpleegkundigen om het alsmaar groeiende aanbod van deze couveusekinderen te kunnen verwerken. Daarom willen zij dat de verantwoordelijke bewindslieden zo snel mogelijk extra personeel beschikbaar stellen. Gevreesd wordt dat de zaak anders volledig uit de hand zal lopen.

De noodsituatie rond de behandeling van de vroeggeborenen is ontstaan doordat het aantal verpleegkundigen is achter gebleven bij de steeds intensiever wordende behandeling. In de behandeling van couveusekinderen is de laatste jaren wel grote vooruitgang geboekt, maar dat heeft een zwaardere last gelegd op de verpleegkundigen. In het Academisch Ziekenhuis in Leiden heeft dat ertoe geleid dat het aantal opnamen van te vroeg geborenen die voor intensieve behandeling in aanmerking komen drastisch wordt beperkt. Het gaat daarbij bijvoorbeeld om kinderen van minder dan 1500 gram en kinderen met ernstige ademhalingsmoeilijkheden. Jaarlijks worden er ongeveer 200 van deze couveusekinderen in het AZL behandeld. Dat zal nu waarschijnlijk gaan teruglopen tot 100 á 120.

Het aantal couveuses waarin de vroeggeborenen worden behandeld, is door het AZL teruggebracht van twaalf à dertien tot acht. Dat betekent voor de overige ziekenhuizen in Nederland een extra belasting. Dit, terwijl zij volgens de Leidse neonatoloog dr. J.H. Ruys (kinderarts voor vroeggeborenen) wat de opnamecapaciteit betreft toch al „aan de rand zitten".

Dr. Ruys wilde niet direct bevestigen dat als er niets gebeurt te vroeg geboren kinderen onnodig zullen overlijden. Maar hij zei wel dat een beperking van deze hooggespecialiseerde medische zorg het waarschijnlijk maakt dat zulke ernstige bedreigde kinderen onnodig zogenaamde restverschijnselen zullen overhouden. „Ik maak me daarover ernstige zorgen", aldus dr. Ruys.

Nog gat van 1/2 miljard

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Het kabinet zal maandag bijeenkomen om de situatie te bezien die is ontstaan nu de ministers niet bij machte zijn gebleken een volledig bezuinigingsplan ter grootte van 10 miljard gulden op te stellen. In het afgelopen weekeinde vergaderde de ministerraad niet, maar er was wel contact tussen de ministers onderling en met de twee fractievoorzitters, Rietkerk van de VVD en Aantjes van het CDA.

De kloof in de bezuiningsplannen blijft ongeveer 500 miljoen gulden groot. Aangenomen wordt dat Andriessen (Financiën) geen verdere pogingen zal ondernemen dat gat te dichten. Hij heeft geen departement meer kunnen vinden waar nog een redelijke financiële rek in zit. Andriessen zelf zei nog vorige week dat de bezuiningen tien miljard moesten opleveren en niet minder. Volgens een woordvoerder van de minister is dat streven echter nu niet meer aan de orde. Het kabinet moet vandaag de stand van zaken bekijken, aldus deze woordvoerder.

Het is nog onduidelijk wat het kabinet nu denkt te gaan doen. Als men besluit aan het streefbedrag vast te houden, zou dat kunnen betekenen dat de bezuiningshoofdstukken van de ambtenaren of de sociale verzekeringen, die vorige week geacht werden gesloten te zijn, weer worden heropend. Aan de andere kant verwacht men in CDA-kring dat, als de bezuinigingen geen 10 miljard, maar 9,5 miljard gaan opleveren, zich geen grote problemen in de fracties van CDA en VVD zullen voordoen.

Den Uyl op partijraad van de PvdA: CDA niet geloofwaardig

Van onze parlementaire redactie

AMSTERDAM – PvdA-fractieleider Den Uyl heeft zaterdag felle kritiek geleverd op het CDA, dat hij ongeloofwaardigheid verweet in verband met de bezuinigingsoperatie. „Het CDA zegt dat het niet is veranderd door de samenwerking met de VVD, maar nu al is duidelijk dat de zwaarste lasten bij de bezuinigingen op de lagere inkomens worden gelegd", aldus Den Uyl op een vergadering van de PvdA-partijraad in Amsterdam.

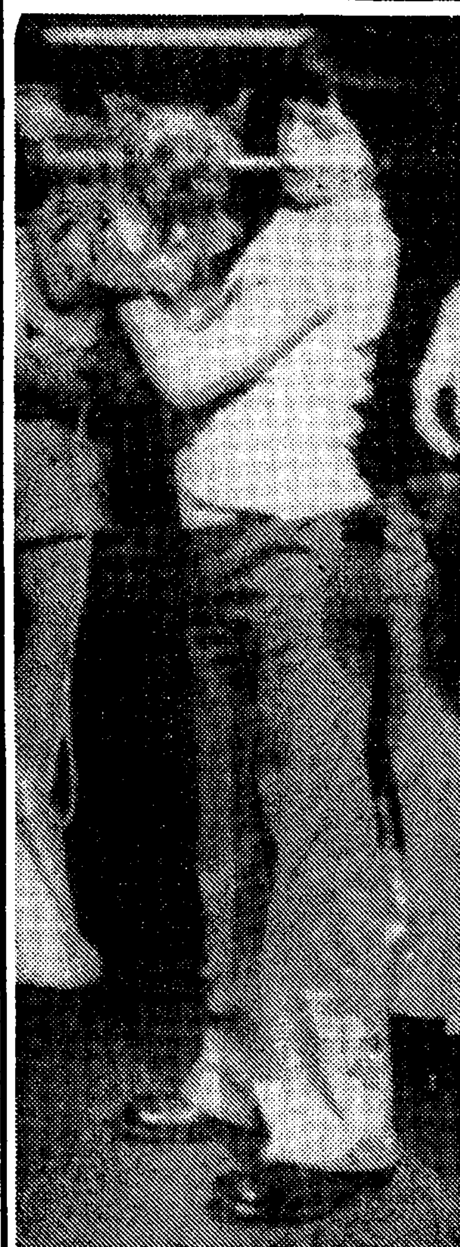
Den Uyl vroeg zich af hoe het CDA kan beweren dat het opkomt voor de zwakkeren en dat de sociale minima niet worden aangetast. Volgens Den Uyl liggen plannen klaar om de koppeling van de sociale minima aan het netto-minimumloon toch uit te hollen en alle sociale uitkeringen een half procent achter te laten lopen bij de loonontwikkeling. En, aldus Den Uyl, „nauwelijks regeert het CDA met de VVD, of het plan voor een eigen risico in het ziekenfonds, dat nog dadeert uit de periode-Biesheuvel, wordt weer van stal gehaald".

Het kabinet was ook verrassend snel klaar, zo zei Den Uyl, met de ombuigingen van vier miljard in de sociale sector. De problemen met de bezuinigingsoperatie liggen nu alleen bij de directie uitgaven van de departementen. „En dan houdt Aantjes maar vol dat het CDA van nu niet anders is dan het CDA uit de tijd van het kabinet-Den Uyl. Het CDA buigt niet alleen om, het buigt tegenstribbelend naar links als het regeert met de PvdA, en het buigt naar rechts met de VVD", aldus Den Uyl.

Een toetssteen voor de geloofwaardigheid van het CDA noemde Den Uyl de UCN-kwestie. Hij zei de indruk te hebben dat het kabinet bezig is te capituleren en Nederland buiten het parlement om te binden, zodat aan de motie-Van Houwelingen niet zal worden voldaan. „Ik neem niet aan dat de ARP, waarin altijd zoveel belang is gehecht aan non-proliferatie, dit zal accepteren", zo zei hij.

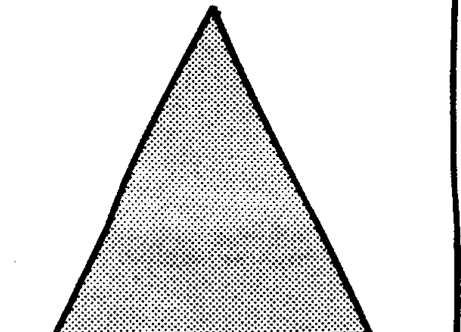
De partijraad van de PvdA schaarde zich in een motie achter de voorgenomen protestacties van de ambtenaren tegen de bezuinigingsplannen van het kabinet. De partijraad noemde het onaanvaardbaar dat de groep van ambtenaren los wordt behandeld van de overige beroepsgroepen. „Inleveren voor werkgelegenheid ja, dubbel pakken nee", zo drukte Den Uyl het uit.

De partijraad week op twee punten duidelijk af van de lijn die het partijbestuur had uitgestippeld. Met vrij grote meerderheid nam de partijraad een motie aan waarin het bestuur wordt opgedragen een strategie te ontwikkelen gericht op het behalen van een progressieve meerderheid. De partijraad vond het niet juist dat de strategie alleen gericht is op een spoedige val van het kabinet-Van Agt, waarna weer met het CDA wordt verder geregeerd. Partijvoorzitster Ien van den Heuvel noemde de motie „een stiekeme anti-CDA-uitspraak", die naar haar mening voorbarig was, omdat het nog te vroeg is nu al een strategie voor de toekomst vast te leggen.



● Ruim een jaar nadat Michael Harper een poging deed zijn hondje te redden dat door een trein overreden dreigde te worden, waarbij hij zijn beide benen verloor, kreeg Michael een nieuw hondje. Staande op zijn kunstbenen nam hij het dier in ontvangst.





● Ongeveer 200.000 mensen bezochten de vliegshow op het vliegveld Deelen bij Arnhem, ter gelegenheid van het 65-jarig bestaan van de Koninklijke Luchtmacht. Op de foto een demonstratievlucht van de Driekleurige Pijlen (Frecce Tricolori) van de Italiaanse luchtmacht. Tijdens het feest werd er geprotesteerd door een groep mensen van de PSP onder het motto: 65 is een mooie leeftijd om ermee op te houden.

Voorstel Ziekenfondsraad: Vrijwillige verzekering naar vermogen

UTRECHT – De Ziekenfondsraad spreekt zich donderdag uit over een concept-advies van zijn commissie financiële zaken, waarin een premie naar draagkracht wordt voorgesteld voor de vrijwillige ziekenfondsverzekering.

Op het ogenblik moet iedere vrijwillig verzekerde eenzelfde premiebedrag betalen, terwijl ook voor echtgenoten en kinderen boven de zestien apart moet worden betaald. Hoewel er verschillende premiereductieregelingen bestaan heeft dit toch tot gevolg, dat verschillende groepen ongehuwden en gehuwden, met name die met lage inkomens, voor de verzekering meer dan tien procent van hun inkomen op tafel moeten leggen. Het voorstel behelst een indeling van de vrijwillige verzekerden in zes inkomensgroepen en heffing van een op het gemiddelde inkomen per groep berekende procentuele premie. Het premiepercentage zou niet sterk moeten afwijken van dat van de verplichte ziekenfondsverzekering (dit jaar 8,2). Evenals in de verplichte verzekering zou er ook moeten worden overgegaan tot het heffen van een gezinspremie.

Dat laatste heeft dan tot gevolg, dat een ongehuwde evenveel moet betalen als een gezin met kinderen in dezelfde inkomensgroep. In sommige inkomensklassen zullen de ongehuwden meer moeten gaan betalen dan ze nu doen.

Om een uittocht naar de particuliere verzekering te voorkomen, stelt de meerderheid van de commissie daarom voor, de door ongehuwden verschuldigde premie aan een maximum te binden. Een dergelijke maximering zou ook voor de gehele hoogste inkomensgroep kunnen worden doorgevoerd, net zoals in de verplichte verzekering waar over een inkomen van maximaal ƒ 30.680 premie wordt geheven.

Mr. A.B. Roosjen overleden

HILVERSUM – Op 83-jarige leeftijd is donderdag in zijn woning in Amsterdam overleden mr. A. B. Roosjen, oud-Kamerlid en oud-voorzitter van de NCRV. Roosjen werd als zevende van elf kinderen van een Fries echtpaar op 13 september 1894 in Aalsmeer geboren en volgde een onderwijzersopleiding.

Roosjen werd in juni 1937 voor de ARP lid van de Tweede Kamer en bleef dat tot 1963. Hij was specialist in onderwijs- en defensiezaken en had een belangrijk deel in het tot stand komen van de onderwijswetten van Cals, die van Roosjen de naam „mammoetwetten" meekregen. Zijn grootste bekendheid naar buiten verwierf Roosjen echter nadat hij in juli 1948 voorzitter van de NCRV was geworden. Zijn toespraken via de radio en later ook via de televisie bleken grote zeggingskracht te hebben.

Leo Tindemans lijmt kabinet

BRUSSEL – De regeringscrisis in België is zondag praktisch tot een einde gekomen nadat premier Leo Tindemans bekend maakte dat de coalitiepartners overeenstemming hebben bereikt over de geschillen waarover zij vorige week vielen.

Na een vier uur durend beraad op zondagochtend deelde Tindemans mee dat de vier partijen over de drie belangrijkste geschilpunten overeenstemming hadden bereikt. Deze bestaan uit concrete maatregelen met betrekking tot de decentralisatie van het bestuur, bezuinigingen en bijzondere bevoegdheden die de overheidsuitgaven moeten beperken.

Betere meting levert meer waterwinst

MAASTRICHT - De Waterleiding Maatschappij Limburg heeft over 1977 voor een bedrag van ƒ 1.250.000, - zuivere winst gepuurd uit het sluitend-maken van zijn meterbestand Tot dusver was het namelijk mogelijk, dat aangesloten zonder extra betaling méér water afnamen dan hun via het vastrechttarief was toegedacht; dat kan nu niet meer. Mede hierdoor is het financiële resultaat van de WML over 1977 gunstig: de nettowinst (die geheel in het bedrijf zal worden gehouden) bedroeg meer dan 10 procent van de omzet.

Toch werd er minder water gebruikt dan het jaar tevoren: 6,4 procent namelijk. Dat er een flinke winst kon worden behouden, is - zo blijkt uit het jaarverslag - te danken aan bovengenoemd elimineren van het „meetverlies" en daarnaast aan het verhogen van de tarieven en het toenemen van het aantal aangesloten percelen. De personeelsbezetting nam in het verslagjaar iets toe, tw. van 263 tot 270. In feite is er sinds 1972 nauwelijks een wijziging in het totale personeelsbestand geweest. Binnen het personeel daalde het ziektepercentage met 0,75 procent tot 9,38 procent. In 1977 werd 40.124.751 kubieke meter water gedistribueerd, 2.741.611 minder dan in 1976. De inkomsten beliepen ƒ 38.470.084,- tegen ƒ 35.838.704 in 1976. Daarvan resteerde in 1977 een batig saldo van rond ƒ 4.,- miljoen. Voorgesteld wordt daarvan ƒ 951.349,- te bestemmen ter delging van het nadelig saldo van voorgaande jaren, ƒ 1.070.334,- voor afschrijving te gebruiken en ƒ 2.011.615,- toe te voegen aan de reserves.

INDIASE PLEEGDE MOORD TEN EINDE RAAD
Meisje door vrouw geterroriseerd

Van onze correspondent

DEN HAAG – De Haagse politie heeft dit weekeinde de 20-jarige Indiase studente S.K. aangehouden. Zij heeft bekend de 77-jarige weduwe Clara van Engers te hebben vermoord met een broodmes. De studente zegt dit gedaan te hebben omdat de vrouw haar terroriseerde. Volgens de patholoog-anatoom dr. J. Zeldenrust is de vrouw, die door de studente in hals en gezicht werd gestoken, doodgebloed.

Het meisje zei tegen de politie dat zij de vrouw heeft gedood omdat zij een despotische vrouw was, die haar terroriseerde en sloeg. De studente, die bij de vrouw inwoonde, zei dat ze, als ze terugkwam van een avondje uit, werd gefouilleerd en „verhoord" door de weduwe. Deze wilde van het meisje weten waar ze was geweest en wat ze had gedaan.

De dag waarop de weduwe werd vermoord, donderdag 26 mei, was er weer ruzie geweest tussen het duo. De studente, die politieke wetenschappen studeert aan de universiteit van de Indiase hoofdstad New Delhi, besloot een eind te maken aan de volgens haar onhoudbare toestand. De bewuste donderdag heeft ze een broodmes genomen en de weduwe om het leven gebracht.

Zoals gebruikelijk is het meisje met de bus naar haar werk bij een tuinder in het Westland gegaan. Bij terugkeer 's avonds heeft de studente eerst overwogen terug te gaan naar India, maar zij meende dat ze niet terug kon, omdat haar vader niet zou geloven dat de weduwe die hij kende en vereerde om haar godsdienstige opvattingen, slecht voor zijn dochter zou zijn geweest.

Het meisje, wier moeder overigens is overleden, sneed daarop het lijk van de weduwe aan stukken en deed de lichaamsdelen in vijf plastic vuilniszakken. Op drie verschillende plaatsen in Den Haag, dicht bij de woning, heeft de studente de zakken in een sloot gegooid.

Ruim een week later, op zondag 4 juni, vonden drie jongetjes de eerste lichaamsdelen: een paar onderbenen. Zaterdagmorgen kwamen, na nog drie vondsten, de laatste lichaamsdelen boven water: armen, de schouderbladen en de sleutelbeenderen.

Pas een week nadat de onderbenen waren gevonden, kwam de politie achter de identiteit van het slachtoffer. Na een tip van de buren bleek dat de weduwe al enige tijd werd vermist. De Haagse recherche stelde toen vast dat de vrouw Nederlandse was, tweemaal getrouwd en dat ze zich Chandramani noemde. De vrouw, zo bleek, kwam regelmatig, soms voor de tijd van een paar jaar, in India.

De weduwe had zich ten doel gesteld een meisje uit India mee naar Nederland te nemen. De vader van de studente had geen bezwaren, zodat zijn dochter naar Nederland kwam. Op 27 april kwamen zij in Nederland aan. Het is daarna maar een paar dagen goed gegaan.

Schoon

Volgens de studente is de vrouw haar toen gaan terroriseren. Het meisje werd steeds ongelukkiger en sloeg ten einde raad toe. Het meisje maakt volgens de politie een totaal verslagen indruk. Zij heeft op de avond van de 27e mei de keuken en de badkamer, na het dumpen van de lichaamsdelen, grondig schoongemaakt. De reinheid van de woning heeft bij het onderzoek de achterdocht van de recherche gewekt. Het broodmes is door het meisje weer op zijn plaats terug gelegd, maar er werden toch bloedsporen op gevonden.

De kleding heeft de studente in een van de vuilniszakken gestopt. Zij had de zakken echter niet dichtgebonden.

Het zou de reden kunnen zijn dat deze kledingstukken nog niet zijn gevonden. De amulet, een munt, en een plastic kikker, die op de bh van de vrouw vastzaten en tussen de ingewanden van de weduwe werden gevonden, moeten zijn losgeraakt.

Na het opruimen en schoonmaken van de keuken is de studente naar kennissen gegaan, waar zij tot haar aanhouding is gebleven. Volgens deze mensen zouden zij niets aan het meisje hebben gemerkt. Woensdag wordt het Indiase meisje voorgeleid voor de officier van Justitie in Den Haag.

Aangeb. betrekkingen

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dagen. Wasserij Karreman, Peschstraat 28, Geleen.

Nieuw te openen bar, omstreeks 1 juli zkt. BUFFETJUFFROUW, bardames voor de middag- en avonduren en poetshulp voor de ochtenden. Inl. na 14 uur, tel. 045-317378.

Goeduitziende MEISJES gevr. voor besloten sex-saunaclub, zeer hoge verdiensten. Tel. 045-412762. Zat. tel. 045-213295.

Leuke DAMES voor besloten club gevr. Hoge verdiensten, tel. 043-50785. Zat. 045-213295.

Privéadres vraagt leuke ASSISTENTE. Tel. 045-221885.

Dames, leuke BIJVERDIENSTE zonder verpl. als Avon-consulente. Bel na 20 uur 045-414881.

Leuke BARMEISJES gevr. Goede verd. Verv. aanw. Mona Lisa Bar Heerlenerweg 1 Sittard tel. 04490-17363.

Bouwbedrijf Niva vraagt METSELAARS en aftimmerlieden. Eurenderweg 50, Hrl. Tel. 045-412593.

Gevr. v. dir. SPOORWEGARBEIDERS en grondwerkers v. Dld. Hoog loon. Dagl. thuis. Melden na 19 uur bij M. Keen, Bilderdijkstr. 63, Hrl.

Bar la Femme vr. BARDAMES met spoed, vr. verv. int. mogelijk. Eikenweg 23, H.broek, tel. 045-212597.

TAXICHAUFFEURS gevr. vaste dienst en part-time. Akerstr. 132 Hoensbroek.

Gevr. TAXICHAUFFEURS in vaste dienst, m. genegen zijn kl. rep. zelf te verrichten en weekendchauffeurs. Aatax, Julianastr. 6, Brunssum, tel. 045-252444.

TAXICHAUFFEURS en weekendchauffeurs gevr. Bek. m. omg. Pers. aanmelden. Mgr. Lemmenstraat 36, Nieuwenhagen.

Gevr. BARMEISJES int. mog. Loon plus provisie. Tel. 045-452929.

Prima KAPSTER en aank. kapster gevr. Kapsalon W. Geurten. Akerstr. 54, Hrl.

BUFFETMEISJE gevr. voor exclusieve bar. Tel. 045-217245.

MEISJE of jonge vrouw gevr. voor excl. bar. Bel na 17.00 uur 045-214453.

FRITURE vraagt meisje of jonge vrouw, voor zat. en zond. avond moet zelfst. kunnen werken. Bel na 17 uur. Tel. 045-214453.

't Poortje zoekt nog een leuk BARMEISJE. Hoge verdiensten. Tel. 045-217245.

Mini-Tax vraagt ervaren CHAUFFEURS voor nachtdienst, spoed. Kerkstr. 11, Nieuwenhagen.

Tussen veel rood en zwart hadden wij graag nog een jonge blonde engel gehad. BLACK ANGEL BAR. Hommerterweg 1, Vaesrade, kruispunt Schinnen, tel. 04492-2161.

Met spoed gevr. nette BUFFETJUFFROUW voor bardancing te Heerlen, voor 2 dagen in het weekend. Prima verdiensten, leeftijd niet boven 30 jr. Tel. 411394 b.g.g. 710934.

DISK-JOCKEY met ervaring voor 1 á 2 dagen in het weekend voor dancing-nightclub. Tel. 710934 b.g.g. 411394. Tevens buffetjuffrouw voor 1 á 2 dagen in het weekend gevr.

Leuk uitziend BARMEISJE gevr. Goede verdienste, intern mog. Tel. 045-455074.

Met spoed gevr. ervaren GEVELREINIGERS, leerling gevelreinigers, en ervaren gritstralers. Renova-Bouw, Dorpstr. 76, Brunssum. Tel. 045-256920. Na 19 uur 045-254370.

Nog enkele nette BARDAMES gevraagt van 8 tot 2 uur, H'broek. 04446-1960 of 045-220444.

WERKSTER gevr. Kaalheidersteenweg 154, Kerkrade-W, bellen na 20.00 uur, 045-410988.

Bard. gevr. voor midd.- en avonduren vervoer aanwezig. Intern mogelijk. Rita CLUB, Drievogelstr. 10, Kerkrade, tel. 415173.

Met spoed gevr. BARDAMES wegens drukte, vrij vervoer. Bar Oase Hoofdstr. 135 Eygelshoven.

Friture vraagt MEISJE of jonge vrouw voor hele of halve dagen. Goede verdienste. Omg. Sittard. Br. o. no. A 245 L.D. Hrl.

METSELAARS gevraagd. Paro bouwbedrijf, Baanstraat 91, Schaesberg. Tel. 045-313105 na 18 uur.

TAXICHAUFFEURS en parttime taxichauffeurs gevr. pers aanm. Maastrichterstraat 155 Brunssum.

Gevr. GEPENSIONEERDE of invalide voor licht ventwerk. Br. o. nr. HO 390 LD Hoensbroek.

CHAUFFEURS gevraagd voor de nachtdienst evt. ook weekends. Taxicentrale G. van Loo Dorpstr. 3 Brunssum tel. 045-253271.

Gevr. BROODBAKKER of halfwas broodbanketbakker tevens leerjongen, welke in ons ambachtelijke bedrijf veel kan leren. Brood- en banketbakkerij J. Franssen, Kloosterstraat 40 Simpelveld.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd. Franky Saloon, Rijksweg 3 Nieuwstadt, tel. 04499-2936 na 14 uur.

Welke dame of ECHTPAAR wil mijn friture beheren, ervaring gewenst. Bellen tussen 6 en 7 uur, tel. 045-352574.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor 1 of 2 DAMES 04745-312.

METSELAARS en timmerlieden gevr. Aannem.bedrijf Zijlstra, tel. 045-317783.

TAXI-CHAUFFEURS gevr. Elandstr. 42, Heksenberg-Heerlen, na 18 uur.

H.S. Bau vr. voor haar werk in Duitsland vakbekwame METSELAARS voor akkoordwerk voor verblending. Zeer gr. pr. Autoverg. en goede sociale voorz. Betonbouwers, timmerlieden en ijzervlechters. N. Pleuger, Unescostr. 55, Vrieheide-Heerlen. Tel. 045-216241.

SLAGERIJ M. Frolichs, Corneliuslaan 28, Heerlerheide. Tel. 045-211428.

Bar-SERVEERSTER en echtpaar voor buffetwerkzaamheden gevr. voor horecabedrijf in Heerlen. Tel. 045-711637 na 12 uur maandag t/m vrijdag.

Mon Général B.V. zoekt voor zijn excl. Frans restaurant een tweede RESTAURANTKELNER, aide de cuisine 3e jrs. en leerling kelner. Voor zijn excl. KELDERBAR, een parttime barkeeper. Min. leeft. 25 jr. na 12 uur 045-711637 b.g.g. 712466.

Net WINKELMEISJE gevr. leeftijd t.m. 20 jr. voor groente- en fruitdelicatessezaak Fa. Leunissen Stationstr. 32 Maastricht. Aanmelden v. Goghstr. 9 Geleen tel. 04490-46814.

RUZ Vracht & BESTELAUTOVERHUUR. Tel.: 04447-1963.

Gevr. betrekkingen

Bouwbedr. NIVA, kan nog nieuwb. en verb. aannemen, tel. 412593. Eurenderw. 50, Hrl.

Behang- en schilderwerk, vraag vrijblijvend prijsopgave. SCHILDERWERKEN v. Eijck, tel. 045-316555 b.g.g. 045-317573.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips voor al uw timmer en DAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chèvremont, tel. 045-453818.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en reparatie van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961.

Voor al uw BESTRATINGEN, terras en afrasteringswerkzaamheden. Tel. 045-457961.

Voor daken groot en klein moet u bij dakdekkersbedrijf VISSERS zijn. Kerkstraat 28 Nieuwenhagen. 045-313510.

GEVELREINIGING Renovabouw B.V. Vocht- en waterafstotend maken van uw gevels met 10 jaar garantie, vocht- en waterdicht maken van uw kelders met 10 jaar garantie. Inl. tel. 045-256920, na 18 uur 045-457788.

DAKDEKKERSBEDRIJF. Bazen voor uw dakwerk. Ook lood-, zink- en leienwerk. Tel. 045-456823.

Let op! Wij vernieuwen en rep. alle DAKEN. Dakdekkersbedrijf Peters, Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms, tel. 045-312817.

M. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen, REPARATIES van daken, goten, schoorstenen, dakerkers. Ook bemiddeling voor werk met rijkssubsidie. Tel. 045-455922.

Voor al uw VERNIEUWINGEN of reparatie van cv., waterleiding of gasinstall. 04490-19726.

Voor alle DAKWERKEN, rep., nieuwbouw, herstel. Vr. vrijbl. offerte. Tel. 04447-1865.

GLAZENWASSER neemt nog opdrachten aan. Tel.: 045-316043 b.g.g. 045-314914.

Voor al uw verb. en NIEUWBOUW. Tel. 045-711629 of 221194.

Voor goed en goedkope VERBOUWINGEN, estrec-vloeren, sierpleister en reparaties, tel.: 045-316452.

Centrale verwarming SCHOONMAKEN en afstellen ƒ 49. Tel. 04406-12862 (ook 's avonds).

Bouwpakket CENTRALE VERWARMING al vanaf ƒ 2.500, compl. met keuring en garantie, 2 leidingsysteem. Inl. 04406-12862, montage mogelijk.

Te koop aangeboden

Te k. GORDIJNVELOURS, 1ste keus, zwaarste kwaliteit. Norm. prijs ƒ 49,50, nu coupons tot 10 mtr. ƒ 19 p. mtr. Coupons boven 10 mtr. ƒ 29 p. mtr. Manders b.v., Willemstraat 109, Heerlen.

Van part. 2 antieke PENDULES, zeer uniek ƒ 1750 en ƒ 850 na 19 u. 045-455305.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wagenstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

Wollen berber TAPIJTEN 4 m. br. 5 jaar garantie. Enig in Nederland ƒ 99,-!! Wollen bloemtapijten 4 m. br. ƒ 179,- Nylon tapijten ƒ 29,75. Kom profiteren in de enorme kwaliteitskeuze van Theo Stikkelbroek De Tapijtkoning, Rumpenerstr. 104 Brunssum.

AUTOLAKKEN Teoflux Mengmachine meer dan 5000 kleuren klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstraat 106, Spekholzerheide, tel. 413046.

PLAKTAFEL, 3 m. ƒ 45. M. L'Oterweck, Schaesbergerstr. 12, Akerstr. 106, Kerkrade-West.

Ruime sortering in TUINAFRASTERING, tuinverlichting, spoorbiels, teelaarde en vele andere tuinproducten. L'Ortye B.V., Amstenraderweg 3 Hoensbroek, tel. 045-212358. Wij zijn ook 's zaterdags van 9 tot 14 uur geopend.

Voor uw tuin, terras of oprit hebben wij voor u meer dan 100 soorten SIERBESTRATING. L'Ortye B.V., Amstenraderweg 3 Hoensbroek 045-212358. Wij zijn ook 's zaterdags van 9 tot 14 uur geopend.

Hoe bestaat het: ƒ 95,- 1000 BALLPOINTS met uw tekst. Keus uit 400 soorten. Ook v.a. relatiegeschenken. Vr. folder bij Ballpointcentrale. PoB1, Lexmond, tel. 03474-325, ook 's avonds.

Kleuren TV's. Div. merken Philips, BLAUPUNKT, e.v.a. vanaf ƒ 350,-, zw.w. TV vanaf ƒ 50. Ook na 18 uur, tel. 715863 of 218596.

KLEUREN TV's, goede sort. inruil en teruggen. toestellen. Philips grootbeeld v.a. ƒ 395,-, zwart/wit TV's v.a. ƒ 95,-. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760 b.g.g. 317662.

ANTIEK-IMPORT. Groenstr. 107, Geleen. Dagelijks open, professionele prijzen, veel kleingoed.

Grote SORTERING antiek, kleingoed. Groenstr. 107, Geleen. Meubels, schilderijen, brons, klokken, eigen import, dagel. open.

KOPEN zonder risico, antiek import, Groenstraat 107, Geleen. Dagel. open.

Biederm. SPEELTAFEL, porselein, brons, beeldschilder, kasten, dolfijntaf. 2 jachttafels, zware noten beelden kast. Klokken etc. Groenstr. 107, Geleen.

ARGENTINIË 78. TV in combinatie met bowlen en etentje. Kan ook tijdens de wedstrijden doorgaan. Demonstratie toestellen door Dom v.d. Bergh in het Kasteel Bowling-Centrum te Limbricht, tel. 04490-14444.

Dassen AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

AUTOBANDEN, grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette Klimmen. Tel. 04405-1286.

Te k. KINDERKOPJES (div. soorten en afmetingen) Fa. M. v.d. Akker, Industrieterrein Nuth (t.o. Makro), tel. 04447-1777 (toestel 24).

Te k. GASFORNUIS, ijskast en gevelkachel. Reeweg 115, Ubach over Worms.

Hoe bestaat het: ƒ 95,– de 1000 stuks BALLPOINTS met uw tekst. Keus uit 400 soorten. Ook v.a. relatiegeschenken. Gratis folder bij Ballpoint reclamebox 98 Vianen. Tel. 03473-5525.

VERFKOOPJES 3 gulden p. kg witte lak, witte grondverf muurverf voor buiten grondverf houtveredeling enz. 045-213563.

KLEUREN-TV grote sort. inr. en teruggen. pr. spelend grootb. t.v. o.a. Grundig zeer mooi ƒ 695,–; Philips ƒ 345,– 470-520 uitsl. wereldmerken zw.wit-tv met gar. v.a. ƒ 75,–. Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg, tel. 312091.

BANKSTELLEN: grote voorraad direct af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel Geleen, tel. 43412.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel Geleen, tel. 43412.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel Geleen, tel. 43412.

INRUILAKTIE oude meubels. Wij geven de hoogste inruilwaarde als u bij ons nieuwe koopt. U slaagt altijd in v. eiken, klassiek of modern. Kwaliteit en prijs. Vraag gratis huisbezoek. Tel. 045-416598.

Nieuw handgemaakt zwaar massief eiken TAFEL 170x80x6, hoektafeltje eveneens eiken 70x55x44 Tel. 045-219875, Kastanjelaan 154, Hoensbroek.

Speciale aanbieding aard. en groente en fruit SPITSKOOL ƒ 0,50 p. kg. rode kool ƒ 0,30 p. kg. andijvie ƒ 0,60 p. kg. tomaten ƒ 1,90 p. kg. komkommer 3 voor ƒ 1,25, koolrabi ƒ 0,40 p.p. stuk, sla voor 3 voor ƒ 0,99, holl. bloemkool ƒ 1,40 p.st. aardbeien ƒ 3,50 p.p. kg. appels (Gol. Del.) 3 kg. voor ƒ 2,50, nieuwe aard. holl. 5 kg. v. ƒ 3,99. Verder alle groenten en fruit goedkoop. Diamantstr. 7, Hrl. vlakbij gar. Loven tel. 045-722786.

PIANO'S, nieuwe en gebruikte piano's steeds voorradig. Enkele aanbiedingen nieuwe piano's. Stem. Rep. verhuur J. Somers, Akerstr. 82, Heerlen tel. 713751.

VAKANTIEPRIJZEN in vloerbedekking en nog gratis leggen. Wij verlenen u kortingen van 15 tot 25% als u bij ons de vloerbedekking koopt, keuze uit tientallen rollen, kom kijken. Diverse vloertapijten kamerbr. dus 4 mtr nu ƒ 49,-; diverse karpetten 4 mtr nu ƒ 59,-; diverse ƒ 69,- vuurbijl echt wollen berber karpet 4 mtr br. en gratis leggen ƒ 89,-. Grijpt dat voordeel, slechts 4 rollen. Als extra aanbieding Bonaparte karpet L. de Poortere en vele andere nu met grote korting. Slaapkamertapijt 2 mtr br. nu ƒ 39,-, aanbieding Novilon div. dessins nu ƒ 34,-. Kunt u zelf leggen, 10% korting wordt dan nog van de factuur afgetrokken. Belt u ons, wij komen thuis de maat nemen en tonen u tientallen stalen. Gratis bezorgen. C.C Kleba, Brunssum, Kerkstraat 306-312, bel 045-252739. Ook eigen financiering.

Te k. TIENERKAMERS. Ja, nu kopen voor de spotprijs van ƒ 398,-. U krijgt een groot bed 90x190, een tweedeurs kast, een luxe nachtkastje, een grote wandsecretaire en de kleuren zwart-groen, zwart-groen, grenenbruin. Bij elkaar nu ƒ 398,-. Bel C.C. Kleba, Brunssum, Kerkstraat 306-312, tel. 045-252739, wij bezorgen gratis aan huis.

Geld beschikbaar. Zonder rente en kosten voor aankoop van nieuwe MEUBILAIR tegen groothandelsprijs. Voor inlichtingen schrift antwoordnummer 222, Hoensbroek. Geen postzegel plakken. Bonnen worden bij aankoop alle risicosten vergoed.

MEUBELEN! Recht op de man af. Ziet u het niet meer zitten, omdat u hoog zit met aflossingen van uw auto etc? Geen nood. Speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichtingen gehaald en gebracht Tel. 045-212866.

Te k. 60 TERRASSTOELEN en 22 tafeltjes, tel. 045-711637. Na 12 uur.

BANKSTEL te k. na 18 uur. Veeweg 38, Ubach over Worms.

Koopje! Prachtig BANKSTEL voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Hrl.-Molenberg.

OPENHAARDHOUT te k. Tel. 04455-1729.

Apollo Blinds aluminium JALOEZIEËN. 5 jr. gar. bijv. 200 x 180 cm. ƒ 111,–, 300 x 180 cm. ƒ 159,–. Paasman, Heemskerkstr. 62, Hrl. tel. 721723.

Wegens verhuizing overcomplete AANBOUWKEUKEN, eiken dessin met Juno electr. fornuis, koelkast, afzuiger, rvs-aanrecht, acht maanden oud. Nieuwprijs ƒ 3.200, prijs ƒ 1.450. Kolmondstraat 33, Vaals.

Te k. SHIMANO racefiets, compl. camp. M56, 04490-12196.

POTTENBAKKERSSCHIJF te koop. ƒ 400,–, Bekerbaan 4, Schimmert.

Te k. 2 mahonie DEUREN 80 bij 201 en kozijnen en ramen zonder kozijnen, herenwinterjas maat 50, herenregenjas maat 54. Grevenstr. 70 Schaesberg.

ANTIEKZAAK Oud-Kerkrade biedt aan grote collectie antiek o.a. kasten, secretaires, bureaus, eethoeken, armstoelen, dekenkisten en kleingoed. Holzstr. 103, Kerkrade.

Centrale verwarming SCHOONMAKEN en afstellen ƒ 49. Tel. 04406-12862 (ook 's avonds).

GRINDTEGELS, marmersplittegels of patioblokken, steeds uit voorraad leverbaar. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Zw.-w. TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,–. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 213432.

Kleurentelevisies o.a PHILIPS, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,–. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Te k. ant. eiken DEKENKIST. De Thun 156, Welten Hrl.

Te k. stabiele AANHANGER. Te bevr. Panhuisstr. 12, Voerendaal.

Te k. BRUIDSJURK en hoed, maat 38. Tel. 045-417108.

Nu nog BEGONIA, 50 Petunia, 40 tomatenplanten, 35 Vlijtige Lies, 50 Op de Kraonkel 111, Geleen.

HOMETRAINER (fiets), met snelh.- en km-teller. Koopje ƒ 150, na 19 uur. Tel. 045-455305.

Te k. STUDIEBOEKEN 1977/78, 1e klas Werktuigb. MTS Heerlen. Te bevr. tel. 045-254728.

Te k. PIANO, merk Lindbergh, donkerbr. 2 jr. oud, z.g.a.n., pr. n.o.t.k. Te bevr. Klingbemden 152, Brunssum.

Te k. 3 pans FRITUUROVEN i.st.v.nw., t.e.a.b. Jan Steenstr. 79, Haanrade.

Wegens plaatsgebrek gr. massief eiken SLAAPKAMERKAST voor elk aannemelijk bod, antiek. Tel. 045-256426.

SCHOOLBOEKEN te k. v. MTS 1e jr. electro, Grotiuscollege 4e jr. HAVO B. Trichterweg 63, Amstenrade (na 19 u.)

Te k. complete INBOEDEL. Br.ond.nr. H 245, LD Hrl.

Te koop electronische REKENMACHINES. Bel voor informatie of demonstratie 045-310352 b.g.g. 04442-2619, Sokla BV, een jong bedrijf met ouderwetse service.

TELEFOONBEANTWOORDE Bel voor informatie of vrijblijvende demonstratie Sokla BV i.o. tel. 045-310352 b.g.g. 04442-2619 een jong bedrijf met ouderwetse service.

Te koop 1-persoons BED met matras en dekens ƒ 75,– te bevr. Hereweg 58g, Nieuwenhagen, tussen 19 en 20 uur.

Te koop gevraagd

Dit is pas een fijne combinatie. Een uurtje bowlen en een etentje en toch met een heerlijk glaasje bier erbij genieten van een van de vele wedstrijden uit Argentinië. Bravo Dom v.d. Bergh Reserveringen. Bowling Kasteel Limbricht, tel. 04490-14444.

Te k. gevr. POEDERBRANDBLUSSERS 6-7 kg. Tel. 045-720350.

Te k. 1500 poriso STENEN 20 ct. per stuk. Te bevr. tel. 04493-1995.

Te koop gevraagd KLEURENTELEVISIE, defect geen bezwaar. Tel. 043-13661.

Heeft u een SLOOPAUTO bel 04494-42785.

Te huur aangeboden

KAMER te huur, pension Franssen, Nieuweweg 96 Valkenburg, tel. 04406-12875.

Te huur aangeboden MIDDENSTANDSDIPLOMA en textielbrevet, Br.ond.no. Ho 387, LD H'broek.

Ulestraten MAGAZIJN te huur groot 800 m2. Event. personeel en vorktruk beschikbaar. Tel. inl. 04403-2837 b.g.g. 04404-1361.

Te huur gemeub. KAMER op goede stand te Nieuwenhagen m.g.v. keuken, bad en wc, geen buitenl. Tel. 045-317215.

Te h. 2 doorl. gem. KAMERS, met c.v. en alle comfort. Geen gastarbeiders. Tel. 453962 te Kerkrade. Tussen 18 en 20 uur.

Te huur of te koop STUDENTENCAFÉ met pension, Geleen. Postbus 310 Geleen.

Te huur 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v., keuken, douche, te Spek'heide. Tel. 045-712720 na 20 uur.

Te h. 2 grote gem. KAMERS met c.v., douche en kookgelegenheid. Tel. 045-455399.

Te h. gemeub. 1-pers. ZIT-SLPK. met c.v. gebruik van douche, keuken en centr. anten. Pannesheiderstr. 1, Bleijerheide.

Vracht- & BESTELAUTOVERHUUR zonder chauffeur. Gesloten vrachtauto's tot 4 ton laadverm. gesloten en open bestelauto's. Bel RUZ 04447-1963.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. EENGEZINSWONING, liefst met tuin. Tel. 04492-3067.

Winkelpand te huur, KERKRADE-WEST ca. 300 m2. Bedrijfsruimte met goede verbindingen t.o.v. de autoweg. Aanv. in overleg. Prijs op aanvraag. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

Leraar HAVO zoekt vóór 15 aug. te huur in Zd.-Limburg EENGEZINSWONING met tuin. Br. o. no. 0702 LD Heerlen.

Ruilen

RUILEN: ruime benedenflat te Limburgiastr. te Heerlen, tegen eengezinswoning naaste omg. of Heerlerbaan. Tel. 351796.

Onroerend goed

Te k. dubbel PAND 20 kamer, oprit plm. 400 m2 eerste stand Geleen. T.e.a.b. Postbus 310, Geleen.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) heeft een passende HYPOTHEEK voor elke beurs. Geleen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12, Tel. 04750-16555.

In geheel Zuidelijk Zuid-Limburg zoeken wij voor cliënten vrijstaande en halfvrijstaande HERENHIUZEN. Ook voor bungalows en landhuizen hebben wij regelmatig aanvragen. Inlichtingen: draai 04402-3636. De onroerendgoedlijn. BV Mesterom Makelaardij OG, Elsstraat 13, Postbus 77, 6190 AB Beek.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z-Limburg, geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum BV, Bem. buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Met spoed te k. gevr. BOUWGROND, woonhuizen. Aanbiedingen Chapman B.V., Kruisbergstr. 15A, Brunssum, tel. 045-256921.

Centr. gelegen gerenoveerde BOERDERIJ te h. voor div. doeleinden geschikt. Br.o.nr. HO 380 LD-Hoensbroek.

BRUNSSUM. Mooi vrijstaand goed gel. woonhuis met cv., berging en kantoor, met aparte ingang. Grondopp. 400 m2. ind: zeer mooi betegelde hal, woonkamer met open haard partij, betegelde vloer, eetkeuken met niveauverschil en open trap naar verdieping, keuken met massief eiken aanbouwkeuken, voorz. van alle denkbare apparatuur. Verd: 3 zeer ruime slaapkamers, zeer luxe badkamer met ligbad douche, dubbele wastafel, bidet, zolder bereikb. via vliezotrap. Tuin nog niet aangelegd, pand pas 1 jaar oud. Aanv. in overleg. Prijs op aanvraag. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

BRUNSSUM. Zeer luxe en op aparte stand gel. half vrijst. woonhuis met mooi aangelegde tuin, cv. en garage. Ind: hal, met toilet, grote woonkamer, keuken met aanbouwkeuken. Verd: 4 slaapkamers, mooie badkamer, geheel beschoten zolder. Prijs op aanvraag. Inl. MBK Vasgoed BV. Tel. 04492-2800.

KERKRADE-West. Tussengel. woonhuis, grondopp. 315 m2. Ind: hal met toilet, woonkamer 45 m2, eetkeuken. Verd: 4 slaapkamers, badkamer douche en vaste wastafel, zeer mooi pand van binnen Dir. te aanvaarden. Prijs ƒ 136.000,- von. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

NUTH. Zeer mooi half vrijst. woonhuis met cv. bouwj. 1962. Ind: beg. grond: hal met toilet, woonkamer met open haard, ruime eetkeuken. Verd: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, zolder helemaal beschoten en is bereikb. via vliezotrap, pand is dir. te aanvaarden. Prijs ƒ 155.000,- von. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

SCHAESBERG. Flat met berging en cv. ind: gang, keuken, 2 slaapkamers, toilet, douche, grote woonkamer. Aanv. dir. Prijs n.o.t.k. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

UBACH OVER WORMS. Split- level woning. bouwj. 1975. Ind: beg. grond: entree en grote garage. 1e verd: keuken met a uniek aanbouwkeuken met alle apparatuur o.a. gasfornuis, koelkast, friteuse, afwasmachine, dubbele wasemkap, eetkamer, grote woonkamer. 2e verd: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, toiletruimte en berging. Gehele pand is voorzien van cv. op gas. Dir. te aanvaarden, prijs ƒ 140.750,- k.k. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

SCHAESBERG. Mooie flat met berging en cv. ind: gang, keuken, 2 slaapkamers, toilet douche, grote woonkamer, flat is als nieuw, met nieuwe cv. installatie. Prijs ƒ 79.500,- v.o.n. Aanvaarding dir. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

SIMPELVELD: te koop halfvrijst. herenh. met garage, c.v. Indeling: kelder; terras, vestibule, hal, toilet, woonk., keuken, bijkeuken, tuin; overloop, 3 slpk., badk.; overl., 2 slpk. Vraagprijs ƒ 210.000,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum bv, Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

AMSTENRADE. Half vrijst. ouder woonhuis op zeer goede lig. en zeer solide gebouwd. Ind: mooie entree met toilet en ingang naar kelder, 2 zeer grote woonkamers, keuken, bijkeuken, 7 slaapkamers, badkamer, mooie grote voortuin en kleinere achtertuin. Dir. te aanvaarden. Prijs op aanvraag. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

SCHAESBERG-Centr. mooi gemod. woonh. m. tuin, L-vorm. living, compl. aangeb., keuken, 4 slpk., zolder en kelder, badk. m. douche, c.v., berging. Vr.pr. ƒ 124.000,– k.k. Bruckner Makelaar Aken, Annalaan 28, tel. 09-4924132692 na 19 uur, tel. 045-713627.

Te k. gevr. oud HUIS, mag ook bouwvallig, slecht zijn. Br. aan postbus 2839 te Heerlen.

BOUWPLAATS België, Opglabbeek te k. Bevr. Schreurs, Broekkant 2, Opglabbeek, B.

BELEGGINGSGROND te k. Genk, België. Schreurs, Broekkant 2, Opglabbeek, B.

HEERLEN: te koop halfvrijst. woonh. met eklder, woonk., keuken, badk., 2 slpk., gelegen aan de Rijnstraat. Koopprijs ƒ 99.500,– k.k.; te koop tussenwoning met kelder, woonk., keuken, badk., 3 slpk., gelegen aan de Edisonstraat. Koopprijs ƒ 99.500,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum bv, Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM: te koop halfvrijst. woonh., met garage, c.v.; opp. 320 m², bouwj. 1974; indeling: gang, toilet, berging, woonk. ca. 30 m², open keuken, terras, tuin;) tuin; overl., 3 slpk., badk. over enkele weken te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum bv, Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: rustig gelegen, geheel verbouwd halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal, royale L-vormige woonkamer met open haard, keuken met Amerikaanse installatie met ingebouwde apparatuur, serre. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer, zolder te bereiken via vliezotrap. Aanvaarding 1 augustus 1978. Vraagprijs ƒ 139.500,–. Te bevragen Kennedystraat 14, Hoensbroek (Mariarade), tel. 045-220814.

HEERLEN. Welten drive-in woning met c.v. en tuin. Indeling o.a. Parterre: entree, royale hal, garage, berging, hobbykamer, terras en tuin ca. 10 m. diep. 1e verdieping: woonkamer 33 m2 met parketvloer, royale keuken. 2e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding juli 1978. Vraagprijs ƒ 132.500,– k.k. Stienstra b.v. Tempsplein 25 Heerlen tel. 045-712255.

LIMBRICHT. Mooi gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bwj. '72. Oppervlakte ca. 265 m2. Indeling o.a. woonkamer 7.00x4.13x3.42 met tuindeur en een gedeeltelijk open keuken met fraaie natuurhouten eetbar, ingebouwde servieskast en eenvoudige aanrechtcombinatie. 1e verdieping 3 royale slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Vaste trap naar zolder alwaar slaapkamer en bergingen. Onderhoudstoestand goed. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 166.000,– k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25 Heerlen, tel. 045-712255.

OIRSBEEK. Bellenkampsweg vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: garage, was- en provisiekelder, entree, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 185.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25,Heerlen . Tel. 045-712255.

BORN. In het B-plan „West II" bungalows met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met toilet, L-vormige woonkamer/keuken, 3 slaapkamers en badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Verkoopprijzen vanaf ƒ 157.766,–, v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

KERKRADE. In het B-plan Meuserstraat woningen met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met toegang naar garage, overloop met berging en toilet, woonkamer met balkon en open keuken, toegang naar terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap of vliezotrap naar zolder en c.v.-ruimte. Verkoopprijzen van ƒ 167.324,– tot ƒ 181.484,– v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

Echt en Susteren. Voor cliënten zoeken wij hier een halfvrijstaande WONING in uitstekende staat en aan reële prijs. Aanbiedingen aan: Vastgoed Zuid B.V, St. Jansstraat 11, Roermond, tel. 04750-14623, 15906 ma t/m vrij.

Voor een groot aantal gegadigden zoeken wij: bungalows, WOONHUIZEN en bedrijfspanden in Midden-Limburg, in elke plaats en iedere prijsklasse aanbiedingen. Vastgoed Zuid B.V, St. Jansstraat 11, Roermond, tel. 04750-14623, 15906 ma t/m vrij.

STEIN: mooi gerenoveerde woning best. uit ruime woonkamer, keuken, berging, 3 slpk. badkamer met ligbad, c.v. en tuin. Prijs ƒ 118.000,– k.k. inl. 04490-18105.

HULSBERG: uniek gelegen hafvrijst. boerderij op ong. 3000 m2 weiland, best. uit ruime woonk., keuken, badkamer, 4 slaapkamers, koelkelder, c.v. en garage. Prijs ƒ 275.000,– k.k. inl. 04490-18105.

MEERSSEN: op enkele km afstand van Maastricht landelijk gelegen pittoresk, halfvrijstaand boerderijtje met 945 m2 weiland. Aanvaarding in overleg. Prijs ƒ 112.000,– k.k. Bezichtiging uitsluitend op zaterdag 24 juni van 10-12 uur. Inl. 04490-18105.

HOENSBROEK: landelijk gelegen woning met ong. 125 m2 bedrijfsruimte op 1150 m2 grond. Woning bestaat uit woonkamer, keuken, geïnstalleerde badkamer en 5 slaapkamers, is goed onderhouden. Mogelijkheden tot uitbreiding aanwezig. Door uitstekende ligging voor div. doeleinden geschikt. Prijs ƒ 195.000,– k.k., inl. 04490-18105.

STEIN: rustig landelijk gelegen bouwplaats voor vrijstaand landhuis, ong. 325 m2, front 15,50 m. Prijs incl. door verkoper te verzorgen bouwvergunning ƒ 60.000,– k.k., inl. 04490-18105.

SCHIMMERT: te koop rustig gelegen halfvr.st. hoekhuis, gar., gr. tuin, bouwjr. 73. Opp. 474 m2. Aanv. aug. 78. Rooseveltstraat 38, Schimmert, tel. 04404-1509.

Te koop WOONHUIS, moet kunnen ruilen. Eventueel voor geldbelegging ƒ 75.000,– Wilhelminastraat 16 Ubach over Worms.

HEERLEN-Aarveld te koop woning met voor- en achtertuin. Pr. n.o.t.k. 045-714689.

STEIN: op eerste stand gelegen halfvrijstaand herenhuis, luxueus en degelijk afgewerkt, best. uit ruime woonkamer, keuken, 4 grote slaapkamers, badkamer, garage en c.v. met tuin waarin veel privacy. Prijs ƒ 155.000,– k.k. inl. 04490-18105.

Bouwvak

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Verhuur van SURRENT-bouwmachines. Van Dooren b.v., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 045-711778.

REGENKLEDING, werkhandschoenen, laarzen, lasjacks, lasmouwen, schorten, enz. Van Dooren b.v., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 045-711778.

BOUWEN of verbouwen.... dan huurt u uw gereedschap zoals: betonmolens, bouwliften, dakdekkersliften, transportbanden, trilplaten, trilwalsen, steigers, grondfraisen, boorhamers, waterpompen en nog tientallen andere machines tegen gunst. prijzen en van optimale kwaliteit met snelle lever. en serv. bij: Bouwmachines Damoiseaux B.V., Industrieterrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Dassen AANHANGWAGENS. Te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Wij verhuren BOUWMACHINES, steigers en elektr. handgereedschap. P. Boels B.V., Amstenrade 04492-1807 Sittard 04490-16010.

Alles voor uw OPEN HAARD: veldbrand, boerenplavuizen, inbouwhaarden, eiken balken, metselstenen. Bezoek vrijblijvend onze showroom. Van Hees b.v., Buyzerdweg, industrieterrein Abdissenbosch, Ubach over Worms, naast Durox.

Uw DAK in goede handen. Jos Tevis, Waubacherweg 59, Eygelshoven, tel. 045-351360.

Frepa handvorm STEENSTRIPPEN, Hogeweg 10, Voerendaal. Tel. 04446-2294, ƒ 32,75 per m2, lijm gratis.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. bij Hollanders, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

U vraagt, wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders b.v. tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders b.v. tel. 045-214192/218532.

Dieren

Jonge HENNEN, aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

ROTTWEILERPUPS met stamb., lief karakter, ouders aanw. Alleen v. goede tehuizen. Tel. 04459-1237.

GROENDALERPUPS, lief v. kinderen, 3 mnd., 2 reuen, tel. 04459-1237.

Te k. div. kleuren DWERGPOEDELTJES, dwergpinchertjes en Yorkshire terriers. Kennel Oos-Heim, Langstr. 50 Schimmert.

Te k. a. DWERGPOEDEL wit 4 mnd. en teef, zw. 2,5 jr. Tubantenstr. 9, M'tricht.

Te k. DWERGPOEDELTJES, zwart-abrikoos met stamb. en ingeënt. V. „Klein Nulland", Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleyerheide.

Te k. enkele jonge Duitse HERDERTEVEN 9 mnd. oud, voorgeröntgend, goed, foto's aanw. Dalestr. 28, Banholt, tel. 04457-223, na 18 uur.

TEHUIS gezocht voor bouvier, reu 3 en half jr. goed waaks m. st.b. Tel. 045-215905.

Te k. draadharige Fox-Terrier en Air-deale TERRIERS. Humcoverstr. 143 Meerssen.

Weg. omstandigheden te k. PEKINEES, reu, 2 jr. met stamb. Erg lief. Tel. 045-314573 na 18 u.

Te k. Duitse HERDER, teef, m. stamb., zeer mooi en goedkoop, kamerzindelijk. 045-317215.

Stamb. Shetl. PONY'S merries, bl. schimmel en zw. bont geprimeerd te bevr. Stoepertweg 1, V'burg, tel. 04406-13052.

Te k. van particulier jonge KONIJNEN. Pleijweg 61 Heerlen, tel. 045-721081

Te k. abricoos DWERGPOEDELTJES. Raadhuisstr. 39 Grevenbicht tel. 04497-1362.

Jonge PUPS te k. rotweilers, Schanserweg 10, Nieuwenhagen tel. 316926.

6 weken oude HONDJES gratis af te halen. Robijnstraat 6, Heerlen.

Auto's en motoren

OPGELET! Wij verkopen plm. 40 garantieauto's in elke prijsklasse. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 te Heerlen.

Nieuwe AMERIKAANSE auto's, USA Car dealer Hamers B.V., In de Cramer 1, Heerlen, tel. 045-716045.

AUTOLAKKEN Teoflux Mengmachine meer dan 5000 kleuren klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstraat 106, Spekholzerheide, tel. 413046

Met SPOED te koop gevraagd plm. 100 automob. vanaf bwj. '72. Direkt contant geld. Lukassen Automob., Holzstraat 67, Kerkrade. Tel. 456963.

VW-MOTOREN, voor alle typen met Bovaggarantiebewijs. Speciale concurrerende prijzen. Verder alle accu's, alle automaterialen met kortingen van 30 tot 50%. Donny Klassen BV, Groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 Maastricht.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen, Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 721512.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

Doe-het-zelf-GARAGE met spuitcabine in Heerlen-Palemig. Wagenschutsweg 41, open van 9 tot 22 uur. Tel. 721848. Zat. tot 15.00 uur.

Zeer interessante prijzen. CHEVROLET Impala stationcar, Triumph TR7 Sport 1976. Oldsmobile coupé 1974, Pontiac Firebird Sport 1975 MG-B GT 1973, Alfasud TI 5-bak 1976, Alfasud L 1976, Citroën CX Pallas 1976, Audi 80 1974, Datsun Cherry 1974, Renault 30 TS 1976, Toyota Celica Sport 3x 1975 en 1976, Simca 1100 Luxe '74, Toyota Corolla 30 '76, Peugeot 504 '74, Lancia Sport 1974, Alfa GTV 1973, Skoda Sport 1975, Simca 1000 GL '75, Ford Taunus stationcar 1974, Ford Taunus 4-drs. 1972, BMW 3 stuks. Verder div. goedk. inruilers. Inruil, garantie, keuring, financiering. Geusselt Auto's, Viaductweg bij autobaan Maastricht. Tel. 043-621861.

Autobedrijf NIZET B.V. Citroën-dealer. 2 cv6 groen '76, 2cv4 blauw '76, 2 cv4 beige '76, 2cv4 spec. geel '76, 2cv4 rood '75, 2cv4 groen '74, Dyane 6 confort oranje '76, Dyane 6 confort geel '76, Dyane 4 confort oranje '75, Dyane 4 confort groen '75, Dyane 4 confort rood '75, Dyane 6 comm. blauw '74, Dyane 6 confort oranje '74, Dyane 6 confort rood '74, Dyane 4 confort ivoor '74, Dyane 4 confort rood '74, Ami–8–break wit '75, Ami–8–confort beige '74, Ami–8–confort blauw '74, Ami–8–break beige '71, G.S. club 1220 blauw '77, G.S. club 1220 oranje '76, G.S. club automaat geel '76, G.S club break oranje '76, G.S. club 1220 beige '75, G.S. special break 1220 beige '75, G.S. special oranje '74, G.S. 1220 break blauw '74, GS special wit '73, DS super 5 wit '74, DS special wit '73, DS special beige '73, DS 23 injectie beige '73. CX 2000 grijs '77, CX 2200 grijs '75, CX 2000 wit '75, Austin glider oranje '73, Renault R12 oranje '74, Alfasud blauw '74, Renault R.17 TL groen '73, Peugeot 204 beige '71, Geleen, op de veij 47–49, 04494-47725. Sittard, industriestraat 14. tel. 04490-11051 Sittard, Rijksweg Nrd. 188 tel. 04490-12455.

RENAULT 15 TS sport coupé '72, Renault 12 '72 ƒ 2200,–, BMW 2002 '74, Ford 1600 GXL 4-drs. '72, Capri 2000 '72 ƒ 4200,–, Taunus 1600 coupé '71 Rekord Caravan '73, Ascona 16S '72 en '71, Kadett '71 en '69, Citroën 2CV '73 ƒ 2300,–, Citroën GS '71 ƒ 1750,–, Fiat 127 '72 ƒ 1900,–, Simca Chrysler 180 met ruilmotor '73, Simca 1000 GLS '72 ƒ 1600,–, Datsun 1200 '71, Escort 1300 sport '72. Inruil en financ. Nieuwstr. 41, Schaesberg, (einde Nieuwstr. linksaf, grindweg), tel. 311078.

OPEL Manta 16S 76 40.000 km, Vauxhall Chevette L 76 kmst. 24.000, Datsun 120Y 74 40.000 km, Datsun 140 J 4-drs. 75 30.000 km, Ford Granada 2300 GL 74 60.000 km, Ford 1600 76 28.000 km, Simca 1000 GLS 75 28.000 km, VW 1300 L 72 ƒ 2600,– Sunbeam 1600 GT ƒ 4500,– Citroën Dyane 6 74 ƒ 3000,– Fiat 124 Spec. 73 ƒ 1800,– Toyota Corolla coupé 71 ƒ 2000,– Renault 5 TL 72 ƒ 2750,– Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. v. Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg Kakert tel. 311729.

V. part. te k. LANCIA Fulvia '71. I.pr.st. ƒ 2500,–. Tel. 411103 tussen 17 en 19 uur.

Met Bovaggarantiebew Kever 5000 km gel. '77, A '76 met gas 16S en Asco '75, VW Kever half jaar Kadett als nw. met gas '7 cort '75 2x, Renault 16T Taunus 1600 XL '72. G Hees Litscherveldweg H'heide tel. 214341.

Te k. HONDA 550 CB, b km.st. 10.000, vr. pr. ƒ Achter 't Klooster 23, wenhagen. Tel. 314620, n

Te k. TOYOTA sport 1600 GSL '76, Ford Capri '74, zeer mooi. Alfa Sud i. zeer mooi '73 ƒ 2700,–. mog. Autobedrijf Ad van Zandweg 160, Heerlerba Vroedvr. school). Tel. 416023.

Te k. ALFETTA 2000 U.S.A. bwj. '77, kl. mett. Gravenweg 64, Eygelsho

INRUILAUTO'S: Volvo DL, oker '74, Volvo 343 beige '76, Volvo 343 bruin '76, Volvo 343 beige '76, Volvo 66 GL, '76, Volvo 66 GL, geel '75, Capri 1500 XL, bruin '72, Capri 1700 GT, bruin '72, Taunus 1600 stationcar, '76, Ford Taunus 1300 sta car, zilver '72, Ford Tau 1600 L met gas, oranje Ford Escort 1100, geel Toyota Carina 1600 ST, wi Toyota carina 1600, rood ota Carina 1600, geel '72, ota Corolla 30 Hardtop, '76, Fiat 127, geel '75, Fiat rood '73, Alfa Sud grijs Simca 1100 bruin '75, M Marina 1.8 TC coupe, geel Mazda 616 coupé , bruin Renault R6, geel '75, Ren R6, groen '72, Datsun 16 geel '74, VW Golf extra, g '75, Daf 66 super luxe '75, Daf 66 stationcar '75, '74, 55 '72, Daf 55 station '72, diverse goedkopere in auto's. Deze auto's wo met een VV-inspectierap en 3 maanden Bovag-ga tiebewijs afgeleverd. Inrui fin. mogelijk. Volvo D Charles Feyts BV. Provi aleweg N. 9, Oirsbeek. 04492-1314.

OPEL Ascona 1600 de luxe BMW 318 de luxe '75, 1100 clubman '76, Opel Ka special '75, Opel Kadett sp '74, Toyota Corolla 30 co '75, Opel Rekord 1700 de l '73, Ford Escort 1100 L '72. to's met garantie, inr. en nanc. Autobedrijf Martin 04447-2412, Hellebroek Nuth.

Chrysler-Simca dealer C mans, DSM-straat 7 tegeno de parkeerplaats van Mark te Beek, tel. 04402-1243 b met BOVAGGARANTIE WIJS te koop aan: Simca 1 GT '76, Simca 1308 S '77, S ca 1307 S '76, Simca 1307 G '76, Simca 1301 Special Simca 1100 TI '75, Simca 1 Special '77, Simca 1100 ES Simca 1100 LX '75, Simca 1 LE '77 '76 '75 '74, Simca 1 '75, Sunbeam 1600 GLS Honda Civic '77, Audi 50 L Opel Kadett '74, Opel Rek '73, Toyota Corolla 30 '76, 127 '76 '75 '74, Fiat 131 '75, M 1100 Special '74. Mini 1000 Datsun 120 Y '75, Datsun 1 Stationcar '77, Mazda 818 S Mazda 1300 '77 en '76, Ren R12 '72, Renault R14 '77, nault R16 '72, Ford Taunus L '77, Ford Escort Station '72, Peugeot 304 GLS '72, ruil en financiering moge Zaterdag de gehele dag opend.

Te k. FIAT 127 met radio, b '72, zeer goedkoop. De Sa nin Lohmanstr. 10, Hrl. M zenbroek tel. 045-720643.

Van nieuw niet te ondersch den, 1e lak, 100% betrouwb RENAULT 16 TL de luxe m 1973, automatic, groenmeta schuifdak, radio, leren be enz. Inruil mog. ƒ 4000,- Gen Steen 30, Schaesb 045-316003.

Te k. FORD Escort i.z.g. bwj. '69 pr. ƒ 500,- Eisen werstr. 3 Brunssum.

DAF 66 SL '73, i.z.g.st. keur. toegest. slechts ƒ 29 Mozartstr. 25 Sittard. 12138.

AUDI 80 73 77 v.a. ƒ 4500. A 100 75 76, VW Passat 75, Passat Variant 75, Merce 240 200 D 74 75. Vauxhall Ch vette GL 77, Austin Alleg 1300 77, Renault R6TL 76, 850 1000 73 76, Alfasud Honda Civic 76, Simca 11 LE 76, Mazda 919 Automa 76, Mazda 1000 77, Toyota C leste ST 75. Tevens div. go kope inruilers. VW Bestel m ruiten 76. Autobedrijf Jo Ploemen-Schols BV, Amb erweg 2, Meerssen, tel. 0440 2951.

Te k. FORD Fiesta 1,5 jr. ou Te bevr. tel. 04450-2436.

GOLF GT 1, 2 mnd. met f brieksgarantie nieuw, kle zwart met gekleurd glas, Go Diesel met schuifdak 77, Me cedes 240 D 75 en 200 D 73 m schuifdak en kleurglas, Me cedes 280 S 70 zeer mooi, BM 3.0 CS Sportcoupé automa schuifdak en kleurglas 74 Toyota Celica ST 5-speed zee mooi 75, Chèvrolet Camaro cyl. automaat 76, Citroën D 23 met schuifdak en gas 75 Ford Taunus 1600 L Com 5-drs. 76 met gas. Toyo Crown 2600 de luxe met gas 74 Opel Ascona 1600 L 76 en 74 Datsun Cherry 100 A de lux 75, Opel Kadett L 75, VW Go 76, Peugeot 104 L 4-drs. 74 Audi 80 S en 80 L 4-drs. BMW 2002 75, Mini 110 Clubman 77, Mini 1000 en 85 76 74 73, Renault R 12 TL e TS 75 en 73, Renault R 16 T en TS 72 71, Toyota Coroll 1200 77 71, Toyota Carina 160 ST 5-speed 75, Sunbeam 160 GLS 75, Austin Allegro 1100 75, Daf 44 L 74, Citroën 2CV 75 en 72, Toyota 1000 72, Re nault R 17 TL Sportcoupé div. combi's en inruilauto vanaf ƒ 250. Garantie van ƒ 3500, 3 mnd. of 10.000 k Elke keuring toegestaan. ruil en fin. ook zonder eig geld mogelijk. Autobedr John Vermeeren, Schelsb 31, Heerlen, tel. 045-7205 Geopend van 9 tot 20 uur.

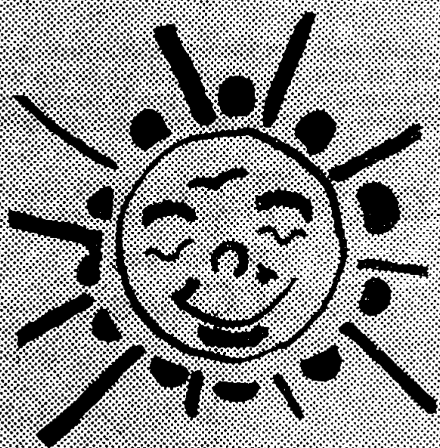
Te k. 2CV4, bj. 71, leuk als 2 wagen. Valkenburgerweg 1 Wijlre.

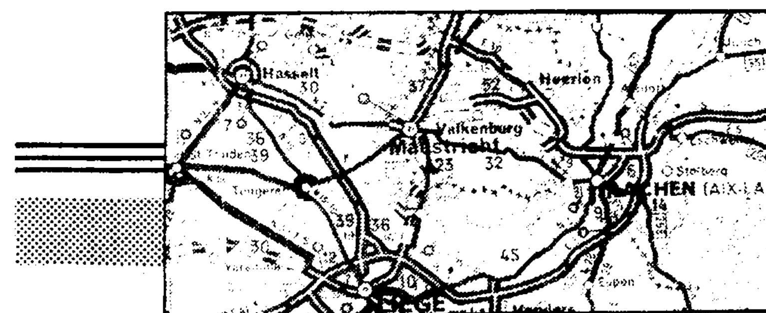
Te k. BEDFORD Bestelb bj. 74, ƒ 4500. Volkswagen 1 BIG TI Am. uitv., bj. 74 ƒ 38 Opel Ascona bj. 74 ƒ 6250, D 46 type 76 ƒ 4500, Peugeot 3 bj. 72 ƒ 2750, Fiat 127 3D ty 75 ƒ 3800. Markt 5, Treebeek

Te k. OPEL Kadett, bj. 76, wit. De Thun 156, Welten Hrl

Te k. DAF 55, i.p.st. 197 ƒ 650,- Plein Luxemburg Vrieheide Hrl. Tel. 217186.

ITALIË







Tijdje Vrij

ONDER REDACTIE VAN WILL J. POULSSEN

bij Nederlanders minder populair

De belangstelling voor Italië als vakantieland is bij de Nederlanders niet stijgende. Van al degenen die naar het buitenland gingen koos weliswaar nog negen procent voor de „laars", een percentage dat gelijk was aan 1976, maar toch twee procent lager dan in 1975. De oorzaak hiervan is voor een belangrijk deel te zoeken in het feit, dat de laatste jaren veel Italianen het verschil tussen het mijn en dijn niet meer zo goed kunnen onderscheiden. Buitenlandse toeristen die naar huis terugkeren met verhalen over opengebroken auto's, ontvreemde tassen, fototoestellen, filmcamera's en noem maar op zijn natuurlijk geen reclame voor een bezoek aan dat land.

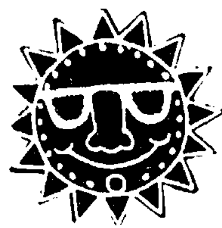
Voor al die goede Italianen – zij vormen nog altijd het merendeel – is het bijzonder jammer, dat door de praktijken van een minderheid hun land als vakantieland in discrediet is geraakt. Temeer ook omdat Italië voor de toerist zeer aantrekkelijk is. Niet alleen qua natuurschoon maar ook qua sfeer, onder de zo vaak azuurblauwe hemel. Persoonlijk laat ik me dan ook niet afschrikken door allerhande verhalen en bezoek van tijd tot tijd graag het land van de spaghetti en de pizza. Natuurlijk hou ik mijn spulletjes dan wel goed in het oog.

„Autostrada's

Automobilisten die het Italiaanse snelwegennet kennen weten dat het land door deze „autostrada's" van jaar tot jaar beter ontsloten wordt. Zo komt deze zomer het gedeelte Santhia – Alessandria (68 km) gereed van de snelweg Aosta Alessandria - Genua (A 5/A 26).

Dit betekent een snellere verbinding tussen de Zwitsers-Italiaanse grens (de grote Sint Bernhardtunnel) en de Italiaanse Riviëra. Ook wordt deze zomer de autosnelweg Triëst - Udine (A 4/A 23) doorgetrokken tot Carnia (een traject van 40 km). Deze uitbreiding is van belang voor toeristen, die via de Felbertauerntunnel in Oostenrijk en Italië naar het Joegoslavische Istrië gaan.

Met het oog op de drukte dient men er rekening mee te houden, dat in Noord-Italië op 29 juli de bedrijfsvakanties beginnen. Als gevolg hiervan wordt op de doorgaande wegen naar de kust en de vakantiegebieden in de Alpen grote drukte verwacht in het weekeinde van 29 en 30 juli. Een drukke dag wordt ook 15 augustus, omdat dan iedereen in Italië vrij heeft in verband met de feestdag Ferragosto.

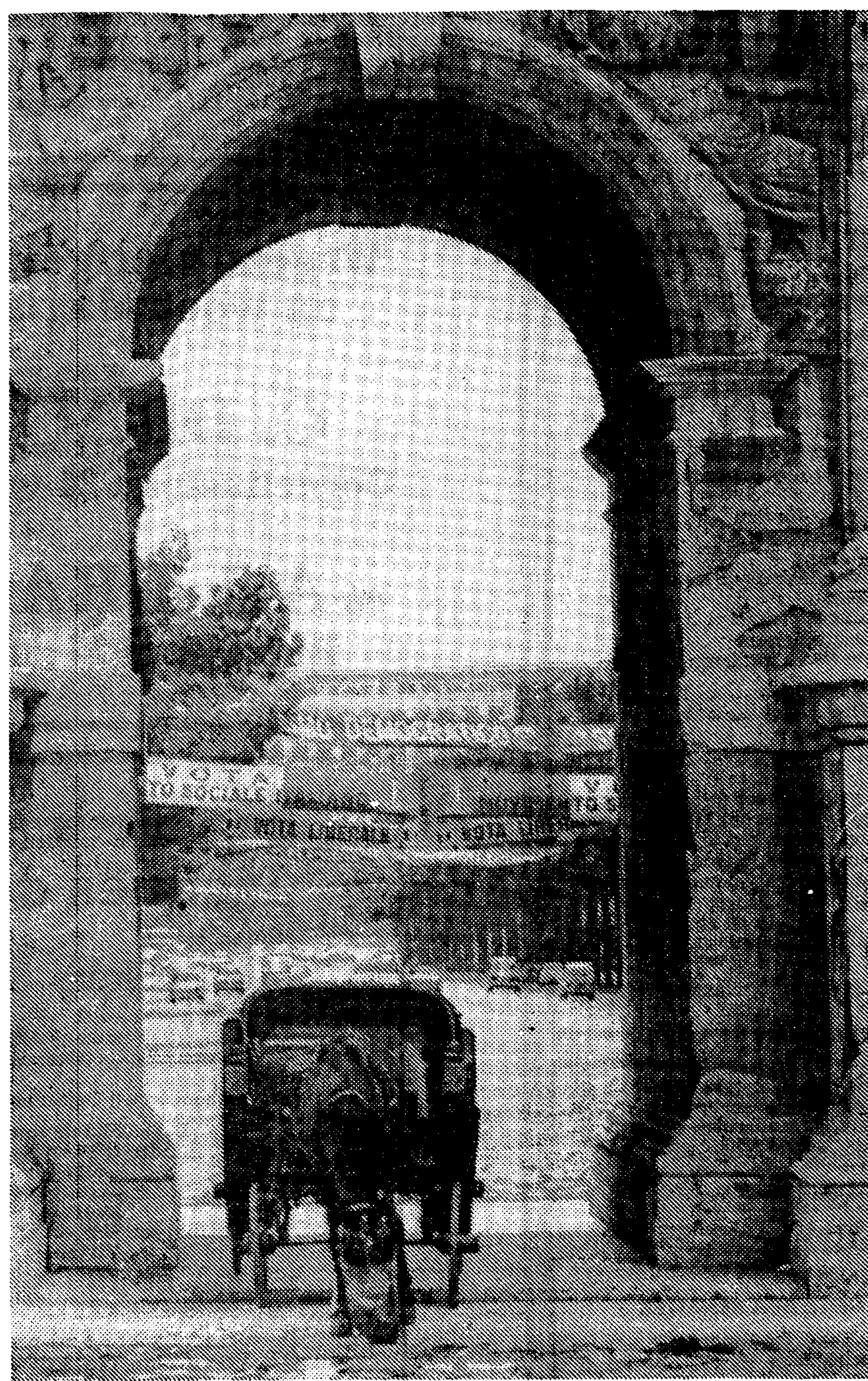


Het is bekend dat op de Italiaanse autosnelwegen tol wordt geheven. Op enkele „autostrada's" krijgt men echter korting. Deze korting houdt in dat men slechts het tarief betaalt dat geldt voor een motor. Om in aanmerking te komen voor deze korting dient men het aan de grens verstrekte biljet te voorzien van naam, kentekennummer en handtekening. De korting wordt gegeven voor de volgende „autostrada's": A 1, Milano-Roma; A 2, Roma-Napoli; A 13, Padova-Bologna; A 14, Bologna-Taranto en A 16, Foggia-Salerno.

Hulp bij pech

In Italië wordt hulp aan automobilisten verleend door de Italiaanse automobielclub ACI. Bij aankoop van benzinebonnen krijgt men de zogenaamde „Carta Carburante" plus twee hulpverleningsbonnen. Tegen inwisseling van deze coupons kunnen ANWB-leden, die in het bezit zijn van de Reis- en Kredietbrief, gratis hulp verkrijgen. Bij slepen zijn de eerste 40 km gratis. Zij die geen benzinebonnen gebruiken of een auto bezitten voor LPG of dieselolie kunnen aan de Italiaanse grens bij de ACI-grenskantoren ook een „Carta Carburante" met twee hulpverleningscoupons zonder brandstofbonnen krijgen.

Ten aanzien van de verkeersdiscipline dient men te weten, dat men in de Italiaanse bebouwde kommen (met of zonder aanhanger) met een maximum snelheid van 50 km per uur mag rijden. Buiten de bebouwde kommen gelden de volgende maxima:
op autosnelwegen: voor personenauto's tot 599cc 90 km per uur, van 600 tot 900cc 110 km per uur, van 901 tot 1300cc 130 km per uur, boven de 1300cc 140 km per uur. Andere wegen gelden voor genoemde categorieën respectievelijk 80, 90, 100 en 110 km per uur.
In Italië is geen vast alcoholpromillage van kracht. Men dient er echter rekening mee te houden, dat men ook in dit land **niet** onder invloed mag rijden. Kinderen beneden 3 jaar mogen niet op de voorbank van de auto zitten.
Fotoliefhebbers dienen te weten, dat men in Italië voor het fotograferen vanaf een statief een vergunning moet hebben. Normaliter mogen in dit land alleen beroepsfotografen van een statief gebruik maken. Denk er verder aan dat automobilisten die Italië bezoeken een aanzienlijke reductie krijgen op de benzineprijs door een „Carta Carburante Turistica" aan te vragen. Men kan deze krijgen bij de ANWB en sommige banken, alsmede bij de grenskantoren van de Italiaanse Automobielclub ACI.



● *De Poort van Titus behoort tot de bezienswaardigheden van Rome.*



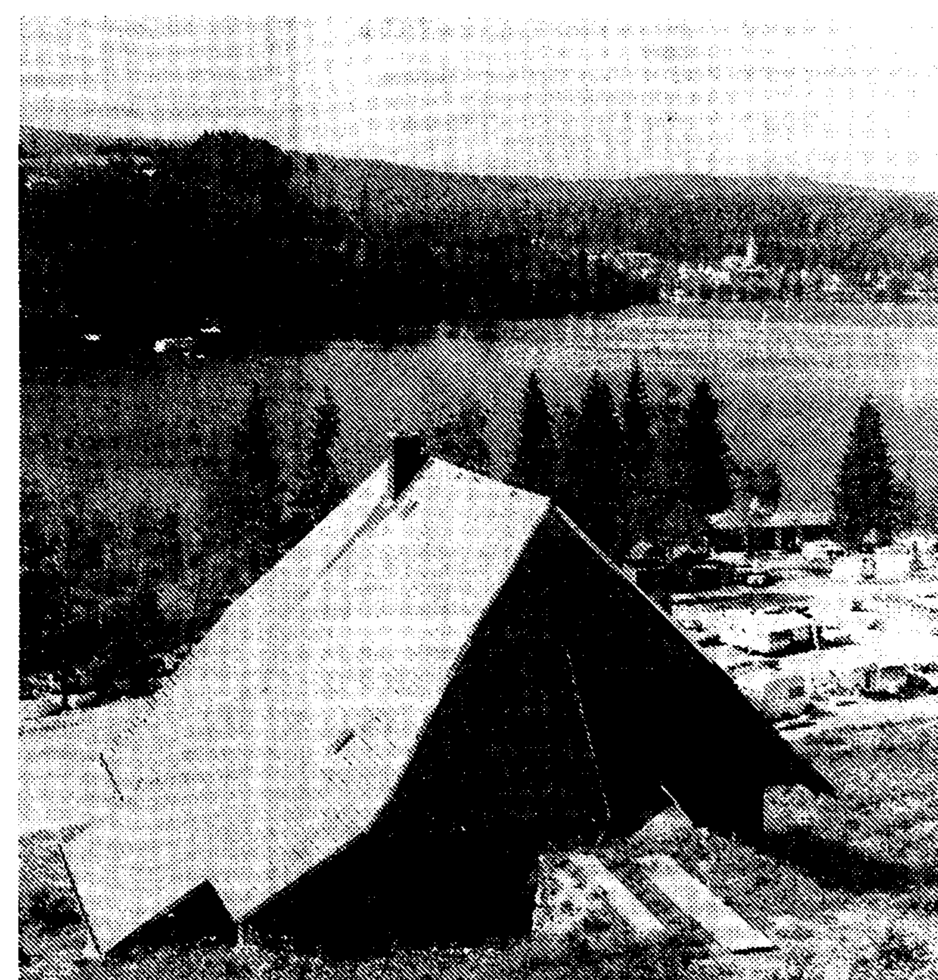
● *De Romeinen muntten uit door het aanleggen van wegen. Een groot aantal van onze huidige wegen zijn op de Romeinse tracés aangelegd. In de buurt van Rome ligt de meer dan 2200 jaar oude Via Appia, die nog steeds door het hedendaagse verkeer wordt gebruikt.*

Goedkoop verblijf in het Scharzwald

Het Schwarzwald (Zwarte Woud) is bij veel Nederlanders in trek. Wie er een minivakantie of een weekend wil doorbrengen kan in deze streek profiteren van speciale arrangementen in niet minder dan 60 plaatsen. Zo betaalt men in Freudenstadt voor een zogenaamde „Freudenstädter Kostprobe" tussen de DM 89 en DM 133. De „Probe" omvat twee overnachtingen en ontbijt plus twee maaltijden. Hiervoor betaalt men in een eerste klas hotel met zwembad DM 133; voor een hotelkamer met bad/douche DM 111 en in een „Gasthof" of een pensioen DM 89.

Bij de prijzen zijn inbegrepen: een begroetingscocktail, gebruik van het bij het hotel behorende overdekte zwembad, respectievelijk één keer toegang tot het zogenaamde „Bewegungsbad" (met onderwatermassage), de „Kurtax" en het bijwonen van de „Kurkonzerten".
Offenburg, aan de rand van het Schwarzwald, biedt gedurende het gehele jaar een „Weinfröhliches Wochenende" aan. Dit arrangement kost DM 142 en bevat twee overnachtingen in een hotel, een begroetingsdrankje, een rondrit door de stad, een wandeling langs het eerste Badense „Weinlehrpfad", twee wijnproeverijen en diverse excursies.

Met het bezoeken van onder meer een glasblazerij en het „Glas- und Heimatmuseum" biedt Wolfach een interessant arrangement. De prijzen liggen tussen DM 88 voor zeven dagen logies met ontbijt in een kamer bij particulieren en DM 314 voor een week volledig pension in een hotel.
De „Wein-Wander-Wochen" in Titisee-Neustadt (in het zuiden van het Schwarzwald) kosten voor een week tussen DM 147 en DM 419. Zij duren van 15 september tot 15 november. Verder kunnen zeilliefhebbers tussen 4 september en 15 oktober op de Schluchsee deelnemen aan zesdaagse zeilcursussen, die (met logies en ontbijt) DM 135 kosten.
Meer inlichtingen over de arrangementen staan te lezen in de brochure „Die kleine Reise", gratis verkrijgbaar bij het Duits Reis-Informatiebureau, Spui 24 in Amsterdam.



● *Een van de meest bekende meren in het Schwarzwald is de Titisee. De uitgestrekte plas ligt op een hoogte van 860 meter.*

OP DE KORTE TOER

De Botanische Tuin Jochum-Hof in Steyl bij Tegelen is uitgebreid met de zogenaamde Tiglientuin. Hierin is een landschap aangebracht met soorten planten uit het Tiglien. Er is met vier typen vegetatie gewerkt, te weten: waterplanten, oeverbegroeiing, moerasvegetatie en beplanting van de drogere gronden. In het documentatiecentrum van Jochum-Hof kan men tevens een permanente tentoonstelling over het Tiglien bezoeken. Het materiaal voor deze expositie is onder andere in bruikleen gegeven door het Rijksmuseum voor Geologie en Mineralogie te Leiden.

★

Tennisliefhebbers die in de komende maanden naar de Oostenrijkse plaats Kirchberg gaan kunnen aldaar in actie komen in een nieuwe tennishal met drie banen en drie tennisbanen in de open lucht. Elders in de plaats bevinden zich nog acht andere tennisbanen, zodat er aan accommodatie op dit gebied geen gebrek is. Beginnende en gevorderde tennissers kunnen tevens gebruik maken van de modernste balwerpmachine en een controlesysteem via een videorecorder.

★

Het volgende jaar viert Brussel het duizendjarig bestaan. Ter voorbereiding van deze gigantische manifestatie is men alvast van start gegaan. Zo vindt er in de Ogivale Zaal van het Stadhuis een indrukwekkende tentoonstelling plaats van 1000 jaar kostuums te Brussel. Verder wordt er van 13 tot 15 juli in het Groentheater een internationaal folksongfestival gehouden, waaraan tal van zangers uit diverse landen deelnemen. Tevens kan men op 14, 14 en 16 augustus op de historische Grote Markt kijken naar een magnifiek bloemtapijt.

★

Met de nieuwe dienstregeling bij de Nederlandse Spoorwegen is er ook een folder verschenen met aanwijzingen voor minder validen, zoals rolstoelgebruikers, slechtzienden etcetera, die assistentie behoeven bij het in-, uit- en overstappen tijdens treinreizen. De Nederlandse Spoorwegen en de Vereniging voor Revalidatie tekenen samen voor deze folder, die gratis aan de stations verkrijgbaar is.

WEGWIJS IN UW VAKANTIELAND

Een serie van
WILL J. POULSSEN
Samengesteld aan de hand van recente gegevens, verstrekt door ANWB, ADAC en buitenlandse toeristenbureaus in Nederland

Evelyne kreeg op vrijdag 16 juni 1978 een zusje

Vivienne

Frans en Marlène Meens-Rijnders
Dalpad 13
Heerlen

Tijdelijk adres:
De Weverziekenhuis
Afd. 2 West
Kamer 38.

Goedemorgen lieve Henri en Fieke Heyendael-Dassen

Hartelijk gefeliciteerd vanuit Davos - Zwitserland

Leo, Ineke, Dennis Robert, Philipp

Dankbetuiging

Hartelijke dank aan onze burgemeester, weth. Hamers, buren, vrienden, kennissen, en familie, voor de grote belangstelling, de vele bloemen en prachtige kado's die wij mochten ontvangen bij onze 50-jarige echtvereniging.

J. Pet en echtgenote

Hoensbroek, juni 1978

Enige en algemene kennisgeving

† Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden na een langdurige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 51-jarige leeftijd, van mijn lieve man, onze zorgzame vader, behuwdzoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Joep Emonds

echtgenoot van

MIA ZILLEKENS

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebeden.

De bedroefde familie:
Susteren: **Mia Edmonds-Zillekens**
Con en Erna
Loek
Carin
Claudia
Familie Edmons
Familie Zillekens

Susteren, 15 juni 1978
Swentiboldstraat 37

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 19 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren. Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Heden zaterdag wordt de overledene herdacht in de avondmis om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Vader ligt opgebaard in de rouwkapel van bejaardenoord „Vastrada" Susteren. Bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Heer, zie mijn ellende, mijn zwoegen vergeef mij wat ik misdeed (Ps. 25)

In de nacht van vrijdag op zaterdag is mijn lieve man, onze papa, onze opa, plotseling overleden

Sjara Hermans

Sittard: **Kitty Hermans-Dassen**
Tilburg: **Rosemarie Vermeulen-Hermans**
Kees Vermeulen
Eva, Bregje
Sittard: **Tineke van de Wal-Hermans**
Jean van de Wal
Ee (Fr.): **Suzanne Hermans**

Sittard, 17 juni 1978
Engelenkampstraat 10 (II)

Op woensdag 21 juni as. om 10.30 uur zullen we afscheid van hem nemen tijdens de uitvaartdienst in de Grote Kerk te Sittard, waarna crematie in het crematorium te Heeze Somerenseweg 120 om 14.15 uur.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.
De [illegible] in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

† Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn man, onze vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Karel Gelissen

echtgenoot uit het eerste huwelijk van wijlen

MIA LEMMENS

echtgenoot uit het tweede huwelijk van

BERTHA DELAFRANCONI

Hij overleed op de leeftijd van 59 jaar.

Berg-Urmond: **Bertha Gelissen-Delafranconi**
Urmond: **Pierre en Kitty Gelissen-Veelen**
Robbie
Thoiry (Frankrijk): **Paul en Tiny Gelissen-Simons**
Angelique en Patricia
Geleen: **Marian Liebreghts-Gelissen**
Patrick en Brigitte
Urmond: **Wil en Hanny Gelissen-Lamers**
Chantal
Stein: **Ger en Joséé Gelissen-Hooyakkers**
Roermond: **Jean en Truus Gelissen-v.d. Burgt**
Urmond: **Riet en Leo Bergevoet-Gelissen**
Berg-Urmond: **Tiny Gelissen**
Aug Gelissen
Familie Gelissen
Familie Delafranconi
Familie Lemmens

Berg-Urmond, 17 juni 1978
Irenepiein 10

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 21 juni as. om 10.30 uur in de kerk van de H. Michael te Berg a.d. Maas, waarna de begrafenis zal plaatshebben op het kerkhof te Urmond-Oost.
Dinsdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in de kerk van de H. Michael te Berg a.d. Maas.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

† Na een langdurig lijden is, nog gesterkt door het h. sacrament der zieken, van ons heengegaan mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Pierre Hubert Vluggen

echtgenoot van

MARIA ELISABETH [illegible]

op de leeftijd van 72 jaar

Brunssum: **M.E. Vluggen-Steenkens**
Brunssum: **J.H.G. Vluggen**
M.J. Vluggen-Debets
Hoensbroek: **U.M. Vluggen-Lodewijk**
Elly
Brunssum: **J.H.C. Vluggen**
G.J. Vluggen-Bovens
Sylvia, Diane
Brunssum: **A.J.P. Vluggen**
A.M. Vluggen-Pietermans
Roger, Miranda
Brunssum: **J.H.H. Vluggen**
H.M.M. Vluggen-Hermes
Sandra, Freddy, Mark, André, Ronny
Familie Vluggen
Familie Steenkens

6443 XW Brunssum, 16 juni 1978
Vennweg 34

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 20 juni om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie (Langeberg) Brunssum, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof te Rumpen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Rozenkransgebed maandag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel St. Gregoriusziekenhuis Brunsum dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Indien familie, vrienden en kennissen onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, dan gelieven zij deze advertentie als zodanig te beschouwen.

† Diepbedroefd, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons betekende, berichten wij u dat God heden na een kortstondige ziekte tot zich genomen heeft, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 69 jaar, mijn dierbare echtgenote, moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Elisabeth Muijtjens

echtgenote van

PETER HUBERT BOVENS

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan

Elsloo: **P.H. Bovens**
Elsloo: **Jo en Annie Bovens-Troquet**
Elian en Peter
Elsloo: **Gerard en Riet Bovens-Koumans**
Annemie en Monique
Familie Muijtjens
Familie Bovens

Elsloo, 18 juni 1978
Burg. v. Heesstr. 10
Correspondentieadres:
Burg. v. Mulkenstraat 8 Elsloo

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op woensdag as. 21 juni om 10.00 uur in de Mariakerk te Elsloo. Dinsdagavond om 18.45 uur wordt de rozenkrans gebeden in voornoemde kerk. Bezoek rouwkapel begrafenisonderneming Daemen Heirstr. 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Bedroefd maar in grote dankbaarheid voorwat zij voor ons is geweest berichten wij u dat God tot Zich genomen heeft in de ouderdom van 82 jaar voorzien van de h. sakramenten der zieken in het r.k. ziekenhuis te Sittard onze lieve moeder, behuwdmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Hubertina Hennen

echtgenote van wijlen

ANTOON JOSEPH KEULEN

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Geleen: **H. Keulen**
M. Keulen-Beaujean en kind
Sittard: **C. Bisscheroux-Keulen**
J. Bisscheroux en kinderen
Sittard: **D. Keulen**
Ulestraten: **A. Willems-Keulen**
H. Willems
Guttecoven: **J. Keulen**
L. Keulen-Habets en kind
Sittard: **J. Keulen**
T. Keulen-Gerards
Munstergeleen: **F. Roberts-Keulen**
H. Roberts en kinderen
Familie Hennen
Familie Keulen

Graetheide-Sittard, 16 juni 1978
Bergerweg 2

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op woensdag 21 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Hemelvaart te Einighausen. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk. Dinsdag 20 juni as. zal de overledene herdacht worden in de avondmis om 19.00 uur in voornoemde kerk. De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 17.30 - 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Na een langdurige ziekte is geheel onverwacht op de leeftijd van 52 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Martin Wilhelm Hendriks

echtgenoot van

[illegible]

Heerlen: **J.M.C. Hendriks-Lenarts**
Selsingen (D.): **Marlen en Joep Engelen-Hendriks**
Heerlen: **Paul Hendriks**
Heerlen: **Frans Hendriks**
Familie Hendriks
Familie Lenarts

Heerlen, 16 juni 1978
Putgraaf 153

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden woensdag 21 juni as. om 10.00 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen, waarna de crematie in familiekring zal plaatsvinden in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120 om 12.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

† Na een welbesteed leven is heden in haar 78e levensjaar, na voorzien te zijn van de h. sacramenten der zieken, van ons heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, [illegible], tante en nicht

Elisabeth Antoinette Derichs

weduwe van

JAN WILLEM LUIJTEN

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

In dankbare herinnering:
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Derichs
Familie Luijten

Nuth, 16 juni 1978
Valkenburgerweg 67.
Correspondentieadres: Stephanusstraat 23, Wijnandsrade.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 21 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Beek, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoekgelegenheid van 18.00-19.00 uur.
Dinsdag 20 juni as. zal er tot haar intentie om 19.00 uur de rozenkrans worden gebeden in de kapel van bejaardencentrum „Op den Toren", Valkenburgerweg 67 te Nuth.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 69 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Hub Conemans

echtgenoot van

PAULINA LATTEN

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Heerlen: **Mevrouw P. Conemans-Latten**
Mat en Lies Conemans-Wielsma en kinderen
Jan en Mia Conemans-[illegible] en kinderen
Ubachsberg: **Hub en Annelies Conemans-Simons en kind**
Voerendaal: **Mathieu en Fien [illegible]-Conemans**
Familie Conemans
Familie Latten

Heerlen-Molenberg, 18 juni 1978
Kerkraderweg 132.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis op het r.k. kerkhof te Heerlerbaan zal gehouden worden op woensdag 21 juni as. om 11 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verzoening te Molenberg-Heerlen.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleance.
Eucharistieviering dinsdagavond om 7 uur in voornoemde parochiekerk.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoek van 16 tot 17 uur.
Voor vervoer is gezorgd.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met grote droefheid, doch ook met grote dankbaarheid jegens O.L. Heer haar als moeder, schoonmoeder en oma te hebben gehad, geven wij kennis dat heden vrij plotseling, na een kortstondige ziekte, van ons is heengegaan, in het de Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van de h. sakramenten der zieken, in de leeftijd van 74 jaar,

Anna Waloszczijk

echtgenote van

Jozef Chwolka

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:
Heerlen: **J. Chwolka**
Heerlen: **M. Dragstra-Chwolka**
C. Dragstra
en kleinkinderen
Familie Waloszczijk
Familie Chwolka

Heerlen, 17 juni 1978
Corr.adres: Versilienboschweg 34

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag, 21 juni as. om 13.30 uur in de kerk van Christus Koning te Nieuw Einde, waarna de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heeze Eindhoven om 15.45 uur.
Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd. Bijeenkomst aan voornoemde kerk. Geen kondoleren. Op dinsdag as. zal de avondwake gehouden worden in voornoemde kerk om 19 uur. Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Heerlen bezoek van 16 tot 17 uur, alleen op maandag.

Wegens sterfgeval gesloten, op woensdag as. 21 juni

C. DRAGSTRA

Corneliuslaan 24 winkel no. 4 - 6

en A.J. DRAGSTRA

Belgiëlaan 17 zuivelhandel

Volop genietend van een welverdiende rust tijdens zijn vakantie, is plotseling uit ons midden weggeroepen

Jacques de Kort

echtgenoot van

Mia Beckers

Hij leerde ons te leven:
Geven, vertrouwen en genieten van het goede.
Juist zo was hij mijn onvergetelijke echtgenoot, onze ideale vader en opa.
Daarom vinden wij 64 jaar erg vroeg.

Beek: **Mia de Kort-Beckers**
Bunde: **Nick en Mies de Kort-Cruts**
Gregor en Sharon
Maastricht: **Jackie en John van Thor-de Kort**
Melanie en Remko
Eindhoven: **Herbert en Ilse de Kort-Claassen**
Vivianne

Beek (L), 16 juni 1978
[illegible]

De eucharistieviering zal plaatsvinden in de parochiekerk van O.L. Vrouw, O.L. Vrouweplein te Beek op woensdag 21 juni as. om 11.00 uur, waarna begrafenis op begraafplaats De Nieuwe Hof. Condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.
De avonddienst wordt gehouden dinsdag om 19.00 uur in dezelfde kerk.

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat de Heer tot zich heeft genomen, in de ouderdom van 85 jaar, mijn dierbare en zorgzame man, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader.

Albert Carl Heinrich Baumgarten

echtgenoot van

Martha Henriëtte Schilling

Schaesberg: **M.H. Baumgarten-Schilling**
Venlo: **K.A. Baumgarten**
M.C. Baumgarten-Crudie
Tanya en Natasha
Hoensbroek: **H.C. Bakker-Baumgarten**
F. Bakker
Ingrid en Roy
Pinneberg (Dld.): **H. Radike-Baumgarten**
B. Radike
Peter, Elke en Alexander
Karin, Harold

Schaesberg - Kakert, 17 juni 1978
[illegible]laan 26

De uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 21 juni as. om 14.00 uur in de [illegible] Kerk „de Ark" op de Heugden te Schaesberg, waarna de begrafenis op de begraafplaats Schaesberg-Kakert. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur.
[illegible] chapelle ardente Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen van 18.30-18.45 uur, alwaar onze dierbare is opgebaard. Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Op vrijdag 16 juni is overleden

Mr. A.W.M. van Meer

Kantonrechter te Heerlen

Wij blijven met respect aan hem denken.

Namens het Kantongerecht te Heerlen
J.J.M.G. Tacken kantonrechter
J.P.Th. Bodson griffier

† Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden, na een kortstondige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 67 jarige leeftijd, in het r.k. ziekenhuis te Sittard van mijn lieve man, onze zorgzame vader en opa

Mathias Offermans

echtgenoot van

[illegible]

voor zijn zielerust vragen wij uw gebeden.

Bedroefde familie:
Koningsbosch: **S. Offermans-van Kruchten**
Koningsbosch: **E. Wilms-Offermans**
J. Wilms
Geleen: **M. Offermans**
L. Offermans-Jacobs
Geleen: **J. Offermans**
L. Offermans-Vanmeer
Stein: **F. Offermans**
A. Offermans-Wetzelaer
Den Helder: **P. Offermans**
N. Offermans-de Willigen en hun kinderen
Fam. Offermans
Fam. van Kruchten

Koningsbosch, 17 juni 1978
Corr.adres: Fam. Wilms, Kerkstraat 41.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 21 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Koningsbosch. Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Dinsdag 20 juni as. om 19.00 uur avondmis in voornoemde kerk. Vader ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 17.30-19.00 uur.

Auto's en motoren

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 34, Heerlen, tel. 720418.

Te k. 2CV4, bj. 71, leuk als 2de wagen. Valkenburgerweg 109, Wijlre.

Te k. FIAT 127 met radio, bwj. '72, zeer goedkoop. Hs Severin Lohmanstr. 19, Hrl. Meezenbroek tel. 045-720643.

Van nieuw niet te onderscheiden, 1e lak, 100% betrouwbaar RENAULT 16 TL de luxe met 1973, automatic, groenmetallic, schuifdak, radio, [illegible] enz. Inruil mog. ƒ 4000,- Op Gen Steen 36, Schaesberg 045-316083.

VOLVO 244 DL '76 [illegible] blauw, zeer mooi en goed onderhouden. Honda Civic 4 deurs '77, 20.000 km, metallic, [illegible] [illegible] Klijn, [illegible] Hoensbroek, tel. [illegible]

[illegible] GUAR XJ 4.2 [illegible] getint glas, [illegible] tomatiek. Vraagpr. ƒ 11.[illegible] [illegible]weg 5, [illegible]burg

† Dankbaar dat wij haar zolang bij ons mochten hebben, doch bedroefd om haar heengaan, geven wij u kennis, dat heden, gesterkt door het sacrament der zieken, in de gezegende ouderdom van [illegible] jaar, van ons is heengegaan onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Catharina Maria Gerads

weduwe van

LAURENTIUS TUMMERS

Sittard: **J. Tummers**
M. Tummers-Spee
kinderen en kleinkinderen
Sittard: **M. [illegible]-Tummers**
J. [illegible]
kinderen en kleinkinderen
Vaals: **P. Tummers**
M. Tummers-[illegible]
kinderen en [illegible]
Sittard: **E. [illegible]**
M. [illegible]
en kinderen
Sittard: **W. Tummers**
W. Tummers-[illegible]
en kinderen
Familie Gerads
Familie Tummers

Sittard, 16 juni 1978
„Huize Agnetenberg"
Corr.adres: Tudderenderweg 75

De plechtige uitvaartdienst, [illegible] zal plaatshebben dinsdag 20 juni as. [illegible] Jozefkerk te Stadbroek-Sittard.
Geen condoleren.
Moeder is zondag herdacht tijdens de [illegible] van 11.00 uur in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel Huize Agnetenberg [illegible] van 15.00 tot 16.00 uur en van 19.00 [illegible]
Zij, die geen kennisgeving [illegible] deze advertentie als zodanig te beschouwen.

ENIGE EN ALGEMENE KENNISGEVIN[illegible]

†

Heden werd na een noodlottig ongeval uit ons midden weggenomen voorzien van de laatste sacramenten op de jeugdige leeftijd van 18 jaar onze lieve zoon en broer

Nico Vrolings

Heerlerheide: **Familie Vrolings**
John
Frank
Mark

Heerlerheide-Heerlen, 17 juni 1978
Pappersjans 27.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 21 juni as. om 11 uur in de kerk van de H. Cornelius te Heerlerheide, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Heerlerheide.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Rozenkransgebed, waarna avondmis dinsdag 20 juni as. om 18.45 uur in voornoemde kerk.

†

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest berichten wij u dat God heden tot zich genomen heeft onze inniggeliefde vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Hubertus Beuten

echtgenoot van wijlen

Ida Zegers

hij overleed voorzien van het h. sacrament der zieken in de gezegende ouderdom van bijna 93 jaar. Wilt hem in uw gebeden herdenken.

Heerlen: **M. Beuten**
C. Beuten-Bremen
Schaesberg: **H. Beuten**
C. Beuten-Paffen
Obbicht: **E. Kitzen-Beuten**
H. Kitzen
Sittard: **Th. Beuten**
B. Beuten-Hustinx
Guttecoven: **M. Helgers-Beuten**
M. Helgers
Obbicht: **T. Kitzen-Beuten**
J. Kitzen
en al zijn klein- en achterkleinkinderen
Fam. Beuten
Fam. Zegers

Obbicht, 16 juni 1978
Maasstraat 33

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op woensdag 21 juni as. in de parochiekerk van de H. Willibrordus te Obbicht om 10.30 uur. Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in voornoemde kerk. Wij zullen hem herdenken in de avondmis van dinsdag 20 juni as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk. Vader is opgebaard in het rouwcentrum Heirstraat 41 te Elsloo. Bezoek van 19-20 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Heden overleed, vrij plotseling, in het de Weverziekenhuis Heerlen, voorzien van het h. sacrament, op de leeftijd van 42 jaar, mijn geliefde vrouw, mijn lieve moeder, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Helene Josephina Aubert

echtgenote van

Ger Collombon

G.H.M. Collombon
Rolf
Familie Aubert
Familie Collombon

Heerlen, 17 juni 1978
Prinses Margrietstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 21 juni as., in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen-Heerlen, om 11.00 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de Kerk. Geen condoleance.
Eucharistieviering dinsdagavond om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft geven wij kennis van het onverwachte overlijden, na een kortstondige ziekte, van mijn goede zoon, broer, oom en neef

Albertus van den Bosch

in de leeftijd van 39 jaar.

De bedroefde familie:
Uit aller naam:
Mevr. H. van den Bosch-Remville

Hoensbroek, 17 juni 1978
Julianastraat 38

De rouwdienst geleid door ds. Verhaere, zal worden gehouden op woensdag 21 juni as. om 10.00 uur in de Goede Herderkerk op de Steenberg te Hoensbroek, gevolgd door de ter aardebestelling op de algemene begraafplaats aan de Marebosjesweg te Treebeek.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, waar gelegenheid is tot condoleren vanaf 9.45 uur in de consistoriekamer.
Voor vervoer is gezorgd.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

„Zeven maal Ad Pfennings" opent Hal-feest in Sittard

ITTARD – De driedaagse alfeesten in de Optochthal Ophoven-Sittard zijn een ucces geworden. De vijf saenwerkende verenigingen e Auw Prinse de Chicane, de leneraesj, herenhandbalereniging Sittardia en club o Van mogen met trots teugblikken op dit buitengeoon geslaagde midzomerest. De eerste dag stond leterlijk en figuurlijk in het eken van Ad. Pfennings.

d Pfennings, de keizer van het alteratieve vogelschieten van de vijf geoemde verenigingen en zijn echtgeote de keizerin werden op de opeingsavond letterlijk en figuurlijk in e bloemetjes gezet tijdens een buingewoon drukke receptie, die liefst nderhalf uur uitliep.

Stoet

d Pfennings werd met zijn keizerin an zijn woning in de Begijnenhofraat afgehaald door de „Kroenerane" van Munstergeleen die hun zeven zeven maal Ad" nog eens voor et voetlicht brachten, door de schuterij Sint Jozef met drumband uit uchten, door het Optochtcomité aarvan Ad Pfennings 15 jaar voorziter is en door de blaaskapel „Gank Oet e Waeg" van de Limbrichterstraat. p deze zomerse avond had deze onte stoet die dwars door Sittard aar de optochthal in Ophoven trok eel bekijks. Nauwelijks in de hal anwezig werd gestart met de recepe.

Deze receptie waarop burgemeester J. onnaer in gezelschap van de wethouders, deken B. Janssen, deputaties an praktisch alle buurten en verenigingen en een evengroot aantal particulieren hun gelukwensen kwamen anbieden was de grote ouverture van et grote driedaagse feest. Tussen de edrijven door werd Ad Pfennings enoemd tot bestuurslid van F.S.C. Fortuna Sittardia Combinatie) Aan et slot van de receptie sprak Ad fennings mede namens zijn echtgeote een dankwoord.

De vijf samenwerkende verenigingen hadden ervoor gezorgd dat de hele hal was omgetoverd in de Markt anno 1900. Zowel vrijdag- als zaterdagavond werd er tot in de kleine uurtjes doorgefeest. Zondagmorgen had er een frühschoppen plaats dat tot vier uur uitliep waarmee dan tevens de driedaagse pret in de optochthal ten einde Liep.



● De Kroenekrane van Munstergeleen hadden „Zeven maal Ad" van stal gehaald ter opluistering van de Hal-feesten.

District XV in actie in Overhoven

Handboogschutters streden om de eer

SITTARD – Zowel zaterdag 17 als zondag 18 juni hebben de handboogschutters van de Oostelijke en de Westelijke Mijnstreek (District XV) op de speciaal voor de gelegenheid op het D.V.O.-terrein aangelegde banen strijd geleverd om de hoogste schutterseer zowel in de personele afdeling als per team. Niet minder dan 250 schutters moesten hun 50 pijlen schieten om zich waar te maken. Ook de landskampioen en de schutters van het nationale team namen onderling de strijd op. Inzet was het kampioenschap in de diverse klassen van District XV. Zaterdag en zondag heeft de wind die er stond het de schutters niet bepaald gemakkelijk gemaakt. Ondanks dit alles waren de resultaten niet slecht te noemen. Zaterdag traden de schutters van de 2e en 4e klas aan, terwijl zondagmiddag vanaf 13 uur de schutters van de klassen 1, 3 en 5 aan bod waren.

Omdat de boog niet altijd gespannen kan zijn was er zaterdagavond in de feesttent een dansavond waarbij het bekende orkest „The Archers" zorgde voor de dansmuziek. Zondagmorgen was het frühschoppen geblazen. Dit laatste werd muzikaal opgeluisterd door Sjra en Lei.

De definitieve uitslag van dit handboog schuttersfestijn kan eerst vandaag uitgerekend en bekend worden gemaakt.



● De handbogen stonden gespannen in Overhoven.

Met gestolen auto huis geraakt en daarna gevlucht

Van onze verslaggever

SUSTEREN/MAASBRACHT – Drie onbekende jongens zijn zaterdagnacht met een in Susteren kort tevoren spiksplinternieuwe personenauto uit de bocht gevlogen. De wagen rukte een luik van een woning in de Hoofdstraat af en ramde een verkeerszuil. De auto werd zeer ernstig beschadigd. De drie inzittenden, alle drie vermoedelijk ongedeerd, maakten zich uit de voeten en waren zondagavond nog niet opgespoord.

De auto was zaterdagavond op de oprit naast de woning van de heer M. gestolen. Deze had de wagen niet afgesloten. Het betrof een twee weken oude Citroën CX 2000.

Jong Nederland was creatief

GELEEN – Zondag hield Jong-Nederland-Glana Westelijke Mijnstreek een creatieve dag voor alle jeugd in het ijsstadion in Geleen. Voor kinderen uit de gehele Westelijke Mijnstreek werden er verschillende activiteiten op touw gezet waaronder foliodrukken, zandschilderen, figuurzagen, bloemcollages, tekenen en schilderen, werken met klei, kurken en kroonkurken, gips gieten, maskers maken, wasco tekenen, timmeren, vliegers maken, figuren fröbelen van ballonnen, verfspatwerk, weven, vaasjes maken, en glasschilderen. Voor de aanschaf van alle materiaal, dat gratis aan de kinderen werd verstrekt, schonk een aantal bedrijven uit de streek geld, omdat het voor Jong Nederland een onmogelijke zaak was, alles zelf te bekostigen. Het totaal aantal bezoekers overschreed de 1200. Jong Nederland maakt nu al plannen om volgend jaar weer een creatieve dag te houden.



● Jong en creatief .....



Programma rond opening WMC door Prins Bernhard

KERKRADE – Prins Bernhard, die vrijdag het achtste wereldmuziekconcours in Kerkrade opent, zal bijna tweeëneenhalf uur te gast zijn in de klankstad. Hij landt om 16 uur per helikopter in het gemeentelijk sportpark Kaalheide in gezelschap van particulier-secretaris, de heer E. Vernède, en zijn adjudant, de luchtmacht-majoor J.J.C. van Rossum du Chattel.

De prins wordt in het sportpark begroet door de commissaris van de koningin, burgemeester Smeets en WMC-voorzitter Van de Weijer, waarna per auto naar het centrum wordt gereisd. Rond 16.10 uur arriveert de prins en zijn gevolg bij het kruispunt Niersprinkstraat-Van Beethovenstraat en gaan zij te voet door het voetgangersgebied naar het stadhuis.

In het stadhuis wordt de prins voorgesteld aan de wethouders van Kerkrade, de gemeentesecretaris en het dagelijks bestuur van het WMC. Tegen 17 uur slaat het gezelschap het defilé vóór het stadhuis gade. Zoals bekend namen daaraan deel de tien Kerkraadse muziekkorpsen, het trompetterskorps der Cavallerie en de ruiterclubs „Voorop" en „Galop". Tijdens het defilé worden de vlaggen gehesen van de 26 deelnemende landen. De Kerkraadse korpsen stellen zich op vóór het stadhuis, terwijl de Canadese High School Band „North Battleford" uit Saskatchewan plaats neemt op de muziekkiosk. Daarna opent de prins het WMC. De plechtigheid wordt besloten met het Wilhelmus door de gezamenlijke Kerkraadse muziekkorpsen. Bovendien wordt het WMC-tune gespeeld.

De prins tekent daarna het Gulden Boek van de gemeente Kerkrade, neemt een aperatief en vertrekt dan rond 18.15 uur naar het gemeentelijk sportpark, waar de helikopter wacht.

✝ Met grote droefheid geven wij u kennis dat heden geheel onverwachts in de jeugdige leeftijd van 26 jaar uit ons midden is weggenomen, onze inniggeliefde dochter, kleindochter en nichtje.

Frieda Weegels

Born: **F.H. Peters**
A.G.F. Peters-Theuwis
Born: **Wed. Fr. Theuwis-Dubois**

Born, 16 juni 1978
Koningsstr. 22.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op dinsdag 20 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Born.
Bijeenkomst in genoemde kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
In de avondwake van maandag om 19.00 uur zullen wij Frieda bijzonder gedenken. De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard.
Bezoek 17.30-19.00 uur.
Zij, die geen persoonlijke kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

✝ Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God in de Hamboskliniek te Kerkrade, tot zich heeft genomen, op de leeftijd van 36 jaar, mijn lieve vader, onze dierbare zoon, broer, zwager, oom en neef

Hub Pelzer

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Familie Pelzer
en Linda

Kerkrade-West, 17 juni 1978
Corr.adres: Klein-Graverstraat 161.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 22 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw medeleven. Avondmis woensdag 21 juni om 19.00 uur in genoemde parochiekerk. Bezoekuren mortuarium „Lückerheidekliniek te Chèvremont van 18.00-19.30 uur, alwaar Hub is opgebaard. Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Schutterij H. Kruis huldigt jubilarissen

GUTTECOVEN - Zaterdagavond is het 305-jarig bestaanfeest en het boogschuttersfeest van schutterij het H. Kruis uit Guttecoven ingezet met een receptie. In de feesttent op de Veerdam werden 7 jubilarissen onderscheiden met zilver door de O.L.F. en één jubilaris, Jacob Hoofdwijk, werd met goud onderscheiden voor zijn veertig jaren trouwe dienst aan de schutterij.

De secretaris van het H. Kruis, Hub Stans, kreeg van de Schuttersbond Born en omstreken het ere-kruis van verdienste ter ere vierdubbele vier dubbelle jubileum. Een ere-salut werd uitgebracht voor de voorzitter, de heer M. van de Berg, die op het ogenblik in het academisch ziekenhuis van Leiden verblijft. Marij Borghans, het enige vrouwelijke lid van de schutterij, droeg een gedicht voor waarin zij op leuke manier de verdiensten, prestaties en streken van de jubilarissen herdacht. Door het plotseling intreden van de zomer zondagmiddag, werd Guttecoven overstroomd door belangstellenden voor de optocht van de diverse schutterijen en voor het schietfestijn wat daarop volgde.



● De jubilarissen van de 305-jarige schutterij van Guttecoven.

PROVINCIE vandaag

Melkboer zat uur in lift

VALKENBURG – De melkboer die normaal zijn ronde doet op het Berkelplein in Valkenburg heeft zaterdagmiddag onvrijwillig een uur lang moeten pauzeren. In de Palankaflat maakte hij van de lift gebruik, maar die wilde plotseling rond een uur niet meer omhoog en niet meer omlaag, en de melkboer zat opgesloten. Tegen twee uur kon een electricien van de gemeente de lift weer vlot krijgen en daarmee de melkboer bevrijden.

Benoemingen bisdom

ROERMOND – De bisschop van Roermond, mgr. dr. J. M. Gijsen heeft benoemd tot pastoor van Altweerterheide de Z.E.P. J.A.N. Noordermeer CSSp, tot nu rector van het bejaardencentrum de Wolfskoele te Vaals. De Z.E.H. A.G.M. Franssen werd door de bisschop benoemd tot pastoor van Terwinselen; hij was tot nu toe kapelaan te Kerkrade parochie H. Lambertus. De W.E.H. F.J. Klein, tot nu toe kapelaan te Chevremont, werd door de bisschop benoemd tot kapelaan te Brunssum parochie H. Gregorius. Naar het apostolisch vicariaat Mellom-Norge in Noorwegen gaat de Z.E.H. M.L.A. Henssen, tot nu moderator te Brunssum. Hij wordt pastoor van Kristiansund.

Lijk uit Maas opgehaald

STEIN/URMOND – Zaterdagmiddag omstreeks half zes hebben duikers van de rijkspolitie het levenloze lichaam van de 59-jarige P.L.G. uit Berg aan de Maas uit het Julianakanaal opgehaald. Rond twaalf uur eerder op de middag was G. aan de brug over het kanaal bij zijn woonplaats door onbekende oorzaak te water geraakt. G. was getrouwd en had een paar kinderen.

Gewond door vallende tak

GENNEP – In Gennep is zaterdagmiddag een 17-jarig meisje uit die woonplaats zeer ernstig gewond geraakt toen zij, rijdende op haar rijwiel getroffen werd door een vallende tak die door een windstoot van een boom werd gerukt. Met rugletsel werd zij opgenomen in het Radboudziekenhuis te Nijmegen.

Motorrijder gewond

BORN– Gistermiddag om half drie heeft op de Obbichterweg te Born een botsing plaatsgevonden tussen een auto en een motor, waarbij de motorrijder, C. uit Sittard, gewond raakte en naar het ziekenhuis is vervoerd. Terwijl de motorrijder bezig was de auto in te halen, week de bestuurder, B. uit Stein, naar links uit om op zijn beurt twee fietsers in te halen. Bij de ongelukkige manoeuvre botste de motor achterop de auto.

Vernieling en diefstal in Echt

ECHT – Uit een tuin langs de Hoogstraat in Echt is afgelopen weekeinde een waterpomp van ongeveer 550 gulden gestolen. Van een cafe in de Gasthuissteeg in Echt werden zaterdagnacht om half twee gelijktijdig drie ruiten met evenzovele bakstenen ingegooid. De drie daders kozen het hazepad en waren zondag nog niet achterhaald.

Treinrails geen speelplaats

SITTARD – De mensen van de N.S. te Sittard doen via het wijkblad van het Limbrichterveld een dringend beroep op de ouders om hun kinderen te overtuigen van het levensgevaar dat spelen op de spoorrails nu eenmaal met zich meebrengt. Hoogtepunt voor de jeugd is hierbij zo laat mogelijk van de rails springen als een trein nadert. Een ander euvel is het leggen van stenen op de rails. Bij dit alles dient men te bedenken dat een Intercitty op volle snelheid rond 600 meter nodig heeft om tot stilstand te komen. Regelmatig melden machinisten op station Sittard dat er kinderen op de baan aan het spelen zijn. Nu de vakantie voor de deur staat is een waarschuwing van de ouders aan het adres van hun kinderen om met dit levensgevaarlijke spelletje te stoppen dubbel op zijn plaats.

Twee ongelukken bij Maasbracht

MAASBRACHT – Op tweehonderd meter afstand van elkaar zijn zondagmiddag om half drie pal na elkaar twee ongelukken gebeurd. Doordat twee personenauto's gelijktijdig wilden inhalen belandde de wagen van de heer O. uit Monster tot drie maal toe tegen de linker vangrails. Een zus van O. werd bij die botsingen licht gewond. De auto werd zwaar beschadigd. In de file die daardoor ontstond botste de motorrijder De G. uit Eindhoven achterop de wagen van O. uit Twello. De duopassagiere werd van de motor afgeslingerd en werd licht gewond.

geld nodig?

PERSOONLIJKE LENINGEN

zonder onderpand
met looptijden van 12 t/m 96 maanden
+ binnen 90 minuten is Uw lening accoord
+ dezelfde dag wordt Uw geld thuisbezorgd
+ lage tariefsmogelijkheden

netto in handen	36 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
ƒ 5.000,-	ƒ 165,-	ƒ 113,-	—
ƒ 7.500,-	ƒ 245,-	ƒ 161,-	—
ƒ 10.000,-	ƒ 324,-	ƒ 213,-	ƒ 157,-
ƒ 15.000,-	ƒ 484,-	ƒ 316,-	ƒ 231,-
ƒ 20.000,-	ƒ 652,-	ƒ 432,-	ƒ 307,-
ƒ 25.000,-	ƒ 815,-	ƒ 540,-	ƒ 382,-
ƒ 30.000,-	—	ƒ 647,-	ƒ 453,-
ƒ 40.000,-	—	ƒ 868,-	ƒ 604,-

CONTINU CREDIETEN

met vrije aflossing
+ wat U aflost kunt U zo weer opnemen, dus altijd geld achter de hand
+ U betaalt alleen rente over het openstaande bedrag,dus iedere maand dat U aflost,gaat U ook minder betalen.

netto in handen	rente per mnd.	afl.1% per mnd.	afl.2% per mnd.
ƒ 5000,-	ƒ 45,-	ƒ 50,-	ƒ 100,-
ƒ 10.000,-	ƒ 90,-	ƒ 100,-	ƒ 200,-
ƒ 15.000,-	ƒ 135,-	ƒ 150,-	ƒ 300,-
ƒ 20.000,-	ƒ 180,-	ƒ 200,-	ƒ 400,-
ƒ 25.000,-	ƒ 225,-	ƒ 250,-	ƒ 500,-
ƒ 30.000,-	ƒ 270,-	ƒ 300,-	ƒ 600,-
ƒ 35.000,-	ƒ 315,-	ƒ 350,-	ƒ 700,-
ƒ 40.000,-	ƒ 360,-	ƒ 400,-	ƒ 800,-

2e HYPOTHEKEN

doorlopende 2e hypotheken,rente v.a.0,72% per maand met vrije aflossing
+ wat U aflost,kunt U steeds weer opnemen
+ ook 2e hypotheken met vaste rente en aflossing.

netto in handen	doorl. 2e hyp.	120 mnd.	180 mnd.
ƒ 15.000,-	ƒ 108,-	ƒ 201,-	ƒ 167,-
ƒ 20.000,-	ƒ 144,-	ƒ 265,-	ƒ 223,-
ƒ 25.000,-	ƒ 180,-	ƒ 329,-	ƒ 278,-
ƒ 30.000,-	ƒ 216,-	ƒ 394,-	ƒ 334,-
ƒ 40.000,-	ƒ 288,-	ƒ 522,-	ƒ 445,-
ƒ 50.000,-	ƒ 360,-	ƒ 641,-	ƒ 556,-
ƒ 75.000,-	ƒ 540,-	ƒ 975,-	ƒ 830,-
ƒ100.000,-	ƒ 720,-	ƒ1298,-	ƒ1092,-

323

Ons ruim acceptatie-beleid is uniek in Nederland.
Wij zijn gespecialiseerd in hoge leningen zonder onderpand.
Vanzelfsprekend kunnen wij goedlopende leningen overnemen.
Informeer vrijblijvend naar U mogelijkheden.
Vakkundige mensen zullen U graag te woord staan.

Bel 04754-3535 10 lijnen

WOLTHERS
financieringskantoor
Nieuwe markt 22 Echt
Geopend van ma.t/m vr. van 8.45 - 17.30 uur

Wolthers voor snelle en betrouwbare geldzaken

GROTE KEUZE
INRUILAUTO'S
MET
GOUDEN GARANTIE
TIJDELIJKE AANBIEDING
bij aankoop van occasion:
PHILIPS AUTORADIO t.w.v. ƒ 450,– KADO
Renaultdealer autobedrijf
HEIJNEN HEERLEN
FRANKENLAAN 1
Tel. 045 - 713600

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL
OPLEIDING RIJKSERKEND DIPLOMA
COMPUTER-PROGRAMMEUR
Leergangen te Heerlen, Eindhoven, Nijmegen, Tilburg.
Salaris: f 2000,- tot f 3000,-.
Vooropleiding: Mavo-4, Havo, VWO. M.B.O., H.B.O.
Nu specialisatie en omscholing. U kunt niets verliezen, alleen maar winnen.
Voor inlichtingen deze coupon ongefrankeerd opsturen naar antwoordnummer 142 Heerlen E.C.S. Passage 4-6, Heerlen
Telefoonnummer 045—710446.

Naam: .... leeft.: ....
Adres: .... Opl.: ....
Woonplaats: .... LD

Honderd muurkluizen
uit voorraad leverbaa
Kuma-
Beveiligings-techniek
Geleen
Barbarastr. 26
(t.o. ziekenhuis
tel. 04494-472
Voor alle veiligheid!

ROLLUIKEN
JALOEZIEËN
ZONNESCHERM
Vrijblijvend prijsop
MICA ZONWERIN
showroom
Sittarderweg 116, He
Tel. 045 - 721658

Autobedrijf
Jasper B.V.
DEALER
CHRYSLER
Dodge
Plymouth
SIMCA
SUNBEAM
MATRA
Akerstraat 162, Tel. 045-414243 (3 lijnen)
Kerkrade-West
De kwaliteitsgarantie voor een goede gebruikte auto bij uw GARANTIE 4S dealer

---

MANNEN MODE
MENSHOP Bergstei
HET HART VAN KERKRA

In een schitterende 1-2- kombinatie van Philips en Math. Vondenhoff, scoort Math. Vondenhoff hoog met deze KTV-aanbieding:

Nieuw!
Nieuw!

Allernieuwste Philips KTV
Type 26 C 857. Inline 66 cm. HiBri-beeldbuis. Met infrarode afstandsbediening. 12 voorkeurzenders. Ingebouwde HiFi-box.
Math. Vondenhoff
prijs **2495,—**
Tijdelijk met Gratis Philips portable zw/w TV t.w.v. 339,—

gratis

Haal nu snel de WK Wedstrijdagenda bij Math. Vondenhoff Gratis en helemaal voor niks!

Math. Vondenhoff
Kerkrade/St Pieterstraat 34
Heerlen/Kerkraderweg 21

Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart.

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug 24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
3.000,–	145,82	103,88	70,32	–
4.000,–	192,70	136,79	92,07	–
5.000,–	239,14	169,28	113,40	–
6.000,–	285,58	201,77	134,73	–
8.000,–	378,46	266,75	177,38	–
10.000,–	471,35	331,73	220,04	134,80
12.000,–	564,23	396,71	262,69	161,76
15.000,–	703,56	494,18	326,67	202,20
20.000,–	933,99	651,99	431,99	269,60

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,–, voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden. Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

CMV BANK
Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg Z-211, tel. 04494-45870

Gazonmaaiers af fabriek

Speciaalzaak Enter-Force
bij vliegveld Beek. Tel. 04402-3090

CCO CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN

opleidingen te: HEERLEN, EINDHOVEN.

Een beroep met toekomst?

Voor de energieke jonge man of meisje onze avondopleiding

COMPUTER-PROGRAMMEUR

(diploma rijkserkend)
Vooropleidingseis: MAVO-4, HAVO, VWO, MBO.
Wenst U uitgebreide inlichtingen?
Stuur dan onderstaande coupon ongefrankeerd naar: C.C.O., antwoordnummer 33, 6401 DB Heerlen.

Naam: .... Opl.: ....
Adres: .... Leeft.: ....
Woonpl.: .... L.D.

INTER-ALAR
inbraak beveiliging
brand meld systemen
intercom systemen
winkel verkoop
VERKOOP EN SHOWROO
HOMMERTERWEG 10
HOENSBROEK
TEL. 045-216383

Broek

45.-

De ideale zomerpantalon. Dus gemaakt van 45/55 wol/polyester. Omdat 't zo lekker luchtig is. Met een natuurlijke matting-struktuur. Omdat 't zo modieus is.
Hij staat er achter en 't merk He-man staat er in. Kom even kijken welke van de 7 kleuren u 't beste staat. En doe 't snel, want nu heeft Hij de prijs sterk laten afkoelen.
Alleen deze week voor de miniprijs van 45,–

KIJK hij NOU
opmerkelijke mode -opmerkelijke prijzen

Autobedrijf NIZET B.V.

Voor uw nieuwe Citroën.

OCCASION:

CX-2000 1977
CX-2200 Diesel 1976
DS-Super 5 1974
DS-23 injectie 1973
C/S-Club schuifdak 1977
C/S-Club halfautomaat 1976
C/S-Club Break 1976
2 CV 6 1976
Dyane 6 1976
Renault R17 TL 1973
Opel Manta Berlinetta 1976
Allen van eerste eigenaar.

Op de Vey 47-49, Geleen, tel. 04494-47725; Rijksweg Nrd. 188 Sittard, tel. 04490-12455; Industriestraat 14, Sittard, tel. 04490-11051.

TE KOOP:

Daf-meubelwagen, type FA 1400 DD 520 met 120 pk dieselmotor en aluminium laadbak, inwendig lang 7.20 m, laadvermogen 6035 kg, bouwjaar 1972. Met 3-persoons kantelcabine.
In goede staat.

Scholtes Transport B.V.
Spekhofstraat 6-8,
Kerkrade-W.,
tel. 045-413405.

FENSTER REINIGER
für Akkordarbeiten bei hohem Lohn sucht
Fa. SAUER GmbH
Düren
Tel.
09-49-2421- 41382-83

Openbare aanbesteding Provincie Limburg

Adviesbureau ir. J. Vallen B.V. te Roermond zal namens de heer hoofdingenieur-directeur van Provinciale Waterstaat in Limburg te Maastricht openbaar aanbesteden:

Bestek nr. 873-c dd. 6-6-1978, betreffende het verharden van wegen en wandelpaden c.a., het maken van aanlegwallen en vissteigers, een en ander met bijkomende werken, in het recreatie project Leuken-Seurenheide te Well in de gemeente Bergen (L).

De inschrijving dient te geschieden alleen door bestekhouders op woensdag 5 juli 1978 om 14.00 uur precies in café Vink, Sterrebos 1 te Well, gemeente Bergen.

Inlichtingen worden uitsluitend verstrekt aan bestekhouders op woensdag 28 juni 1978 om 13.00 uur in eerder vermeld café.

Bestek en bijlagen zijn, zolang de voorraad strekt, verkrijgbaar vanaf maandag 19 juni 1978 tot en met maandag 26 juni 1978 tijdens kantooruren van bovengemeld bureau. Kapellerpoort 4 te Roermond telefoon (04750-16367). De kosten bedragen ƒ 50,– per bestek indien dit wordt afgehaald of ƒ 60,– indien toezending wordt verlangd. In het laatste geval zal echter pas tot aangetekende verzending worden overgegaan, indien het verschuldigde bedrag per postwissel binnen de bovengemelde verkooptermijn in het bezit is van de architect, restitutie van bovenvermelde bedragen zal niet plaatsvinden.

SPECIALIST IN
GELD
LENINGEN

Looptijden van 12 t/m 96 maanden. Bedragen van ƒ 1.000,– tot ƒ 50.000,–.
Goedlopende leningen nemen wij graag van u over – *binnen 120 min. is uw lening accoord – dezelfde dag wordt uw geld bij u thuis bezorgd – specialistische afwerking* – **kontant geld voor ieder privédoel.**

in handen	36	60	96
ƒ 5.000,–	ƒ 167,–	ƒ 113,–	–
ƒ 7.000,–	ƒ 230,–	ƒ 157,–	ƒ 113,–
ƒ 10.000,–	ƒ 325,–	ƒ 213,–	ƒ 158,–
ƒ 15.000,–	ƒ 483,–	ƒ 316,–	ƒ 233,–
ƒ 20.000,–	ƒ 656,–	ƒ 433,–	ƒ 307,–
ƒ 25.000,–	ƒ 818,–	ƒ 539,–	ƒ 382,–
ƒ 30.000,–	ƒ 980,–	ƒ 645,–	ƒ 453,–
ƒ 40.000,–	–	ƒ 857,–	ƒ 605,–
ƒ 50.000,–	–	ƒ 1069,–	ƒ 755,–

Dezelfde dag wordt uw geld bij u thuis bezorgd.

Bel 04494-47509
SCHMIDT'S
FINANCIERINGEN - ASSURANTIËN - BEM.
Narcissensingel 18, Geleen
Geopend v. 8.45-22.00 uur, zaterdag tot 12.00 uur.

Voor deskundig
STOFFEERWE
KLASSIEK, MODER
en ANTIEK
naar
Meubelstoffeerderi
H. SAVELSBER
Einderstraat 112
Telefoon 045-45218
KERKRADE

H. Stausberg
Reparatiebedrijf Herkenbosch
Wij repareren voor u al merken heftruck vrachtwagens, en hydr lische installaties. Verd verkopen en verhuren accu's, magnetische bo standaards, elekt. ijzer gen, luchthamers, en st gers. Dit tegen spotprijze Ook rep. startmotors dyn. Verder slijpen we les! Zagen, enz. enz. K eens langs (Steegstraat Herkenbosch), of 04752-1655.

---

160 gebruikte auto's bij AUTO ZUID GELEEN

Prijzen van ƒ 600,– tot ƒ 2300,–
Auto's boven ƒ 4000,– met garantie.

Alle auto's geprijsd.
Kom kijken uw auto is er beslist bij

Honda Civic '76 29000 km blauw, Honda Civic 1500 '77 1200 km wit, Mazda 616 '76 38.000 km geel, Mazda 818 coupé '75 36.000 km geel, Alfa 2000 GTV '75 38.000 km rood, Alfa Sud '75, Audi 80 SL '75 49.000 km oranje, Volvo 66 Combi '77 28.000 km groen, Toyota Corolla coupé '75 30.000 km, Simca Ralley I '76 20.000 km wit, Simca 1100 GLS '76 50.000 km blauw, Peugeot 504 GL '75 46.000 km rood, American Motors '75 parec 18.000 km, Citroën GS Pallas '76 50.000 km zilver, 12 Citroën 2 CV-Dyana '71 t/m 76, Opel Kadett City '76 34.000 km groen, Opel Kadett's '75 43.000 km beige, Fiat 127 '75 65.000 km rood, Fiat 133 '76 11.000 km beige.

Renault 4 TL '77 geel 18.000 km, Renault 4 TL '76 38.000 km beige, 23 Renault 4 '72 t/m 77 van ƒ 750-8900,-, Renault 5 GTL '77 14.000 km oranje, Renault 5 L '77 14.000 km rood, Renault 5 TL '76 60.000 km rood, Renault 5 TL '75 gasinst. oranje, Renault 6 TL oranje, Renault 6 TL '74 60.000 km rood, 14 Renault 6TL van '72 t/m '76 alle prijzen, Renault 14 TL '77 30.000 km groenmetalic, Renault 15TL '75 37.000 km appelgroen, Renault 12TL '77 sahara beige/leerdak, 13 Renault 12TL van '71 t/m '76 alle prijzen, Renault 16TL '77 38.000 km blauw, Renault 16TL '74 48.000 km groen, 15 Renault 16 van '72 t/m '77 alle prijsklassen, Renault 30TS '77 23.000 km grijs, Peugeot 104 3 stuks '73-'74-'76.

GOEDKOPE AUTO'S

Renault 4 '72 ƒ 750,-, Renault 4 '73 ƒ 1600,-, Renault 6 '72 ƒ 1800,-, 3 Citroën 2 CV 4 '71 ƒ 600,-, 2 Citroën 2 CV '72 ƒ 1500,-, Fiat 127 '72 ƒ 1200,-, Toyota Corolla '72 ƒ 1900,-.

Fiat 128 '71 ƒ 400,-, Fiat 128 '73 ƒ 2700,-, Vauxhall Viva '72 ƒ 1600,-, Mini '70 ƒ 600,-, Mini '72 ƒ 3200,-, Skoda '72 ƒ 1250,-, Simca RI '72 ƒ 1750,-.

AUTO ZUID GELEEN
Renault-dealer
RIJKSWEG Nrd. 125,
tel. 04494-46333

Een prachtige bruine vakantiekleur en een gezond en stralend uiterlijk

MOOI BRUIN ZONDER TE VERBRANDEN

ZONNEBANKEN en ZONNEHEMELS
• optimale bruiningsresultaat
• veiligheidstijdsregeling looptijd 60 minuten

betaling 93,85 p.m pl zonder aanbetaling
snelle levering

telefoon 045-212655 tussen 12.30 en 13.30 uur gesloten
VAN UDEN
Hoensbroek Hoofdstraat 12

MAAK UW LASTEN ZO LAAG MOGELIJK

1e HYPOTHEKEN

MET ENKEL RENTEBETALING a 8%

30.000,– kost ƒ 200,– per maand
40.000,– kost ƒ 267,– per maand
50.000,– kost ƒ 333,– per maand
75.000,– kost ƒ 500,– per maand
100.000,– kost ƒ 667,– per maand

enz. En: bij ons hoeft u géén verzekeringen te sluiten (dus ook géén levensverzekeringen).

Het is nu tijd om uw duurdere hypotheken af te lossen en bij ons een gunstige nieuwe af te sluiten. Vrije besteding, snel geregeld.

2e HYPOTHEKEN

MET ENKEL RENTEBETALING à 9%

20.000,– kost ƒ 150,– per maand
25.000,– kost ƒ 187,50 per maand
40.000,– kost ƒ 300,– per maand
75.000,– kost ƒ 562,50 per maand
100.000,– kost ƒ 750,– per maand

enz. En géén bijkomende verzekeringen

Ook bieden wij alle hypotheekvormen met ingebouwde aflossing.

Uw beroep en leeftijd spelen voor ons geen enkele rol en in de besteding bent u geheel vrij.

PERSOONLIJKE LENINGEN van 1000,– tot 40.000.– met looptijd 12 tot 96 maanden, b.v. 10.000,– is 96x ƒ 160,–.

Graag verzorgen wij u vrijblijvende, kosteloze offerte. Bel of schrijf, of kom langs op ons kantoor in centrum-Heerlen (maandag tot vrijdag van 9 tot 17 uur).
Naar wens komen wij op dag en uur naar uw keuze (ook 's avonds) bij u thuis langs.

Bel nu: 045 - 710806
maandag t/m zaterdag van 9 tot 21 uur

MOONEN

Uw intermediair voor alle credieten. Financieringskantoor Moonen Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045 - 710806 en 710698

Auto's en motoren

LANDROVER type 109 Pick Up, Mitsubishi Galant, Sigma 1600 GL Automatic '77 km. stand 4400, B.M.W. 2002 '75 Automatic, B.M.W. 1502 '75, B.M.W. 518 '75, B.M.W. 518 '76, BMW. 3.OS. Automatic en schuifdak '73, Peugeot 604 SL '76, Peugeot 504 GL model '77, Peugeot 504 GL '76, Peugeot 504 GL '75, Peugeot 304 S '75, Peugeot 104 GL '76, Volkswagen Passat Variant '76, Volkswagen 1200 Kever '74, Mini 1000 '76, Mini 1000 '74, Alfasüd '75, Renault R4 Safari '76, Citroën GS 1220 Club '73, Ford Taunus 2000 GXL Coupé '73, Opel Kadett 1200 S Automatic '74 als nieuw, Peugeot 404 '74, Autobianchi Abbart A112 70 pk '75, Honda Civic 3 drs. 1976, Volvo 144 DL 4 drs. 1973, Toyota Hiace gesloten bestel 1976, A.N.W.B. gekeurd-Inruil-Garantie en Service. Inruilers: Opel Ascona '72, Ford Capri 1700 GT '72, Citroën DS 21 '71, Simca 1100 Special '72, Opel Kadett '70, 2x, Simca 1::: '71, Morris 850 '68, Citroën Diane '71, Citroën 2 CV '73, Morris 1800 '72, Fiat 128 Sport '72, Sunbeam GL '75. Auto Peters BV. Schelsberg 128, Heerlen. Tel. 045-722917.

Te k. DATSUN 1600 4 nieuwe banden, radio, trekh., hoofdst. enz., t.e.a.b. Eglantierstr. 5, Kerkrade-West.

AUTOMOBIELEN Jules Otten: Volvo 142 '74 geel, BMW 2,8 L '76 automaat roodmetallic schuifdak enz., BMW 1602 '72 beige, BMW 2500 '73 bl.metallic, BMW 2002 '70 ƒ 1100,– Volvo 144 '73 rood, Opel GT '73 oranje, Toyota Corolla 30 '75 geel, Toyota Corolla '71 ƒ 1000,– Toyota Celica '74 goudmetallic, Ford Taunus 1600 L 5-drs. Combi '75, Chevrolet op gas '74, Opel Kadett '74, Opel Ascona '71, Opel Kadett '71, Peugeot 504 '73, Autobianchi A112 '74 groen, Datsun 120Y Coupé '75 rood, Alfa Romeo 1600 Giulia '73 rood, Renault R16 '72 groen, 2CV '72 ƒ 1000,– Simca 1100 Speciaal goudmetallic, NSU 1000 TT '70 ƒ 500,– Honda motor 750 cc, 10.000 km gel., pr. ƒ 3500,– Inruilen ook motoren. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Financiering in een dag klaar, ook zonder eigen geld. Jules Otten, Kerkradersteenweg 69 aan de kant van de ventweg. Kerkrade tel. 045-452916 b.g.g. 456330.

Te k. SIMCA Chrysler juli 73 t.e.a.b. Emmastraat 118 Hoensbroek tel. 045-213184.

SPOTGOEDKOOP! Toyo Corolla 30 de Luxe, 1,5 jr. o Nieuwpr. ƒ 14.000,–, scha vrij, 1e eig. Kan weg v ƒ 7800,–, 04405-1834.

Jan van Cruchten voor beter gebruikte auto's van eig., schadevrij. Geen in voerde. Mercedes 450 SL gel. 7000 km, MERCEDES SE '74, zeer mooi. Merce 280 s '75, gel. 50.000 km, M cedes 220D '78, gloednieu Ford Granada 2300 GL 12.000 km '77, Mustang II G V8 '77, gel. 8000 km. Jaguar '77 '76, Chevrolet Monza '75, sportauto BMW 528 zeer apart. BMW 3,0 L 76.000 km, ingeruild Merce 220D, Fiat '70, zeer mooi, D sun 100A Cherry '75, alle auto met veel access. Schadele traat 2-4, Heerlen, 045-7228 ook 's zaterdags.

Te k. BMW van part. 520 b midden '76 km.st. 64.000. T 04752-1801 met gasinst.

Te k. FORD Capri 1500 l.groen i.z.g.st. Kruisstr. Broeksittard.

Te k. prachtig mooie DATSU 200L Coupé bwj. '77, k 14.000. Auto is nieuw, ƒ 800 onder nieuwprijs. Koestr. Hoensbroek.

imburgs agblad

Maandag 19 juni 1978 • Pagina 9

Dick NanninGAAT

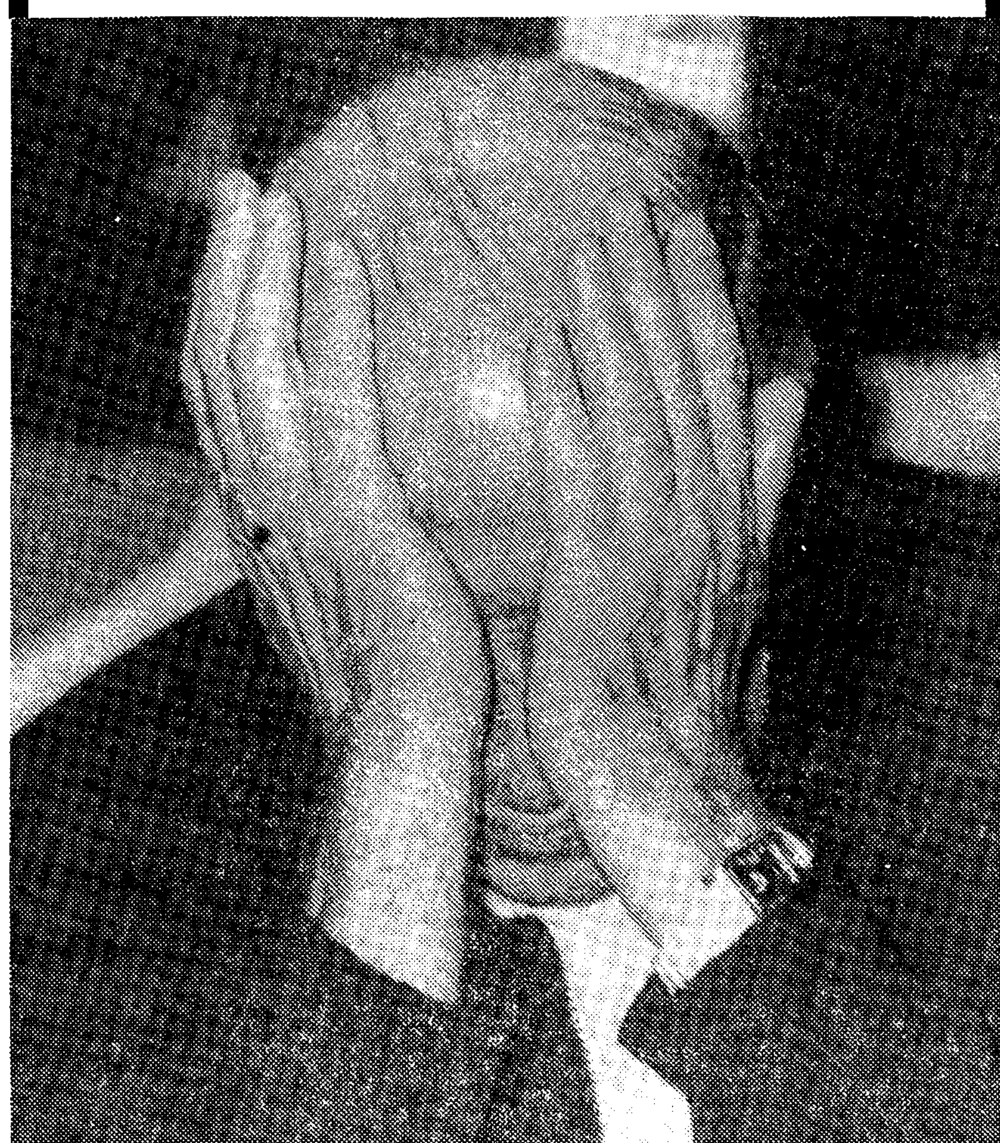
• CORDOBA – Dick Nanninga werd drie minuten nadat hij in het veld was gekomen voor Piet Wildschut en drie minuten voor het eindsignaal uit het veld gestuurd met een gele en een rode kaart. „Die Hölzenbein pakte me bij de neus, maar ik deed niets terug. Toen kwam de arbiter naar me toe en liet me de gele kaart zien. Ik lachte naar hem en toen kreeg ik rood. Ik vind het een raadsel waarom ik eruit moest", aldus Dick. Ruud Krol: „Als Dick er niet uit was gegaan, hadden we alsnog de zaak kunnen beslissen".





• Het fatale moment. Geel voor een verschrikt kijkende Dick Nanninga; even later ziet hij rood. Foto onder: verbouwereerd maar toch nog lachend stapt de Roda JC'er van het veld. Jan Zwartkruis vangt hem op.

Niet zo Schön



• Helmut Schön in opperste zorg over zijn Mannschaft. Toch niet mooi, die 2–2 voor de Westduitsers.



Elly Nanninga: „Truc van Hölzenbein"

door harry muré

SIMPELVELD – Elly Nanninga vindt dat Dick het slachtoffer is geworden van de onkunde van de Uruguese scheidsrechter Ramon Baretto en een truc special van Bernd Hölzenbein. „Ik heb de video vier keer bestudeerd. Hölzenbein en Dick liepen beiden richting goal. Terwijl Dick uitwijkt naar de zijlijn, ligt Hölzenbein plotseling op de grond. Professionele komedie!

En de scheidsrechter trapt er met zijn grote voeten in. Ik begrijp er niets van".

Konsekwentie van de rode kaart is waarschijnlijk dat Dick Nanninga woensdag tegen Italië op de tribune zit. Elly Nanninga: „Wat er op dat moment door me heen ging? Niets, want je zag toch ook niets gebeuren? Och, het maakt eigenlijk geen verschil als Dick wordt geschorst. Voor die paar minuten die hij af en toe wordt ingezet. Maar hij heeft het wel goed gedaan. Waar of niet?"



Nederland mentaal niet stuk te krijgen

Theo Boosten kaart aan



Ik heb gisteravond ook mijn hoofd gepijnigd over de vraag: wat kan Dick Nanninga gedaan hebben? Ik zou het niet weten. Op de TV was, voor mij althans, niets te zien. Misschien heeft hij een „lel" uitgedeeld, maar voor hetzelfde geld is er niets aan de hand geweest.

Kijk, ik heb wel moeite met het feit dat die scheidsrechter eerst een gele kaart trekt voor Nanninga, maar vervolgens rood uit zijn borstzakje tovert. Dat is niet helemaal in de haak.

Ik vind het hele WK-toernooi, wat betreft de arbitrage, niet al te sterk. Neem nou gisteravond. Toen Rep daar door een Duitser keihard onderuit werd gehaald, gaf de scheidsrechter geen gele kaart, maar die overtreding van René van de Kerkhof was wel geel „waard". Dat noem ik nou meten met twee maten.

De meeste WK-arbiters zijn doodsbang om een fout te maken. Waarom werd er gisteravond niet die twee minuten blessuretijd bijgetrokken? Omdat zo'n man vreest dat er nog iets gebeurt in die resterende tijd. Pure zwakte, ik heb er geen andere woorden voor.

Maar laten we wel wezen: Nederland heeft prima gespeeld tegen de „Weltmeister". Had ook moeten winnen gezien het spelpeil, maar Duitsers zijn niet gemakkelijk te kloppen, ook al zijn ze op het veld de mindere. Ik denk dat miljoenen Nederlanders genoten hebben van Nederland-West-Duitsland. Dat was nog eens aardig voetbal met dramatische en sensationele momenten. Droevig voor Nanninga, maar zoieıs kan gebeuren. Ik verheug me nu al weer op woensdagavond, met of zonder de Roda-spits.

Van onze verslaggever JOOP VAN DEN BERG

CORDOBA – Het Nederlands elftal is volledig in de race gebleven die moet leiden naar de finale van het wereldkampioenschap voetbal 1978. In een van spanning en sensatie trillende krachtmeting met de Duitsers bereikte Nederland in dit enorme prestigegevecht tenslotte een 2–2 gelijkspel.

Het herstel van Nederland, dat zich al zo duidelijk had aangekondigd tijdens de schitterende zege op Oostenrijk, zette zich nu voort. In deze veldslag, met de ook grimmig vechtende Duitsers, konden de Oranjespelers weliswaar niet zulke wonderschone acties op de grasmat leggen als tegen de Oostenrijkers, maar zij boekten toch opnieuw een belangrijk winstpunt: een bijna niet meer voor mogelijk gehouden mentale kracht. Want tot tweemaal toe moest Nederland de mokerslag van een achterstand incasseren, maar hetOranje-team bleef met onvermoede krachten terugslaan en bereikte de uiterst belangrijke puntendeling.

Door het ophef makende scoreverloop, maar ook door de adembenemende situaties in de beide strafschopgebieden en door de sentimenten die in dit prestigegevecht een rol speelden, werd het een van de meest sensationele wedstrijden van dit WK-toernooi. Niet door de schoonheid van het spel, maar wel door de enorme agressie en inzet waarmee aan beide zijden werd gestreden.

Nederland heeft na deze zwaarbevochten puntenverdeling een uitstekend uitzicht behouden op de finale, omdat de Italianen veel minder indrukwekkend konden scoren tegen Oostenrijk dan Nederland. Wellicht zal het Oranje-team nu de mentale kracht vinden om ook de Italianen met succes te bestrijden.

Omgekeerd

Opvallend was de gelijkenis aanvankelijk met de finale van 1974 tussen deze twee Europese voetbalgrootmachten, maar dan omgekeerd. Nu sloegen de Duitsers al in de tweede minuut vernietigend toe. Ernie Brandts legde Dieter Müller op de rand van het strafschopgebied neer. De fel protesterende Duitsers eisten zelfs een strafschop, maar scheidsrechter Barreto uit Uruguay bleef onverbiddelijk en legde de bal net buiten het 16 meter-gebied neer.

Vergeefs probeerde een schreeuwende doelman Piet Schrijvers de muur op de juiste lengte en in de juiste positie voor zijn doel te formeren, want Rainer Bonhof kogelde zo keihard langs de muur, dat Schrijvers de bal nog wel met een uitgestoken vuist kon wegrammen, maar de naar voren sprintende Abramczik van Schalke kopte vallend de terugspringende bal langs de nu uit positie liggende Schrijvers: 1–0.

In de eerste fase waren de strijdkrachten van Helmut Schön veel agressiever dan de Nederlanders, die te vergeefs probeerden de wedstrijd onder controle te krijgen. De traditie van het Duitse voetbal werd ook nu een bittere realiteit voor de Nederlanders. Want de Duitsers hebben de naam in ieder toernooi te groeien, en dat bleek ook nu.





Verrassend was ook dat het Duitse eskadron zich niet massaal op een verdedigende stelling terugtrok om het snelle succes te consolideren. Als de verdedigende Duitsers eenmaal in balbezit kwamen, raasden zij op een veel hogere snelheid naar voren dan het Oranje-team, dat even aangeslagen was geweest, maar dat toch de mentale kracht opbracht om zich niet catastrofaal aan het wankelen te brengen.

Geel

Maar duidelijk had die snelle en pijnlijke tegenslag de Nederlanders nerveuzer gemaakt. Dat bleek bijvoorbeeld toen Willy van de Kerkhof aan de zijlijn eigenlijk volkomen overbodig Abramczyk neerlegde en door de arbiter onmiddellijk geconfronteerd werd met de gele kaart.

Het bleek ook uit het optreden van een aanvankelijk verkrampt acterende voorstopper Ernie Brandts, die de Duitse „Bomber" Dieter Müller moest afschermen maar daarmee aanvankelijk de grootste moeite had. Nederland, dat nu nog zes man van de finale van 1974 in het veld had (Krol, Jansen, Haan, René van de Kerkhof, Rensenbrink en Rep): had in dat eerste half uur vooral moeite om op het middenveld overeind te blijven, waar Bonhof en de voor Flohe in het veld gekomen Beer meer snelheid, kracht en agressie ontwikkelden.

Bruut

Maar gaandeweg hervonden de Nederlanders zich en begonnen nu ook met stormlopen in de richting van Sepp Maier te jagen. Niet alleen bewaker Vogts, maar zelfs een teruggekomen Hölzenbein moest enkele keren overtredingen tegen Rensenbrink maken om de Nederlandse balgoochelaar af te remmen en een doorgebroken Haan werd bruut neergelegd door Beer. De groeiende Nederlandse agressie werd ook geillustreerd door de aanvallende rushes van verdedigers als Wildschut en Poortvliet.

Zie verder sport 2

„Propaganda voor Europees voetbal"

CORDOBA – Bondscoach Helmut Schön vond dat zowel Nederland als West-Duitsland propaganda hebben gemaakt voor het Europese voetbal. „Als neutrale toeschouwer zou ik zeggen, dat de uitslag terecht was. Ik geloof dat beide ploegen het Europese voetbal zeer goed hebben gepresenteerd". Schöns collega Ernst Happel was het op dit punt met hem eens. „Deze wedstrijd was een van de beste, die tot nu toe zijn gespeeld in dit toernooi. Tegen Italië zal Nederland wellicht in dezelfde opstelling spelen", aldus de Oostenrijker, die eraan toevoegde, dat in vergelijking met Oostenrijk het Westduitse team consequenter en sterker voetbalt.

Sepp Maier, die sinds zeer lange tijd weer eens werd gepasseerd, was slecht te spreken over het eerste Nederlandse doelpunt. „Ik zag de bal pas op het laatste moment, omdat Kaltz ervoor stond. Overigens was het een perfect schot van Haan". De voorzitter van de Westduitse voetbalbond, Hermann Neuberger, geeft zijn ploeg nog een goede kans om de eindstrijd te bereiken. „Ons team heeft een duidelijk opgaande lijn vertoond. Het heeft zich met man en macht verdedigd. Er bestaat nog een kans dat West-Duitsland in de finale komt. Dan moet er wel met 5–0 van Oostenrijk worden gewonnen maar in voetbal is alles mogelijk".

VERBIJSTERING EN JUBEL

• Rüdiger Abramczik scoort na enkele minuten 1–0. Piet Schrijvers is verslagen (foto boven). Oranje is verbijsterd. Des te groter is de jubel als Arie Haan 1–1 maakt. John Rep schreeuwt zijn vreugde uit terwijl Arie Haan wordt geknuffeld.

Auto's en motoren

Weg. omstandigheden te k. van part. SIMCA 1000 GLS '74 ƒ 1800,– Laanderstr. 88 Hrl. tel. 045-715672.

Autobedrijf A.C. Muijres B.V. Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West, Fiatdealer biedt te koop aan: FIAT 133 '76, Fiat 131 1300 Special 2-drs. '75 en '76, Fiat 131 1300 Special 4-drs. '75, Fiat 127 '72 - '73 '74 '75 '76, Fiat 127 900 L 3-drs. '78, Fiat 128 '74 3-drs., Fiat 128 Coupé 1300 '73 '74, Fiat 128 '71 '72 '73 '74 '75 '76, Fiat 132 GLS 1600 '75, Fiat 124 '73, Fiat 128 CL 1100 2-drs. '76 '77, Fiat 127 Special '75 132 GLS 1800 '74, Fiat X 1/9 '75, Mini Clubman 1100 '76, Citroën 2CV '71 '73, Simca 1000 '71, Simca 1301 Sp. '72, Simca 1000 GLS '74, R12 '71, Renault R5 TL '76, Vauxhall Viva '73, VW 1300 '71, VW Passat TS '75, Opel Kadett '72, Ford Escort '72, Ford Escort Estate '73, Audi 60 '72, Audi 100 LS '71, Honda Civic Automaat '75, Mazda 818 4-drs. '76, Pontiac Firebird Esprit '76 motor Kawasaki Z 900 18.000 km aug. '76, Daf 33 '73. Ook diverse spotgoedkope inruilwagens. Auto's boven ƒ 4000,– met Fiat 1, 2, 3 jaar garantie en ANWB-keuringsrapport. Inruil en financiering mogelijk. U betaalt bv. voor een nieuwe Fiat 127 2-drs. ƒ 221.43 per mnd. Voor een Fiat 128 CL 1100 2-drs. ƒ 242,62 per mnd. En voor een Fiat 131 1300 Sport 2-drs. ƒ 307,00 per mnd. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaat-werk en gasinstallaties.

Te k. FIAT 127 3-drs. kl. l.groen. bwj. '77, km.st. 16.100, pr. ƒ 7.750,– Zonstr. 220, Kerkrade.

Te k. VW 1300 bwj. '70 i.z.g.st. Jac. Schreurstr. 15, Kerkrade tel. 453368.

Te k. CITROËN DS 23 Pallas Injection '74 met nieuwe BW volautom. versnelling ƒ 9750,– Past. Spiertsstr. 19 Terwinselen, tel. 412425.

Te k. BMW 520 bwj. '73, z.g.a.n. 100% in orde schadevrij, Resedastraat 12. Geleen.

Te k. FIAT 127, tel. 045-721220.

Te k. SIMCA Chrysler, i.z.g.st., nw. banden, trekh., radio, pr. n.t.k. Mergelsweg 78, Hrl. Tel. 713392.

Te k. PEUGEOT 404 motor, 100% vr. pr. ƒ 350,- Te bevr. Locht 68, Hrl.

VW 1302 oranje 58.000 km st. schuifd. radio als nw. ƒ 2650, VW 1300 ƒ 1950,–, Hamerstraat 16. Heerlen (bij Amb.school).

Te k. v. part. zeldz. mooie VW K 70 L '73 4-drs. Km.st. 51.000 kl. metall. goud m. radio. Auto is besl. zo g. als splinternieuw. ƒ 2950,–, tel. 043-17246.

Te k. SUZUKI BJ. '77, km.st. 5500. Pr. ƒ 1300,–, weg. aanschaf motor. tevens racefiets 10 versn. ƒ 175,–, tel. 045-352087. Na 18 uur.

Te k. FIAT 133, geel, nov. '74 30.000 km. i.pr.st. Tel. 04454-1555 na 18 uur.

Koopje!! Mooie CHRYSLER, type '72 voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Hrl.-Molenberg.

MERCEDES Benz, Mercedes Benz wij bieden nieuwe en diverse goede gebruikte Mercedessen aan, zowel benzine als diesel van bj. '72 t/m '78 met vlotte service en goede garantie. Automobielbedrijf Jurgen BV. KerkradeChèvremont, Teutelbroekstr. 73, tel. 045-452570.

Merc. MOTOR 230B, autom. plus Peugeot 404 motor, eventueel inbouwen. Toyota Crown 2000. 4 cyl. station dec. '70. 2 C.V. eind '72. Tel. 045-453946.

Rem en KOPPELINGSREPARATIE in 1 dag gereed. Tel. 045-453946.

Te k. Amerikaanse FORD Granada, bwj. '76, i.z.g.st. 4,1 ltr., verb. 13 op 100 en veel extra's. Pr. ƒ 10.000 zonder belasting. Grassel Klinkerstr. 20, Hoensbroek. Tel. 045-216100 na 17 uur.

SIMCA TI t.e.a.b. Tel. 045-211272.

Te k. RENAULT 5 TL bj. '77, 11.000 km gel. i.st.v.nw. Tel. 04493-1995.

MAZDA 818 1976 ƒ 8250,–, Mazda 1300 1975 ƒ 6650,–, Mazda 818 1976 Coupé ƒ 8450,–, Mazda 616 1974, 1975, 1976 va. ƒ 6450,–, Mazda 929 1977 ƒ 11.500,–, Daf 33 1971, 1972, 1973 va. ƒ 250,–,Daf 44 1970 t.m. 1974 va. ƒ 1000,–, Daf 46 1976 ƒ 2250,–, Daf 55 1970 en 1971 va. ƒ 350,–, Daf 66 1973 en 1974 va. ƒ 3750,–, Audi 80 L 1973 ƒ 5000,–, Audi 80 LS 1975 ƒ 8000,–, Austin Allegro 1975 ƒ 5750,–, Citroën 2CV4 1972 ƒ 250,–, Fiat 127 1974 ƒ 3650,–, Fiat 128 1970 ƒ 500,–, Fiat stationcar 1972 ƒ 1500,–, Ford Escort 1971 ƒ 1250,–, Mini 1974 ƒ 3950,–, Opel Kadett 1971 ƒ 1450,–, Peugeot 204 1970 ƒ 1000,–, Renault 4 TL 1977 ƒ 8250,–, Renault 5 L 1976 ƒ 8450,–, Renault 6 1972 ƒ 2150,–, Renault 16 1973 ƒ 3650,–, Simca 1000 LS 1970 en 1971 ƒ 250,–, Simca 1100 1971 ƒ 2000,–, Simca Rally 1973 ƒ 1650,–, Toyota 1000 met gasinstallatie 1973 ƒ 3000,–, VW Golf 1974 ƒ 7500,–, Volvo 142 1970 ƒ 3500,–. 3 maanden garantie (boven ƒ 2500,–) Arbeidsloon en onderdelen. Automobielbedrijf Loven, uw Mazdadealer, Heerlen, Palemigerboord 401, (aan de rotonde Schelsberg), telefoon: 045-722451.

Te k. OPEL Rekord 1700 bj. '70, stationcar. Pr. ƒ 1200,–, Schleidenstraat 1, Kerkrade, tel. 045-455377, na 16 uur.

Auto SIMA BV biedt te koop aan een collectie eerste klas automobielen. Directe financ. mogelijk. Garantie en eigen serviceafdeling. Hier een greep uit plm. 100 auto's: Peugeot 604 SL autom. '75, Mercedes 240 D 3 ltr. 5 cil. '76, Pontiac Firebird Esprit '75, Pontiac Formula 350 '74, Pontiac Firebird Esprit '73, Opel Ascona 16, 16S autom. 4-drs. '76, Golf S '76, Jaguar XJ 12 '73 autom. Ferrari Dino '72, Honda Civic '76, Chevrolet Monza coupé '75, BMW 1502 '75, Citroën 2CV '74, BMW 525 (gas) '76, Simca Rally I '75, Simca 1000 LS '74, Ford Taunus 1600 GXL '74 2x, Ford Taunus 1600 L '73, Ford Capri 2600 GT '73, Ford Capri 2600 RS '72, Ford Taunus 1600 coupé '71, Ford Capri GT '70 2x, Chevrolet 3103 8, gas '54, Alfa Romeo Giulia '73 '72, BMW 2002 '72 gas, BMW 2002 '70, Opel Record 1900 autom. (gas) '72, Sunbeam 1300 TC '74, Opel Kadett 12 '72, VW Buggy '74 2x, NSU RO 80 '73 2x, Audi 100 LS '72 2x, Mercedes 250 '72 autom. gas, Peugeot 304 '72, Cabriolet Renault 15 TS '72, VW K70 '72, '71, Triumph GT 6 '71, Fiat 127 '72, Daf 44 '72 2x, Citroën GS '71, VW 1302 '71, Rover 2000 TC '72 gas, Citroën GS '71, VW 1302 '72, Citroën 2CV4 '78, Passat de Luxe '74, Peugeot 504 '71, Toyota 1000 '71, Ford 2000 GXL '71, Ford 1600 L '70, Fiat 600 '71, Alfa Romeo 1600 GTV '70, Peugeot 204 '71, Audi 100 S '70, Fiat 850 coupé '71. Plm. 50 inruilwagens va. ƒ 500,– tot ƒ 5000,–, Peugeot 504 GL '75, Toyota bus '75, Oldsmobile Cutlassalon '75, Mini 850 '74, Toyota 1000 '73, Ganzeweide 153-155, Heerlerheide, tel. 045-211067 b.g.g. 213043.

Te k. LANDROVER, bwj. 1977, 28000 km., lang chassis, overdrive, grote vaste imperial, blauw-wit ƒ 19.000,- Tel. 09-492161550927.

Te k. TOYOTA 1000 Spec. bj. '71, vr.pr. ƒ 1200,– Stadhouderslaan 215, Stein.

Te k. FORD Escort 1300GT type '69 i.z.g.st. nw. banden sportstuur, stereocass., mistl. Min. Ruysstr. 6, Geleen.

Te k. ASCONA '76 de luxe ƒ 10.500,–; 3 Ascona 1,6 '72 va. ƒ 2650,–; Opel Kadett coupé '72 ƒ 2950,–; Toyota Celica LT 5 sp. '75; Opel Rekord '74; Datsun Cherry '72 ƒ 2750,–; Simca GLS '76 als nieuw ƒ 4650,–; Kadett Combi '76; Kadett special '75 ƒ 6950,–; Opel Manta 19S '73. Heerenweg 241, Hoofdweg Heerlen-Brunssum.

Te k. FORD Taunus, 1600 XL, 4 drs. type, '72, i.z.g.st. Inr. mog. Fabritiusstr. 6, Kerkrade.

Te k. OPEL Kadett bj. '69 en '72. Na 17 uur. Dumontstr. 7, Bleijerheide. Tel. 455426.

Autobedrijf Simons beidt te koop aan o.a. VW Golf luxe oranje 75, VW Golf extra groen 75, Opel Manta 16S signaal blauw 76, Kadett City blauw '76 Kadett Special 75 74 72, Kadet coupé Rally 75 blauw, Kadett N 75 74 74 74 73, Ascona 16 73 72 71, Mini Special 77 76, Toyota 1000 75 bruin, Datsun Cherry type 77 zilver met., Fiat 128 groen 73, Mercedes 200D 74 wit, Inr. en financ. mogelijk Autobedrijf G. Simons Nieuwstraat 127 Hoensbroek. Eigen servicedienst 3 mnd. garantie. Zaterdags gehele dag geopend.

Te k. OPEL Manta 1900, Berlinetta 76, BMW 3.20 dec. 75, BMW 1502 75, Datsun Cherry 100A coupé 74, Opel Ascona 1600 73, Opel Kadett Spec. 73, Ford Taunus 2000 GXL 73, Ford Capri 1600 GT 73, Fiat 127 72. Inr. financ. en gar. Autobedrijf M. Hogenhout Wilhelminastraat 146 Hoensbroek.

Te k. Mini CLUBMAN Estate 5 mnd. oud ƒ 8250,– Flandria bromfiets ƒ 175,– te bevr. Deken Quodbachlaan 19, Kerkrade.

Te k. mooie groene BMW 518 met 59.000 km, 4 deurs, radio en bijzonder goede technische en uiterlijke staat 1976, Volvo 343 DL beige, maart 1977 met 20.000 km zeer mooi. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, 045-220055.

VOLVO 244 DL 76 middenblauw, zeer mooi en goed onderhouden. Honda Civic 1500, 4 deurs 77, 20.000 km, bruin metallic, zeer mooi. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, tel. 045-220055.

Wegens ziekte te koop JAGUAR XJ 4.2. Bouwjaar 1973, aircond. getint glas, geen automatiek. Vr.pr. ƒ 11.500. Parallelweg 5, Valkenburg.

TRIUMPH Stag. te k., bjr. 73 o.p.st. electr. ramen, radio, electr. antenne. Motor is geheel in orde, incl. winterkap. Tel. 04406-13084.

Wees niet gek, koop bij CORRECT. Autohandel Correct biedt een collectie, goede gebruikte auto's te koop aan voor zeer lage prijzen. Wij geven 6 mnd. of 20.000 km schriftelijke gar. ook op arbeidsloon en onderdelen. Financiering met ƒ 100,– contant binnen 1 dag geregeld. Wij kopen ook auto's in. Mercedes 220 Diesel met nieuwe motor '70 ƒ 3450,–, BMW 2800 automatic, gasinstallatie '72 ƒ 5750,–, 2x BMW 2002 '72 ƒ 2750,–, Ford Granada 2300 4-drs. '74 ƒ 4950,–, Ford Capri 1600 XL '73 ƒ 3600,–, Ford Taunus 1600 XL Coupé '72 ƒ 3400,–, 2x Ford Taunus 1600 XL 4-drs. '72 ƒ 2700,–, Ford Escort 1100 '72 ƒ 2200,–, Audi 100 GL '71 ƒ 2750,–, Honda Civic '76 ƒ 6250,–, Honda Sportwagen '72 ƒ 2750,–, Morris Marina Coupé '74 ƒ 3450,–, Morris 1100 MK II '72 ƒ 1950,–, 2x Opel Ascona 16 S '73 ƒ 3600,–, Opel Manta 16 S '72 ƒ 3900,–, Opel Kadett '72 ƒ 2500,–, 2x Fiat 127 '73 ƒ 2450,–, Fiat 128 '72 ƒ 1950,–, Vauxhall Viva '73 ƒ 2450,–, Datsun 120Y '75 ƒ 4950,–, Mazda 818 '73 ƒ 2950,–, Simca 1000 '73 ƒ 2450,–. Brunssummerweg 81, Ubach over Worms. Geopend van 10 tot 18 uur. 's Zondags gesloten. Tel. 045-315024.

Bromfietsen

MOTOROCCASIONS. Diverse Honda 4 cyl. Math Salden Limbricht.

Te k. ZÜNDAPPS v.a. ƒ 795,–, Floretts va. ƒ 850,–, Vespa's Ciao va. ƒ 395,–, Maxi Puchs va. ƒ 275,–, Puchs va. ƒ 395,–, Vespa Boxer ƒ 295,– 6 mnd. gar. Batavus ƒ 95,–, Grond, Schaesbergerstraat 51a, Terwinselen.

Gevraagd ZÜNDAPP, Kreidler of Yamaha tel. 045-311492.

Te k. ZÜNDAPP KS 50, als nieuw, Bachstraat 36, Oirsbeek.

Landbouw

Te k. MORELLEN op stam, 0,5 ha zelf plukken. Te bevr. tel. 04493-1995.

Te koop gevr. en te koop aangeb. KALVEREN, schapen, wol, zeugen, beren en alle slacht- en weidevee. Tevens noodslachtingen. Cerfontaine, Beatrixlaan 18, Spaubeek, 04493-1323 en 1822.

TRACTORBANDEN. Kleber, Pirelli, Vredestein e.a. Malcon, dubbellucht plus gebruikte tractorbanden. Rubber Stalmatten. J. Rouwette, Klimmen, tel. 04405-1286.

Te k. 1,5 ha hooigras in Schinnen. Te bevr. 04493-1995.

Te k. 100 pakken HOOI Heidestr. 90 Susteren.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

GELD LENEN. Op korte of lange looptijd. Persoonlijke lening. Fin., 2e hypotheek. Voor verbouwing, auto, caravan of andere doeleinden. Elders lopende leningen nemen wij graag over. Vertrouwd adres voor uw geldzaken NV Financieringsbank Hufima, Kruisstraat 32, Hrl., tel. 045-711551.

Goedkope GELDLENINGEN, snelle bediening en vlugge goedkeuring voor uw auto, caravan, p. l. enz. Zonder kosten, overlijdensrisico gedekt, zeer lage tarieven. Sjo Jorissen, Hommerterweg 130, Hoensbroek. Steeds bereikbaar, ook 's zaterdags en 's zondags. Bel 045-219691.

Geld nodig???? Alle FINANCIERINGEN ongeacht welk bedrag, doel van de lening, looptijd enz., kunnen wij voor u verzorgen. Aanvragen zijn in 1 dag verzorgd. Inl. MBK Vastgoed BV. Tel. 04492-2800.

Geld beschikbaar, zonder rente en kosten voor aankoop nieuw nieuwe MEUBILAIR tegen groothandelsprijs. Voor inlichtingen schrijf antwoordnummer 222, Hoensbroek. Geen postzegel plakken. Bovendien worden bij aankoop alle reiskosten vergoed.

GELD TE LEEN. Binnen 24 uur rond. ƒ 7000,– is ƒ 175,– per maand. ƒ 8000,– is ƒ 200,– pe mnd. ƒ 9000,– voor ƒ 225, maandlast. ƒ 15.000,– vana ƒ 201,– per maand. ƒ 20.000, vanaf ƒ 265,– per maand. ƒ 50.000,– vanaf ƒ 480 per maand. Bel assurantieadviesburo. Super, Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

Onderwijs

Danschool Degenkamp. De nieuwe DANSCURSUSSEN beginnen midden augustus. U kunt zich hiervoor nu al laten inschrijven op mijn privéadres Kloosterkoolhof 71, Heerlen. Dit is de eerste zijstraat links van de Schaesbergerweg. Inschrijvingen zijn op woensdag, donderdag en vrijdag van 14-18 uur. 's Zondags is de inschrijving in het Pancratiushuis van 14-17 uur en van 19-23 uur, of na tel. afspraak 045-714665 of 418365. U kunt ook een gratis prospectus krijgen.

Vakantie

CARAVANIMPORT Corvam Heerlen showt doorlopend de nieuwste caravans. Weipert, de topkwaliteit tourcaravan voor wie alleen het beste wenst. IT-tourcaravans in 15 uitvoeringen, ook in winteruitvoering. Prijzen vanaf ƒ 5.895. Stacaravans in alle afmetingen, ook met badkamer, toilet enz. Nu met ƒ 1000,– korting. Voortenten nu nog met 10% korting. Inr. en financ. tot 60 mnd. Direct steeds keuze uit 30 caravans. Showterrein In de Cramer 1, Heerlen, t.o. Nationale Houthandel. Tel. 045-717868. Tevens verhuur. Reserveer tijdig.

Maak 'n DAGTRIP naar ... de tuin van Italië. Uw souvenir: Vesuvius tuin-rotsen. Internationaal showpark Recreado: 's lands grootste kijktuin. Baarlo (L) bij Venlo. Nu altijd vrij open.

CARAVANSHOW van vouw- en tourcaravans. Knaus luxe en Super luxe Knaus komfort serie va. ƒ 6295,–. Triganovouwcaravans. 4 modellen va. ƒ 3495,–. Camping Cars Ridderbeks, Einderstr. 42-44, Heerlen (Nrd.), tel. 045-211638. Borden volgen sporthal Varenbeuk.

Onze CARAVANS staan voor U klaar in Heimbach, Hellenthal en Roggel S. Degenkamp tel. 045-211705 b.g.g. 217652.

CARAVANHUUR: Caravans 5 pers. compl. ingericht. Vastaand in de Eifel en Ardennen Dassen, tel. 045-455088.

Caravanshow van vouw-tour en STACARAVANS, o.a. Alpenkreuzer, Eifelland, Eriba, Munsterland, Lord, Wolf, Atlas, Spider, Royal. Ook mooie gebruikte plm. 15 stuks vanaf ƒ 1750,- Inruil en financiering mogelijk ook zonder aanbetaling. U kunt nu een caravan kopen en geleverd krijgen maar u gaat pas betalen over 3-6 maanden. Caravan-Import A. Feyts & Zn. Hoofdstraat 76, Amstenrade, tel. 04492-1860.

Spanje Denia, BUNGALOW, villa en app. te h. 1-15 juli plus aug. Inl. 045-720404.

NOORDWIJKERHOUT. Vlak bij zee, bos en duin kamers te h. met kookgel. en douche ƒ 10,– p. pers. per overnachting. Tel. na 18 uur 02523-3134.

Te k. gesl. BAGAGE-wagen 120x80x45, ƒ 450,- Haspengouw 14 Heer-Maastricht.

4- en 5-pers. KAMPEERWAGENS te h. tot 9 juli en va. 6 aug. Tel. 045-722721.

Te k. CARAVAN IT 400 en kach. en ijsk. en voort. bwj. '78 1x gebr. Tel. 04403-2564.

Te k. Taylor SPEEDBOOT met 35 pk Johnssonmotor, voor 10.00 's morgens. 045-722618, of A. v.d. Berge, Heide Camping Brunssum.

Te k. STACARAVAN Las Palmas. Te bevr. A. v.d. Berge, Heide Camping Brunssum.

Te k. 4-pers. RUBBERBOOT geschikt voor 6 tot 25 pk b.b.m. Prijs ƒ 575,–. Tel. 045-212564.

Te huur vanaf 1 tot 15 juli, 4 pers. sta- en TOURCARAVAN van 29 juli tot 12 aug. tourcaravan. Tel. 043-30373 na 18 uur.

Te k. pol. BOOT, Thabur Jak II m.b.v. motor. Archimedus, 4 pk. Volvo. Vechtstr. 10 Heerlen. Tel. 045-721194.

Te k. aangeb. TOURCARAVAN merk Adria 3 à 4 pers. gew. 450 kg waterpomp, voortent 2x gebr. ƒ 4250,– Tel. 04750-18208.

Huwelijk

Weduwe 48 jr. oud met grote teleurstelling achter de rug zkt. kennism. met goed en betrouwb. liefst weduwnaar tussen 40 en 50 jr. Liefst met auto. Br. o. no. KE 4092 L.D. Kerkrade.

Weduwn. 53 jr. zkt. KENNISMAK. br. o.nr. GE 445 LD. Geleen.

WED. 55 jr. uit net milieu. Geen kinderen meer thuis z.k.m. heer tussen 55 en 60 jaar zonder kinderen om de eenzaamheid op te lossen en bij haar te komen wonen. Br.onder.no. NI 7179, LD Nieuwenhagen.

Alleenst. VROUW 50 jr. opgewekt kar. zkt. leuke all. vrouw en zelfde leeft. als vriendin v. gezelligheid en samen eens uit te gaan. Br.ond.nr. M 245 LD Hrl.

Alleenst. DAME 50 jr. zkt. all.st. heer met eigen won., zacht kar. en zelfde leeft. als leuke vriend. Br.ond.nr. K 245 LD Heerlen.

Contacten/clubs

ST. TROPEZ-bar te Sittard geopend van 21 tot 5 uur, zoekt bardames intern mogelijk tel. 04490-15828, na 21 uur 04490-17402.

Heren, VOETBALLEN of iets anders kijken? in La Vie ken alles wat niet te mal is. Kampstr. 77A Heerlerheide.

Paradiso-bar, intiem en discreet, ma. t/m vrijd. van 14-2.00 uur GEOPEND. Brunssummerweg 158, Ubach over Worms, tel. 045-317378 parkeerpl. achterom.

CONTACTBURO Privé voor discrete relaxadressen. Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Doorlopende FILMVOORSTELLINGEN Sex-shop Privé, Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526.

Privé exclusief tel. 045-221885.

De grootste PRIVÉCLUB van het zuiden. Altijd 10 internationale meisjes aanwezig. Dag. ook zondag. Tel. 04740-2808. Parallelweg 9, Reuver.

Ook tijdens de W.K. even in de pauze naar de Mona Lisa Bar Heerlenerweg 1 Sittard geopend van 14.00 tot 2.00 uur.

VRIJHEID, blijheid. Dagelijks geopend vanaf 14.00 uur, met charmante bediening. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen. Tel. 717667.

Voor prettig RELAXEN „Bar-film-sauna-solarium, Eden-club" 4 charmante gastvrouwen. Geopend 12-24 uur. Wilhelminasingel 127, Maastricht. Tel. 043-50813.

Wie niet van voetballen houdt kan gezellig intiem een paar uurtjes doorbrengen in Bar LA FEMME, Eikenweg 23, Hoensbroek.

Kom vrijblijvend eens binnen in één van onze goede verzorgde besloten clubs. Wij bieden u Sauna-relaxmassage, gratis drankjes, de nieuwste video kleurenfilms onder begeleiding van een van onze charmante gastvrouwen. Boschst. 48, Maastricht, tel. 043-50785. V.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Bij DEZY vertoeven betekend 100% discretie met grootbeeld videofilms, tel. 045-256670.

CONTACTBUREAU Limburg privéadres g. beroeps, keuze d.m.v.n. foto's Rijksweg Zd. 178b Geleen, ook weekends 11-23 uur tel. 04494-46884.

Bar „La Chandelle" exclusief en gezellig. Geo;end van 19 uur, Nieuwstraat 134, Hoensbroek naast onze friture.

Tot ziens van ma. tot vr. vanaf 15 uur, bij nieuwe girls, in de club LA PALOMA Kraanpoort 13, Roermond.

Voor een eerlijk privé ADRES, belt u 045-413619 van 11.00 tot 20.00 uur.

DAMES. 42 en 18 jr. zoeken beiden een vriend. Wie schirjft ons? Br.o.n. P 224 LD-Hrl.

KARIN en ANGELIGUE. Tel. 045-419071.

Attentie, atention, waar de MEISJES zijn. Lucky Star, Gringelstr. 3, Hrl., ook zaterd. en zondags geopend.

Intien RELAXEN alleen op afspraak behalve 's zondags. Tel. 045-413608.

Rita CLUB voor een paar gezellige en intieme uurtjes. Uw adres! Drievogelstraat 10, Kerkrade-West.

In MAASTRICHT zijn twee gezellige jonge vrouwtjes. Stationsstraat 58, 043-15632.

Privé en diskreet GEZELLIGHEID met drankje. Ook op zaterdag en zondag. 043-15632.

Exclusief en discreet VERTOEVEN in bar Playboy-Club, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van t.m. 's zaterdags van 14.00 uur tot 2.00 uur, wij bieden een keuze aan internationale gastvrouwen. 04745-312.

De privésfeer begint reeds vanaf 14 uur bij het parkeren van uw wagen bij ons afgelegen pand midden in de BOSSEN. Alleen de vogeltjes zien u komen en gaan, is dat niet veel waard? Kom toch eens kijken, doch temper uw vaart. Tel. 045-252499.

Heren! Vanaf 2 uur namiddag kunt u terecht in onze gezellige en afgelegen PONDEROSABAR, Heringbosch 14 te Schinveld. Een nieuw team dames verwacht u, om u eens goed te verwennen.

Hier zijn wij weer, wegens drukte splitsen wij onze WERKUREN v.a. 14 u. tot ver in de nacht. Black Angel Bar, Hommerterweg 1, Vaesrade.

Heer 40 jr. zoekt VRIEND, gehuwd geen bezw. Br. worden onder strikte geheimh. beantw. Br. o. no. MA 283 LD-Mstr.

Een eerlijk adres vindt u bij JOZEFIEN van 12 tot 23 uur, beh. 's zondags. Tel. 045-714006. All. op tel. afspr.

Tot ziens van ma tot vr. vanaf 15 uur bij nieuwe girls in de Club LA PALOMA Kraanpoort 13, Roermond.

DISCREET, relaxen? Bel dan 045-420375.

Diversen

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

VRACHTTAXI Heerlen, tel. 045-713513, b.g.g. 043-16144.

Gratis bij inlijsten van alle soorten HOUT en antiek goud: Passe-partout. Tevens eiken lampen Antoine Looierstraat 34, Heerlen 045-715866.

Tijdens alle voetbalwedstrijden wordt door de firma Dom v.d. Bergh Sittard DEMONSTRATIES gegeven met de nieuwste kleurentelevisies in het Kasteel Bowling-Centrum te Limbricht. Tel. 04490-14444.

Wij STOFFEREN klassieke, moderne en antieke eethoeken, bankstellen, fauteuils en kussens. Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

BRUIN worden!! Met zonnebank en ronde zonnehemel, 10x0,5 uur ƒ 80,–. Tel. 045-253237.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limb. TV-service, tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg. TV-service, tel. 045-314122.

VAKANTIEBRUIN wordt u onder onze zonnehemel. Kuur van 10 uren ƒ 75,– per uur ƒ 10,– Afspraken tel. 717118.

Heerlijk BRUIN in 10 uurtjes, onder zonnehemel, voor ƒ 75,–. Nazonnen ƒ 10,– per uur. Mevr. J. v. Os, Kerkrade. Tel. 457905.

Te k. SIMCA 1100 speciaal bj. nov. '72, kl. grijs, i.z.g.st. Pr. ƒ 1600,–, Krokusstraat 18, Bocholtz, tel. 04442-2907.

Gratis LAMPEKAP kunnen wij u niet geven, maar wel uw oude overtrekken als nw. Tevens alle verlichting tegen fabrieksprijzen. Pasveer, Lichtenbergstraat 38, Schaesberg.

Oostenrijk uitgeschakeld na een 1-0 nederlaag

Italië raakt vermoeid



● *Dolle vreugde bij de Italiaanse spelers na de treffer van Paolo Rossi in de wedstrijd tegen Oostenrijk. Italië won moeizaam met 1-0.*

Van onze verslaggever TON DE RUITER

BUENOS AIRES – „Nederland heb ik liever niet in de poule, ze hebben nog niet best gespeeld, maar het is een groot voetballand". Dit was de mening van de Italiaanse verdediger Mauro Bellugi, kort voor de beslissing in de eerste ronde viel. Een paar dagen later werd de vrees van de Italiaanse verdediger waarheid. Nederland kwam in de poule met zijn land, en sterker nog, de wedstrijd tegen de hooggeachte Oranjeklanten moet de beslissing brengen in groep A. Finale, derde, vierde plaats of uitschakeling. Woensdag weten we meer.

Italië bracht tegen Oostenrijk (1–0) zijn puntentotaal op drie; een zelfde aantal als Nederland, dat echter over een beter doelgemiddelde beschikt. Hetgeen betekent dat de ploeg van Bearzot, die even gemakkelijk het offensieve totaalvoetbal als het verdedigende Italiaanse spelletje demonstreert, woensdag niet kan overschakelen op het catenaccio. Aangevallen moet er worden.

Vraag bij de aanvang van Italië - Oostenrijk: in hoeveer is het oefenmeester Helmut Senekowitsch gelukt zijn spelers te overtuigen van de kleine kans die zij, ook na de 5–1 nederlaag tegen Oranje, hebben. De spelers, en dan vooral de buitenlandse kern, had laten weten zich liever te sparen voor de prestigestrijd tegen Duitsland. De voetballers voelden zich te moe om het ijzersterke Italië de voet dwars te kunnen zetten; liever woensdag een waardig afscheid tegen de noorderburen.

Een van de propagandisten van die laat-maar-waaien-tactiek, de bij MSV Duisburg spelende Kurt Jara, bleef op de bank. Een beslissing die niets te doen had met zijn opvattingen over het duel tegen Italië, maar wel alles met de wens van de spelers om Walter Schachner in de ploeg te brengen en de eis van de trainer om Eddie Krieger als verdedigende middenvelder te handhaven. Kurt Jara sneuvelde voor Willy Kreuz, die eindelijk zijn geliefde plaats op het middenveld weer kon innemen. De tweede wijziging in de Oostenrijkse equipe was noodzakelijk door een blessure van linkerverdediger Breitenbach; hij werd vervangen door de 29-jarige Heinrich Strasser (Admira Wien).

De reden waarom Senekowitsch de in België spelende Eddie Krieger wilde opstellen, werd snel duidelijk. Hij formeerde een verdediging met twee voorstoppers. Bruno Pezzet op Roberto Bettega en de kleine Krieger als bewaker van Paolo Rossi. Vijf verdedigers,drie middenvelders, duidelijker kon Senekowitsch zijn defensieve instelling van de ploeg niet openbaren: angst voor een tweede afgang.

Gelukkig kon hij die tactiek maar 13 minuten handhaven; toen moest de ploeg omschakelen. Oorzaak: een doelpunt van Paolo Rossi. Hij kreeg de bal aangespeeld van Franco Causio. Hij had het leer nooit kunnen bereiken, ware het niet dat invaller Heinrich Strasser een vreselijke blunder beging. Hij had de keuze uit drie: corner, over de zijlijn, terug op de keeper, ging echter drijven met de bal en daarvan profiteerde Rossi zeer behendig.

Overtuigen kon de ploeg van Enzo Bearzot desondanks niet. Het was zeer matig, een uitgespeelde kans konden de Italianen tot kort voor het einde niet op hun conto schrijven, alleen de misser van Strasser bracht het in een gouden uitgangspositie voor een plaats bij de laatste vier. Wel duidelijk werd de inbreng van de „komiek met de boksersneus". Enzo Bearzot. In het Italiaanse voetbal van vier jaar geleden zou Claudio Gentile nooit gewaagd hebben wat hij nu in de eerste vijf minuten deed: aanvallen bij gebrek aan een tegenstander. Ja, gelukkig voor het voetbal zijn de Italianen tot inkeer gekomen.

De vraag is overigens of de Italianen de kracht kunnen opbrengen om het totaalvoetbal tot het einde van het toernooi vol te houden. Nederland kon het in 1974. Italië heeft meer problemen. Het heeft veel moeten geven tegen Frankrijk en Hongarije. In het duel tegen Argentinië kon het briljante spel nog maar drie kwartier worden volgehouden, en tegen een zeer defensief ingesteld West-Duitsland slechts bij vlagen. In het duel met Oostenrijk bleef het 90 minuten zeer matig. Vooral de 32-jarige Romeo Benetti, de leidinggevende figuur op het middenveld, de rol vervullende van Johan Cruijff vier jaar terug, is nog nauwelijks in beweging te krijgen.

Vraag

Is Italië vermoeid? Dat is de vraag die tegen Nederland komende woensdag moet worden beantwoord.

Italië had zijn doelgemiddelde in de slotminuten kunnen opvijzelen. Maar Graziani miste een prima mogelijkheid, en ook Rossi kon, alleen voor de Oostenrijkse doelman Koncilia, niet tot succes komen. Het bleef bij 1–0 en daarmee was Heinrich Strasser – de man van de blunder in de eerste helft – de meest bedroefde figuur in het River Plate Stadion.



● *„De golden boy" van Italië heeft weer toegeslagen. Tegen Oostenrijk scoorde Paolo Rossi het enige doelpunt. Paolo lacht als de bal in het doel belandt. Doelman Koncilia en Strassner zijn kansloos.*

Finale in zicht

(Vervolg van Sport 1)

Zo verrassend als een donderslag bij heldere hemel kwam de gelijkmaker door uitgerekend de man die het meest omstreden was: Arie Haan. Zijn plaats in het elftal werd door velen betwijfeld, omdat hij wispelturig speelde en vele zwakke momenten had gekend in enkele voorgaande wedstrijden. Maar nu explodeerde hij als de reddende man.

Het gebeurde in de 27e minuut. Oprukkend over het middenveld, loste hij plotseling van zeker 25 meter een ziedend schot, waardoor zelfs de zeer geroutineerde Sepp Maier zich volkomen liet verrassen. Als een kogel sloeg de bal net langs de paal in het doel: 1–1. Nu bleek dat een deel van het Argentijnse publiek ook op de hand van Nederland was.

Nog geen minuut later had de finale van München weer vergeleken kunnen worden met deze krachtmeting. Vier jaar geleden kwamen de Duitsers na een 1–0-achterstand op een 2–1-voorsprong, en nu kreeg Nederland plotseling een schitterende kans om voor de tweede keer toe te slaan. Willy van de Kerkhof zette voor, Rensenbrink kopte door, maar Poortvliet (min of meer gehinderd door zijn medespeler Rep) kopte net over.

Agressie

In de rust moet Nederland zich gerealiseerd hebben dat ook deze tegenstander – een team immers zonder echte wereldsterren – niet onverslaanbaar was, want in de tweede helft begon Nederland met een veel grotere agressie. De aanvalsgolven van het Oranjeteam werden talrijker, maar beslissend was wellicht dat Rob Rensenbrink terugviel en van terriër Vogts maar zelden de gelegenheid kreeg zijn niet te stuiten solo's te laten zien. Het grootste gevaar kwam daardoor vooral van Johnny Rep, die in de spits achter de aanval ging, maar bij tijd en wijle op volle snelheid door de Duitse defensie joeg. Een wild inkomende Beer moest hem zelfs eenmaal tegen de grasmat gooien.

De met een enorme inzet terugvechtende Duitsers brachten op hun beurt plotseling de Nederlanders op de rand van de afgrond toen Beer de bal over Ernie Brandts op het hoofd van Dieter Müller mikte, die in de 24e minuut raak kopte: 2–1.

Weer weigerden de Duitsers extra accenten op de verdediging te leggen. Weer bleven zij ook nu met een enorm temperament en grote brutaliteit aanvallen, en gaandeweg werd het een weergaloos sensationele wedstrijd. Zenuwslopend trilde de spanning toen bijvoorbeeld Johnny Rep op de lat kogelde.

Maar Nederland kwam nog méér in gevaar. Zo kreeg een op rechts vrij naar binnen sprintende Abramczik een nauwelijks te missen kans. Maar deze speler van Schalke knalde onbeheerst naast. Nederland wankelde nu duidelijk, maar ook de mentale kracht van het Oranje-team was niet te breken. Weer ging het in het offensief en er kwamen zelfs nieuwe impulsen toen Nanninga in het veld kwam voor Wildschut.

Bijna had Nanninga al snel succes toen hij gevaarlijk inschoot, maar met veel mazzel grabbelde Sepp Maier, die wel weer op de goede plaats stond, de bal weg, al had hij het leer in eerste instantie niet klemvast. Toch kwam de gelijkmaker door een schitterende actie van René van de Kerkhof, die op links plotseling penetreerde en raak schoot: 2–2.

Protest

Sepp Maier protesteerde vergeefs. De spanning was nu zo ondragelijk geworden, dat ook de scheidsrechter voor een volslagen onverwachte sensatie zorgde: plotseling liet hij de rode kaart aan Nanninga zien, die geprotesteerd had na een afgeslagen aanval. Het was een triest en grimmig einde van een wedstrijd, één van de grootste thrillers van dit toernooi.

Na 1–0 overwinning tegen Peru

Polen behoudt vleugje hoop

MENDOZA – Polen, in 1974 derde in West-Duitsland, heeft zijn kansen op een herhaling van deze prestatie overeind gehouden door Peru met 1–0 te verslaan. Een prachtige kopbal van Szarmach in de 64e minuut van een zeer teleurstellende ontmoeting betekende het vrijwel zekere einde van Peru, de verrassing uit de eerste ronde, in dit elfde toernooi om de wereldtitel voetbal.

Polen en Peru traden na de nederlagen van woensdag tegen respectievelijk Argentinië (0–2) en Brazilië (0–3) gewijzigd aan. Bij de Oosteuropeanen ontbrak verrassenderwijs doelman Jan Tomaszewski. Zijn plaats onder de lat werd ingenomen door Kukla. Ook libero Gorgon was terug in de basis. Kasperczak, die tegen Argentinië zijn rol had overgenomen, zat weer op de reservebank. Bij Peru was de defensief ingestelde middenvelder Velasquez voor één duel geschorst na twee gele kaarten. Quesada was zijn vervanger. Op de linkervleugel speelde Navarro voor de licht geblesseerde Diaz.

Polen en Peru hebben voor 25.000 toeschouwers niet kunnen waarmaken dat zij vochten voor hun laatste kans. Beide teams speelden zeer voorzichtig vanuit defensieve stellingen. Tempoversnellingen waren zeldzaam en het merendeel van de aanvallende acties verliep schabloonmatig, volgens waste ingestudeerde patronen zonder een sprankje creativiteit.

● Lato niet best

Het was kenmerkend voor de wedstrijd dat het enige doelpunt voortkwam uit een defensieve blunder. Op links verspeelde invaller Navarro de bal geheel onnodig aan Lato, die geen schim meer is van de razendsnelle rechtervleugelspits van 1974. De Pool trok de bal onmiddellijk scherp voor naar de volkomen ongedekt staande Szarmach, die met een schitterende zweefduik koppend zijn eerste WK-doelpunt liet aantekenen.

Nauwelijks één minuut later was het bijna 2–0: Szarmach kwam op links goed door, trok de bal vanaf de achterlijn op het hoofd van aanvoerder Deyna, die de paal zijn kopbal zag keren. In de rebound reageerde Lato te traag.

● Enige hoogtepunt

Het doelpunt was het enige hoogtepunt in deze ontmoeting, die vele – terechte – fluitconcerten van het publiek opleverde. Alleen de Peruaanse doelman Quiroga bracht de handen van de toeschouwers wel eens op elkaar. Hij herstelde zich van zijn zwakke optreden tegen de Braziliianen en groeide uit tot de uitblinker in de Zuidamerikaanse gelederen. Zijn ploeggenoten konden geen moment de indrukwekkende verrichtingen uit de eerste ronde herhalen.



● *Kazimierz Deyna van Polen probeert nog over de gevallen Peru-speler José Navarro te springen.*

Nederlandse journalisten verwijderd

CORDOBA - Twee van de vrij vele Nederlandse sportjournalisten, Ronald ten Brink (Volkskrant) en Johan Derksen (Voetbal International), die tijdens het spelen van de volksliederen bleven zitten, zijn door de Argentijnse suppoosten kort voor het begin van de wedstrijd Nederland-West-Duitsland van de tribune gehaald. Pas nadat zij hadden beloofd in volgende gevallen wél de in Argentinië gebruikelijke eer in acht te nemen, mochten Ten Brink en Derksen hun werk hervatten. Ze kwamen net op tijd om te zien hoe Abramczik Duitsland aan de leiding bracht.

Argengeintjes

Iedereen wil Cubillas

MENDOZA - De twee schitterende doelpunten die de Peruaanse topscorer Teofilo Cubillas van Sporting Cristal Lima tegen de Schotten produceerde in het begin van dit WK-toernooi, hebben ertoe geleid dat er opnieuw veel belangstelling is ontstaan voor de inmiddels 29-jarige Peruaanse voorhoedspelers.

Clubs uit Brazilië, Mexico, Spanje en de Verenigde Staten zijn bijzonder geinteresseerd in deze Peruaanse aanvalsleider, die evenwel na het duel met de Schotten in Cordoba nauwelijks nog tot imponerende voetbalzaken in staat is geweest. Desalniettemin wordt toch aangenomen dat de ongetwijfeld meest technische speler van dit WK-toernooi nog ten minste twee jaar op wereldniveau buiten Peru zal kunnen spelen.

De Peruaanse regering zal Teofilo Cubillas meer dan waarschijnlijk niet zo heel veel problemen in de weg leggen, wanneer de sterspeler van Sporting Cristal mocht besluiten opnieuw uit te wijken naar het buitenland. Cubillas werd enkele jaren geleden met staatsgeld weggekocht bij het Portugese FC Porto om in de nationale Peruaanse WK-selectie te worden opgenomen. In feite is Cubillas in staatsdienst, en wanneer de Peruaanse regering met een transfer wat van het geinvesteerde geld kan terugkrijgen, zal een verzoek in die richting beslist wel positief worden beoordeeld.

Teofilo Cubillas behoorde acht jaar geleden in Mexico al tot de absolute sterspelers en dat had tot gevolg dat hij kon kiezen uit tal van Europese aanbiedingen. Uiteindelijk verbond Cubillas zich aan het Zwitserse FC Basel, wat evenwel geen doorslaand succes is geworden voor de Peruaan.

Gentile geschrost

BERN – De Italiaan Claudi Gentile, een van de sterren van het Italiaanse team in Argentinië, is door de UEFA voor een wedstrijd van zijn club Juventus geschorst, omdat hij tijdens het afgelopen toernooi om de Europese beker voor landskampioenen twee gele kaarten kreeg. Eveneens een schorsing van een wedstrijd kregen (Niggl (Grasshoppers), Novikov (Dynamo Moskou), Fortes (Barcelona), Sara (Austria Wien) en Van der Eycken (Club Brugge).



● *„Ik heb 't altijd al gezegd. De bal is rond" (Helmot Senekowitsch).*



● *„Ik zei er geen been in". (Erich Obermaier).*



● *„Kop op, Heinz!" (Helmut Schön tegen Heinz Flohe).*



● *„Wie zei er dat ik mijn neus ophaal voor Oranje?" (Sepp Maier).*



● *Armzielig. (Leopoldo Luque, Argentijnse held met de beroemdste armblessure van de WK).*

Di Stefano: 'Kempes beter dan ik!'

Van onze verslaggever HUUB BEENS

MENDOZA – Alfredo di Stefano, de voormalige Gouden Pijl, die onder meer Argentijnse en Spaans international was en met Real Madrid vijfmaal achtereen de Europa Cup voor landskampioenen veroverde, is tijdens dit WK-toernooi bijzonder onder de indruk gekomen van de Argentijnse speler Mario Kempes, die onder contract staat bij FC Valencia en de enige buitenlander is die in het keurkorps van Cesar Menotti is toegelaten.

Di Stefano: „Mario Kempes speelt een verbluffend goed wereldtoernooi. Wanneer ik deze speler met mezelf vergelijk, dan moet ik stellen dat ik hem een beter voetballer vind dan mijzelf in mijn beste jaren. Kempes is een geweldige allrounder".

Alfredo di Stefano zal na een korte vakantie na afloop aafloop van het WK-toernooi in zijn vroegere vaderland weer naar Spanje terugkeren om zich weer in de voetballerij te storten. Wat hij in Spanje gaat doen, is evenwel op dit moment nog niet duidelijk. Di Stefano: „Enkele vooraanstaande clubs waaronder FC Barcelona, willen mij als manager. Na terugkomst ga ik met die verenigingen praten. Ik wil me op deze manier ook wel eens gaan bezig houden met de voetbalsport".



● *Nog altijd grote zorgen rond de gekneusde ribben van Johan Neeskens. Dokter Kessel, John Lamine en Pierre van den Akker spreken de middenvelder moed in. „Tegen Italië ben je misschien weer van de partij, Johan".*

Generaal als spion

BUENOS AIRES – De functie van spion wordt voor de Brazilianen waargenomen door een luitenant van de luchtmacht, genaamd Djalmo dos Santos.
Vorige week hield hij zich bezig met het fotograferen van de spelers van Argentinië in het duel tegen Polen. Dit meldden Braziliaanse journalisten, die de luitenant, ondanks het feit dat hij zich had verkleed als burger, hadden herkend terwijl hij tijdens de wedstrijd in Rosario met enorme lenzen aan het fotograferen was. Hij zou de Braziliaanse trainer Coutinho een compleet album met foto's van de Argentijnen in alle mogelijke situaties hebben bezorgd.

Bevrijdende doelpunten

LIMA – Naar eerst vorige week bekend is geworden, hebben gevangenen in de beruchte „El Sexto"-gevangenis in de Peruaanse hoofdstad Lima van de doelpunten van het Peruaanse team tegen Iran geprofiteerd om te ontsnappen, terwijl de bewakers van de naar gevangenis naar de tv keken. Iedere treffer in die wedstrijd (door Peur gewonnen met 4-1) was het sein voor een der gevangenen via het dak te ontsnappen. Tot nu toe zijn slechts drie van de vijf die ontkwamen weer gepakt.

Zwarthandelaars in de kraag gegrepen

ROSARIO – Wegens het verkopen van kaartjes op de zwarte markt heeft de politie twintig mensen gearresteerd. De politie nam ongeveer honderd kaarten in beslag voor de wedstrijden Argentinië-Brazilië en Argentinië-Peru. Ook het „zwart" verdiende geld moest worden ingeleverd. De illegale kaartverkopers werden drie dagen in hechtenis genomen.

Voor de wedstrijd Argentinië-Brazilië werden toegangsbewijzen verkocht voor meer dan duizend gulden.



Sevilla koopt Bertoni voor 1,8 miljoen

ROSARIO – De Spaanse eerste divisie club FC Sevilla heeft voor een bedrag van 1,8 miljoen gulden verzekerd van de diensten van de Argentijn Daniel Bertoni. De Spaanse club kwam met Bertoni's vereniging Independiente een transferbedrag van ruim 1,4 miljoen gulden overeen. Het restant van de 1,8 miljoen krijgt Bertoni als handgeld.

Hockeyteam rammelt in Koel

Van onze medewerker
HENK MEIJERS

VENLO – De hockeyers van het Nederlands elftal sloten met een dubbel interlandprogramma tegen West-Duitsland een lang, zwaar maar bijzonder succesvol seizoen af. In Bonn werd zaterdag met maar liefst 5–2 gewonnen. De Duitsers openden de score door aanvoerder Strödter die ook het tweede doelpunt voor zijn rekening wist te nemen. Bij Nederland waren de doelpuntenmakers: Van 't Hek (2) en Paul Litjens (3).

In het stadion De Koel in Venlo kwam een sterk gewijzigd Duits team tegenover Nederland te staan. Doordat de concentratie bij de Nederlanders te wensen over liet en de Duitsers iets aan de afstraffing van zaterdag wilden doen, werd het een niet zo'n interessante party hockey voor de 3500 toeschouwers. Door een fout in de Nederlandse defensie wist Blöcher 0–1 te scoren.

In de laatste minuut vor de pauze trok Theodoor Doyer uit de rebound van een mooi schot van André Bolhuis de stand gelijk. Na de thee wederom een enorme misser van de Nederlandse achterhoede. Met een goede solo en een mooi doelpunt bracht Reiner Dopp de Duitsers op een 1–2 voorsprong. In het Nederlandse team rammelde het in verschillende linies.

De enkele straf- en lange corners welke Nederland wist te forceren, werden geen van alle benut. De door Paul Litjens goed benutte strafcorner in de tiende minuut vond in de ogen van de Belgische scheidsrechter geen genade. Toen vele Nederlandse supporters zich reeds verzoend hadden met de kleine nederlaag, plaatste Wouters Leefers een vrije slag op Paul Litjens en dat betekende op de valreep nog een gelijkspel: 2–2.

De jeugdinterlands tussen Jong Oranje en Jong West-Duitsland eindigden in een 1–0 en in een 2–1 overwinning voor de Duitsers.

Olaf Pride in de fout

Van onze medewerker

WASSENAAR – Veertig meter handicap en een galoppade in de eerste bocht waren voor Draver van het Jaar Olaf Pride Duindigt duidelijk te veel om het succes van vorig jaar in de met 25 mille gedoteerde Grote Fokkers-prijs te herhalen. Voor de start had Martin Vergay, trainer en rijder van Nanouk, al laten doorschemeren dat hij bij een vlotte start een succes wel zag zitten.

Wel, Nanouk was vlot van start, wist gaandeweg zijn positie te verbeteren en terwijl Olaf Pride nog steeds op enige afstand lag, ging Nanouk in de slotfase – energiek door Vergay – ondersteun op Nuttert Norton af. Nanouk wist vervolgens in de knappe kilometertijd van 1.20.1 over 2520 meter te winnen vóór Nuttert Norton en een verdienstelijke Nescio die op het laatste nog Olaf Pride, foutief in de eerste bocht en daarna nooit echt flitsend, op een tegenvallende vierde plaats wist te houden.
De Limburgse merrie Nicole H van stal Antonio kon in deze draverij geen rol spelen.

In de Super Trio-ren ging That's Swanee naar de triomf. Achter That's Swanee werden High Wave en Mostly Delta tweede respectievelijk derde en dat bracht een trio-uitbetaling van ƒ 796,70 op.

In de met 25.000 gulden gedoteerde Nederlandse Middenstands Bankprijs wist Speedy Volita opnieuw te zegevieren

sport kort

BRUSSEL – De Westduitser Werner Zirngibl heeft in Brussel tijdens het open tennistoernooi de titel in het enkelspel voor zich opgeëist. In de finale versloeg Zirngibl de Argentijn Ricardo Cano in vier sets: 1-6, 6-3, 6-4, 6-2. Jimmy Connors won het internationale toernooi in Birmingham. In de finale versloeg hij de Mexicaan Ramirez (6-3, 6-1, 6-2).

FONTAINBLEAU – Henk Nooren is tijdens het internationale concours-hippique in Fointainebleau met het paard Stag Dack als tweede geëindigd in een springconcours om de Prix du Conseil General. Hij verzamelde in dit type Speel Uw Spel-onderdeel 1210 punten. Winnaar werd de Braziliaan Nelson Pessoa, die met Imperial op een totaal van 1320 punten uitkwam.

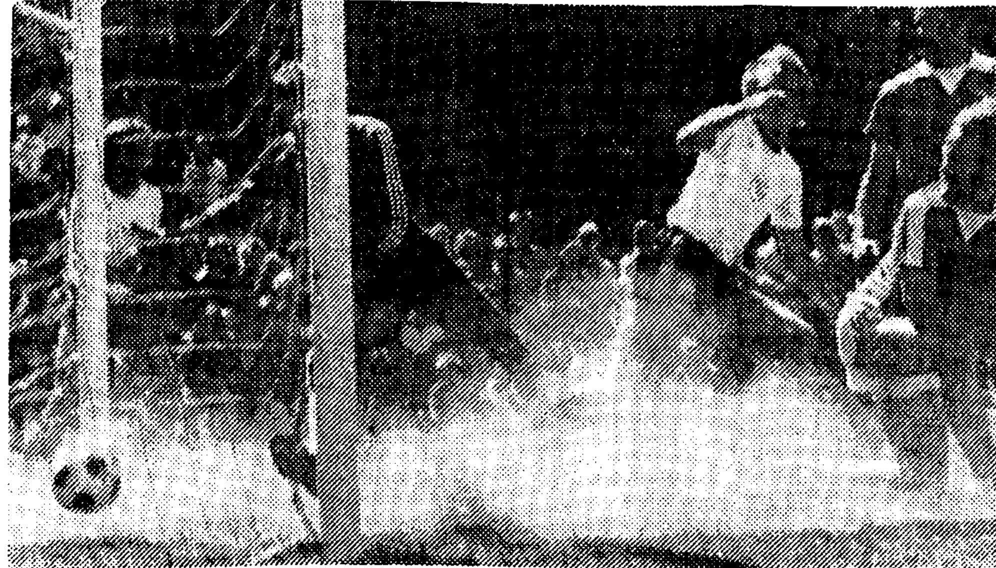
BELGRADO – De Joegoslaaf Mate Parlov heeft zijn wereldtitel boksen in het halfzwaargewicht (versie WBC) behouden. De „thuiswedstrijd" in Belgrado tegen uitdager John Conteh uit Engeland won hij op punten na vijftien moeilijke ronden, waarin zijn tegenstander er in slaagde de heersende wereldkampioen in moeilijkheden te brengen.

Caesar laatste in landelijke bekerstrijd



PSV moet dokken

ZÜRICH – De strafcommissie van de Europese Voetbalunie (UEFA) heeft PSV een boete van 1500 Zwitserse franken opgelegd. De Eindhovenaren moeten die ruim 1500 gulden betalen omdat in de finale van het toernooi om de UEFA-Cup tegen Bastia toeschouwers vuurwerk op het veld gooiden. PSV kwam er overigens gunstiger af dan Bastia, dat ook beboet werd. De Corsicaanse club kreeg een straf van 3000 franken opgelegd omdat op 26 april in de eerste wedstrijd tegen PSV toeschouwers eveneens vuurwerk op het veld hadden gegooid. Bastia was al eerder door de UEFA gewaarschuwd.
Austria Wien kreeg een boete van 5000 franken; wegens het afsteken van vuurpijlen door supporters moet 3000 franken betaald worden. Daarbij komt nog een boete van 2000 franken omdat een ballenjongen zich in de wedstrijd tegen Dynamo Moskou onhebbelijk heeft gedragen.



● *Stoffig, maar kostbaar doelpunt. ACV scoort 1-0. De Assense ploeg komt daarmee op fluweel. De trilogie is bijna voltooid.*

● ASSEN – ACV is algemeen amateurvoetbalkampioen van Nederland geworden. In de tweede wedstrijd tegen Hoogeveen, de kampioen van de zondagamateurs, zegevierden de zaterdagamateurs met 2-0. VACV had de eerste wedstrijd met 1-0 gewonnen.

ACV heeft daarmee de trilogie voltooid: kampioen van het zaterdagvoetbal, bekerhouder van het zaterdagvoetbal en algemeen amateurkampioen van Nederland.

● NIJMEGEN – Ronald Hendriks, de 27-jarige rechterspits van NEC, heeft zijn contract met de Nijmeegse eredivisieclub met één jaar verlengd. Hendriks kwam vorig jaar van PEC/Zwolle naar NEC. Het is de eerste afronding van contractbesprekingen bij de Nijmegenaren, waar liefst 16 spelers onderhandelen over een nieuwe overeenkomst.

● LISSABON – De finalewedstrijd van het toernooi om de Portugese beker moet worden overgespeeld. Het duel tussen Sporting Lissabon en FC Porto eindigde ook na verlenging onbeslist: 1-1.

● ZEIST – Caesar, de Limburgse vertegenwoordiger in het toernooi der districtsbekerwinnaars, heeft geen hoge ogen weten te scoren. De keizerlijken uit Beek eindigden met drie punten uit vijf wedstrijden op de laatste plaats. De uitslagen Steenwijk-Caesar 3-0; DHZ-Caesar 1-0; DWV-Caesar 3-0; De Spechten-Caesar 0-0 en Haaksbergen-Caesar 2-4. Een verdienstelijke prestatie leverde het arbitrale korps. Bij alle wedstrijden die onder leiding stonden van Limburgse scheidsrechters behoefde geen enkele maal het bekende boekje uit de binnenzak te verschijnen: vijftien wedstrijden zonder één boeking of waarschuwing.

Albert in Melkhuisje

HILVERSUM – Marc Albert uit Eijsden zal via de kwalificatiewedstrijden aan het Melkhuisjetoernooi kunnen deelnemen. De deelname hangt echter af van de resultaten van de Nederlandse Coupe Galea team waarvan hij deel uitmaakt. Een overwinning in de eerste ronde die in Wenen wordt afgewerkt, houdt in dat hij met het team gedurende de week van deze internationale kampioenschappen de tweede ronde in Italië zal moeten afwerken.

Voor het toernooi dat van 23 tot en met 30 juli wordt verspeeld, zijn tot nu toe o.a. gecontracteerd de Nederlanders Tom Okker en Louk Sanders, de Joegoslaaf Nikki Pilic en de Italiaan Barazutti.
Tijdens de open dag voor het district Limburg van de KNLTB kon de voorzitter meedelen dat het districtsbureau in Sittard in gebruik wordt genomen. Het bureau is gevestigd in het gebouw van het SLOS. De officiële opening zal begin september plaatsvinden.

Eijsdense Harry's Nederlands biljart-kampioen

DEVENTER/EIJSDEN – De biljartende Harry's van Krijt op Tijd uit Eijsden zijn Nederlands kampioen geworden. Het trio Harry Haquier, Harry Feys en Harry Creuwels won in Deventer de nationale titel voor teams in de tweede klasse libre. Dat betekent groot (biljart)feest in Eijsden.
In Eijsden zelf, lokaal La Meuse, werd Onder Ons uit Castricum Nederlands kampioen kaderteams. De Limburgse representant, ABC Abdissenbosch, eindigde op de vierde en laatste plaats. Het drietal Van Rosen, Scheilen en Bremen – toch geen kleine jongens – bleef steken op zes punten, evenveel als het Groningse Harmonie, dat met gering procentueel verschil op de derde plaats beslag legde.
Onder Ons behaalde 15 punten. Het was 0,06 procent beter dan SBC uit Sluiskil dat ook 15 punten verzamelde.

toto/lotto

DEN HAAG – De gegevens van lotto en supertrio van het afgelopen weekeinde zijn: **Lotto 24:** aantal deelnemers: 750.596; inleg: 3.194.177; prijzen: 1.622.403; eerste prijs: 636.201; tweede prijs: 151.723; derde prijs: 227.505; vierde en vijfde prijs: 303.447. De juiste getallen zijn: 5 - 9 - 13 - 28 - 32 - 38 reservegetal 12.
Supertrio: het supertrio van de vierde koers in Duindigt, de Charlie Brown prijs, is: 1. nummer 5: That's Swanee; 2. nummer 11: High Wave (Ire); 3. nummer 12: Mostly Delta (USA); uitbetaling: 796.70.
HAMBURG – In de Westduitse lotto zijn de volgende winnende getallen getrokken: 10 - 16 - 26 - 29 - 32 - 43 - reservegetal 12. In de loterij „Spiel 77" zijn de volgende getallen getrokken: 9 2 3 7 1 1 3.

Recordregen tijdens West Athletic wedstrijden

Carla Beurskens hard van stapel

door jo jeurissen

SITTARD – Ondanks vier eerste plaatsen en drie nationale recordverbeteringen is de Nederlandse herenploeg in de vijfde West Athletic-wedstrijd op het kunststof in Sittard niet verder gekomen dan de traditionele vierde plaats (113 punten). België won met 131 punten vóór Spanje (122 punten) en Zwitserland (120 punten). De damesploeg bereikte met de tweede plaats (achter België) een aanzienlijk beter resultaat. Wilma Hillen verbeterde haar eigen record op de 400 m horden (59,72 sec. in 1977 in Trinec) tot 59.02 sec.

Tegenvallers waren de diskwalificatie van de 4x100 m-ploeg door een mislukte wissel tussen startloopster Lilian Gillissen en de 100 meter-kampioene Elly Henzen en de race van de door maagkrampen geplaagde Tineke Kluft, die op de 1500 meter in 4.33.1 min. als enige Nederlandse een laatste plaats bezette. Sylvia Barlag verraste bij het verspringen met 6,34 m, waarmee zij in haar vierde poging de favoriete Isabella Keller (die vorige week nog tot 6,42 m kwam) klopte en de eerste plaats greep. De prestatie van Sylvia is goed voor een derde plaats op de Nederlandse ranglijst aller tijden achter Ciska Janssen (6.53 m) en Corry Bakker (6,38 m).

Opgaande lijn

De herenploeg heeft de sterk opgaande lijn, die tijdens de recente interland tegen Noorwegen al viel te constateren, voortgezet. Koen Gijsbers roffelde er op de 400 meter een nieuw nationaal record uit met 46.20 sec. Het oude record stond sinds 22 maart 1975 met 46.33 sec. op naam van Raymond Heerenveen die deze prestatie leverde in Pretoria. Een ander record kwam op naam van de opnieuw sterk lopende 20-jarige Hans Koeleman op de 3000 m steeple. Veertien dagen geleden liep hij in Bochum een record met 8.38.0 min. en bij die gelegenheid vertelde de Amsterdammer al dat het nog sneller kon. In Sittard bevestigde hij deze uitspraak. Na een taktisch goed gelopen race finishte hij als derde in 8.33.3 min. waarmee hij ook nog onder de limiet voor de Europese kampioenschappen in Praag bleef (8.35.0 min.). De Belg Paul Thijs won in 8.22.8 min. vóór Antonio Campos Spanje in 8.30.9 min.



● *Jos Hermens voert de kopgroep aan van de 10.000 meter race. De Nijmegenaar slaat in de laatste ronde toe en eindigt in 28.03.4 min.*

Over het algemeen werd bij de heren gelopen op plaats waardoor weliswaar goede tijden uit de bus kwamen maar records uitbleven. Arno Körmeling, die onlangs nog dicht in de buurt van het nationale 800 m-record kwam met 1,46.6 seconden, hield zich op die afstand in de buurt van de Belg Goovaart.

Na een eerste „rustige" ronde in 54,5 sec. trok Körmeling er na 500 meter tussenuit en niemand kon hem toen nog bedreigen. Hetzelfde spelletje speelde Jos Hermens op de 10.000 meter. Halverwege de wedstrijd konden alleen nog de Portugees Carlos Lopez, de Belg Karel Lismont, de Spanjaard Fernando Cerrada, de Zwitser Markus Rijffel het door Jos Hermens opgevoerde tempo volgen. Eerst viel Cerrada af, later ook Ryffel en Lismont. Met nog 2000 meter voor de boeg nestelde Lopez zich op kop en had toen nog alleen Jos Hermens in zijn spoor. De Nijmegenaar sloeg in de laatste ronde toe en wist de Portugees opnieuw met vijf seconden te kloppen: 28.03.4 min.

Klaas Lok wachtte op de 5000 meter ook de laatste ronde af. Toen hij 300 meter voor de eindstreep wegsprintte bleek er geen vuiltje meer aan de lucht voor hem. Het grootste verlies voor de herenploeg, werd, zoals gebruikelijk, geleden op de werpnummers. Laatste plaatsen bij het kogelslingeren en het speerwerpen stonden een hogere klassering in de weg. Bij het hoogspringen liet Ruud Wielart het behoorlijk afweten. De Nederlandse recordhouder begon pas op 2,14 m en haalde na één foutsprong die hoogte. Vervolgens sloeg hij 2,17 m over en liet de lat op 2,20 m leggen. Tot grote teleurstelling van hemzelf en het publiek sprong hij driemaal af.

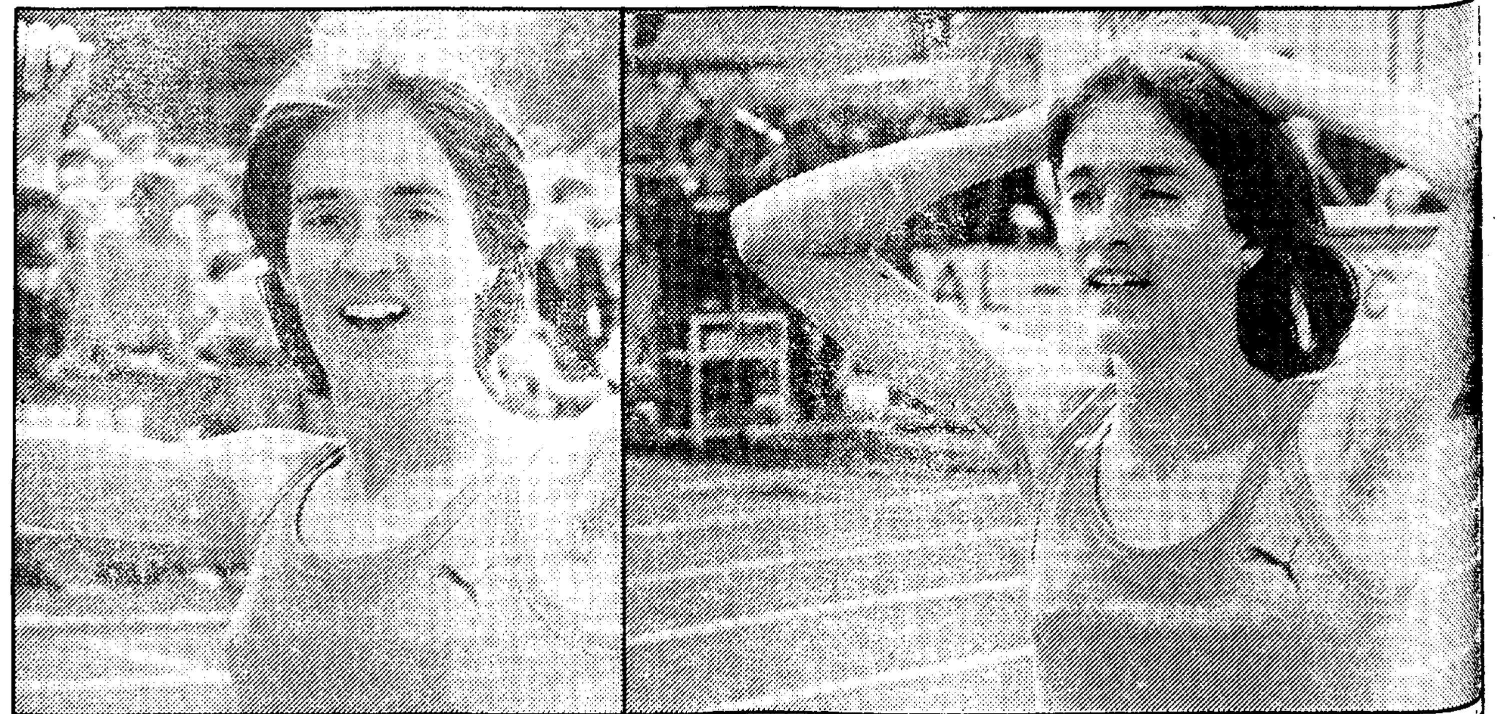
Teleurstelling

Ook het hoogspringen bij de dames bracht teleurstelling teweeg. Mirjam van Laar verloor opnieuw een confrontatie met Anne-Marie Pira. De Belgische bereikte een hoogte van 1,85 m terwijl onze nationale medere-cordhoudster bleef steken op 1,82 m „Toch voelde ik me lekker", vertelde Mirjam na afloop, „alleen wat loom in de benen en daar zal het wel aan gelegen hebben. Ikzelf ben trouwens tevreden met die prestatie".

Sprintkampioene Elly Henzen had haar zinnen gezet op de 200 meter. De Ierse Michelle Walsh (record in 23.51 sec.) moest zij voor laten gaan, maar zij klopte in 23,58 sec. wel duidelijk de Belgische Karin Verguts (23,91 m) en kwam daarmee dicht bij de limiet voor de Europese kampioenschappen in Praag.

De Deense Loa Olafsson zorgde op de 3000 meter met 8.53.8 min. voor een wereldtijd. Van deze snelle race profiteerde de Limburgse Carla Beurskens (ingevallen voor de geblesseerde Annie van Stiphout) door een tijd neer te zetten van 9.15.8 min. goed voor een derde plaats op de Nederlandse ranglijst aller tijden.

De 4x400 meter herenploeg zorgde tenslotte voor een geweldig slot van de geslaagde wedstrijden. Het kwartet Raymond Heerenveen, Harry Schulting, Hugo Pont en Koen Gijsbers finishte achter Zwitserland als tweede in de nieuwe nationale recordtijd van 3.05.68 min. Het oude record stond sinds 8 september 197[illegible] (in Rome) op naam van Raymond Heerenveen, Rijn van de Heuvel, Frank Nusse en Toine van de Goorberg met 3.06.3 min.



● *Carla Beurskens liep in Sittard een geweldige 3000 meter. Moegestreden, maar doelgelukkig nam zij notitie van haar tijd: 9.15.8 min.*



● *Hans Koeleman (nr. 5) op weg naar een nieuw Nederlands record op de 3000 m. steaple. Twee weken geleden liep hij reeds een nieuw record (8.38.0 m.) In Sittard liet hij de chronometers stoppen bij 8.33.3 m.*

Bruns loopt wereldrecord

FORMIA – De Oostduitse Ulricke Bruns heeft tijdens internationale atletiekwedstrijden in Formia een nieuw wereldrecord op de 1.000 meter gevestigd en op 2.32.6 m. gebracht.

Jeugdrecord

PAPENDAL – Tijdens atletiekwedstrijden op Papendal heeft Armando Houtveen (Altis) het Nederlandse jeugdrecord op de 5000 meter verbeterd en gebracht op 14 minuten en 20.6 seconden. De jeugdige Amersfoorste atleet was daarmee 5.2 seconden sneller dan Klaas Lok die sedert 3 september 1974 houder van het record was met 14.25.8.

Slip van Middelburg

WOUDRICHEM – Een hersenschudding en kneuzingen hield Jack Middelburg over aan zijn slip in de laatste ronde 350cc-klasse. De Naaldwijker, die in een rechtstreeks duel met Philip van der Stokke de mindere was, trok in de laatste bocht voor de finish zijn Yamaha onderuit. Zeker is dat Middelburg nog tien dagen in het Willem-Alexanderziekenhuis in Den Bosch zal moeten blijven. Hij zal dus niet kunnen starten in de TT van Assen.

Bormans vierde in Woudrichem

Schorsing voor Nol en Henk Twikler?

Van onze medewerker THEO KEYDENER

WOUDRICHEM – Waarschijnlijk hangt de gebroeders Twikler een schorsing door de Nederlandse Motorsport Bond boven het hoofd. Het niet afmelden voor de kampioensrace in Woudrichem viel bij de bondsbestuurders in het verkeerde geelgat. Deze nalatigheid wordt Nol en Henk door NMB-officials Michel van Bokhoven en Kees van der Kruijs bijzonder kwalijk genomen. „Zij verpesten het voor de anderen. Het is niet de eerste keer dat zij zonder afmelding, nadat wij er voor gezorgd hadden dat ze konden starten, wegblijven. Er zullen maatregelen moeten genomen worden", spuide Van der Kruijs zijn ongenoegen. Welke maatregelen? „Een schorsing is een van de mogelijkheden. Wij kunnen het niet langer tolereren", stelde de bondssecretaris.

De oorzaak van de absentie van Nol Twikler lag in het feit dat voor de Suzuki geen juiste ontsteking te krijgen is. Wout de Boer, manager van het Lascomteam waarvan Nol Twikler deel uitmaakt: „Het is iedereen bekend dat er voor Suzuki heel moeilijk aan onderdelen te komen is. Elke andere ontsteking die wij probeerden veroorzaakten vastlopers. Deze week nog gaan wij in Duitsland op zoek naar een ontsteking".

Ook Armin Zeh, die toestemming van NMB en KNMV (hij bezit de Duitse nationaliteit) had om zonder meededinging te starten, was – omdat zijn König niet klaar bleek –, afwezig. „Maar die meldde zich wèl bijtijds af", aldus Van der Kruijs.

Idioot

Dees Bormans wist zijn Yamaha in de formule 750 cc naar een fraaie vierde plaats te sturen. Een ronde achterstand op winnaar Jack Middelburg, die tevens zijn titel prolongeerde, meer zat er voor de Eijsdenaar niet in. „Op dit circuit met lange rechte stukken, kom ik met mijn racer snelheid te kort. De vierde plaats levert mij toch kostbare punten op", meende Dees. Tegenslag in deze klasse voor Hein Heijen. De Schaesbergenaar kwam woedend lopend naar de finish. Zijn machine ergens in de kreukels achterlatend. „Die idioot van Beute knalde mij in een bocht in de flank. De flabbes remde veel te laat en ging rechtuit op het moment dat ik instak. De hele nacht hadden wij aan de Yamaha gewerkt om hem startklaar te krijgen. Vervolgens haalt iemand zo'n stomme stunt uit", uitte Hein zijn ergernis.

In de 50cc-klasse, waarin Peter Looyesteyn door zijn overwinning kampioen werd, klasseerde Jos Dieteren zich als zesde. Een klassering die hem veel moeite kostte. „Bij de start kwam ik slecht weg. De Kreidler pakte niet direct. Hierdoor raakte ik achterop. Een gat dat niet meer te dichten was".

Een „eigenaardige" race reden vader en zoon De Veth. Na een matige start (startplaats 17) viel in de tweede ronde – zij bezetten toen een zesde plaats – de König plots stil. „We dachten aan een vastpiepertje", meende Jan de Veth. „Alles blokkeerde. Snel onderzoek leverde niets op. Toen wij de combinatie weer aanduwden, pafte hij weer vrolijk". Opnieuw in de race pikten zij aan in de slipstream van koplopers en winnaars Smit-Smit. En werden nog als 11e afgevlagd.

De halve literklasse werd na het uitvallen van Jack Middelburg door Wil Hartog gewonnen. Harrie Heutmekers legde beslag op de achtste plaats.

Uitslagen:

50 cc: 1. P. Looyesteyn, Lobith, Kreidler (nat. kampioen); 2. Floor Maasland, Rotterdam, Kreidler; 6. Jos Dieteren, Schinnen, Cycle-Shop Kreidler; 8. Huphrie Siegel, Hoogvliet, Cycle-Shop, Kreidler; 9. Roel Kalkman, Heerlen, Cycle-Shop, Kreidler.

125 cc: 1. Cees van Dongen, Rotterdam, Morbidelli (nat. kampioen); 2. Juup Bosman, Aalsmeer; 3. Mar Schouten, Waardhuizen, Morbidelli;

250 cc: 1. Willem-Jan Nooteboom, Schiedam, Yamaha; 2. Rini van Kasteren, St. Oedenrode, Yamaha; 3. Bert Struijck, Zaltbommel, Yamaha.

350 cc: Philip van der Stokke, Den Bosch, Motorhuis Geleen, Yamaha; 2. Bert Struyck, Zaltbommel, Yamaha.

500 cc: 1. Wil Hartog, Abbekerk, Suzuki; 2. Albert Siegers, Naarden, Suzuki; 3. Piet van de Wal, Oirschot, Yamaha; 8. Harrie Heutmekers, Geleen, Lascom-Yamaha;

750 cc: 1. Jack Middelburg, Naaldwijk, Rekers-Yamaha (kampioen); 2. Rob Bron, Amsterdam, Yamaha; 4. Dees Bormans, Eijsden, Yamaha; 8. Jean Palmen, Schinnen, Honda.

Zijspannen: 1. Kees Smit-Jan Smit, Zuid-Scharwoude, Yamaha; 2. Fred Draaisma/Willem van Dis, Amsterdam/Kerkrade; 11. Jan de Veth-John de Veth, Born, Boss Cycle-Shop Köning.

Lauda: zege in Zweden

ANDERSTORP – Hoewel Niki Lauda op het circuit van Anderstorp zijn tweede Grand Prix van Zweden won en voor de eerste maal in dit raceseizoen zegevierde, was het niet allemaal rozegeur en maneschijn voor de Oostenrijker. Op zichzelf was het niet zo'n probleem voor Lauda om zijn Brabham als eerste door de finish te sturen. Lange tijd had de wereldkampioen zich behagelijk genesteld achter Mario Andretti. In de 38e ronde zag Lauda zijn kans schoon. Hij passeerde Andretti, die eigenlijk te veel uit zijn auto had geperst. Enkele ronden later kondigden rook en stoom het „einde" van Andretti aan. De weg naar de zege lag toen voor Lauda open.

De uitslag:

1. Lauda, Brabham, de 282,307 km in 1 uur, 41 min. en 00,606 sec. (gem snelheid 167,6 km/uur); 2. Patrese, Arrows 1.41.34,625; 3. Peterson, Lotus 1.41.34,711;

Op een ronde:

4. Tambay, McLaren; 5. Regazzoni, Swadow; 6. Fittipaldi, CoperSucar; 7. Laffite, Matra; 8. Hunt, McLaren; 9. Villeneuve, Ferrari; 10. Reutemann, Ferrari.

Stand wereldkampioenschap:

1. Andretti 36 punten; 2. Peterson 30; 3. Lauda 25; 4. Depaillier 23; 5. Reutemann 23.



● *Moment uit de K2-nationaal skelterraces in Merkelbeek. Akenaar Hoege passeert mej. Vroege (7).*

De la Roy won in Merkelbeek

MERKELBEEK – De uitslagen van de internationale skelterraces:

Stihl: 1. De la Roy (Amstenrade); 2. Bisschof (Simpelveld); 3. Willems (Koningsbosch); 4. Deckers (Simpelveld).

Senioren B: 1. Vijgen (Simpelveld); 2. Mol (Eindhoven); 3. Willems (Venlo).

Senioren B plus MAC: 1. Spaan (Eindhoven); 2. Seeris (Eindhoven).

Senioren A: 1. Eberson (Lelystad); 2. Leutjens (Best).

125cc: 1. Heezen (Eindhoven); 2. Dievernich (Kempen, Dld.); 3. Bierbauwer (Dld.).

125cc B: 1. Noord (Haarlem); 2. Kicken (Sittard); 3. Bosdanowichs (Heerlen); 4. Jacobs (Schimmert).

Nat. zwaar: 1. Roozenboom (Axel); 2. Lizin (B.); 3. Ritzen (Heerlen); 4. De Croon (Oirschot).

Nat: 1. Vroege (Eindhoven); 2. Hoege (Aken); 3. Siemens (Krefeld).

Pech in Zandvoort

ZANDVOORT – Pech achtervolgde Servé Maassen en Jacques Cleutjens, de twee Limburgse deelnemers aan de produktie toerwagensrace boven 1600cc, tijdens de Promotiedag op het Zandvoortse circuit.

Het begon met Cleutjens. Tijdens de opwarmronde verloor hij het rechter voorwiel van zijn Ford Capri 3000cc. Maassen die achter de Roermondenaar reed: „Het wiel vloog zeker twintig meter de lucht in". Aan starten hoefde Cleutjens niet meer te denken. Maassen zelf beleefde met zijn BMW 530 (2998cc) een opeenhoping van problemen, voornamelijk op het vlak van stabilisatie. Servé: „Het ding zwabberde over het circuit. Kwestie van onderstuur door foutieve afstelling". Maassen zakte van de vierde naar de achtste plaats(tevens zijn klassering) in de race terug. Wim van Gelderen (Chevrolet Camaro) won de race.

● SCHAESBERG – De uitslagen van door Kolibri gehouden clubcross en trial luiden:

Trial junioren: 1. Becker (Schaesberg); 2. Leurs (Schaesberg).

Trial senioren: 1. Kooyman (Schaesberg); 2. De Jong (Schaesberg).

Cross 125cc junioren: 1. Ron Marchall (Stein); 2. Léon Amory (V'burg); 3. Nijssen (Heerlen); 4. Pöttgens (Schaesberg); 5. Weiss (Kerkrade).

Cross 250/500cc: 1. Jo Cabo (Meerssen); 2. Peter Twikler (Heerlen); 3. Kuypers (Geleen); 4. Zef Goerts (Spaubeek); 5. Hans Haemers (Heerlen).

● Hengelo – In de zijspanrace junioren klasseerden Arno Dreezen en Philip Kijnen (Maastricht) zich op de 3e plaats achter de winnaars Hanvelds-Gottschalk. Peter Herlings won de solo-cross 500cc. Arno Bosch legde in de eerste manche beslag op de 11e plaats, terwijl hij in de tweede serie met ontstekingsmoeilijkheden aan zijn motor uitviel.

● Deurne – Gerard Cleve (Nieuwstadt) legde in de cross 500cc junioren in de serie beslag op een 3e en in de finale op een 9e plaats.

● MADRID – Kenny Roberts won op het circuit van Jarama de Grote Prijs van Spanje 750cc. Boet van Dulmen finishte als 6e op één ronde. Johny Cecotto behoudt de leiding in het klassement om de wereldtitel.

TIFLIS – De Rus Vladimir Jatsjenko heeft tijdens atletiekwedstrijden in Tiflis het wereldrecord hoogspringen verbeterd en gebracht op 2.34 meter. Het oude record stond met 2.33 meter sedert 3 juli van het vorig jaar reeds op zijn naam.

Joop Zoetemelk test zich in Midi Libre

Raas en Lubberding sterk in Zwitserland

BALMBERG - Het Nederlandse contingent in de Ronde van Zwitserland heeft zich in het weekeind flink geroerd. Zaterdag zegevierde Jan Raas na een vrij saaie etappe, terwijl neoprof Bert Scheuneman voor een uitstekende prestatie zorgde door de sprint om de tweede plaats te winnen. Hierin hield hij onder meer Dietrich Thurau van zich af. Zondag bracht Henk Lubberding de tweede winst van het weekeinde naar de Raleigd-ploeg van Peter Post. Tegenvallend was alleen de matige bergtijdrit van Gerrie Knetemann, die op zijn specialiteit meer dan één minuut moest toegeven op Michel Pollentier. De nieuwe leider in de Zwitserse Ronde is Uli Sutter.

De derde etappe werd gemaakt door een vlucht van vier man, bij wie Bert Pronk. De in Belgische dienst rijdende Scheveninger is dit seizoen door allerlei geheimzinnige kwalen nog niet uit de verf gekomen. In de Ronde van Italië bijvoorbeeld reed hij voortdurend achterin tot hij er definitief de brui aan gaf. In de kopgroep met de Zwitser Gisiger, de Belg Van Roosbroeck en de Italiaan Bellini ging het echter weer ouderwets. Het viertal kreeg zelfs een voorsprong van meer dan vier minuten. Maar met de eindstreep in zicht reageerden de favorieten met een sterke achtervolging.



● *Joop Zoetemelk, testcase.*

Duikeling

De vierde etappe (zondag) schudde het algemeen klassement behoorlijk door elkaar. De Belg Verlinden, verrassend leider, maakte een flinke duikeling en de Zwitser Roland Salm volgde hem op. Overigens slechts voor enkele uren. De rit was eigenlijk de eerste selectie in deze ronde.

Initiatiefnemer was Gerrie Knetemann. Onder zijn leiding „vertrok" een groep van 24 man al na 30 kilometer en het resultaat loog er niet om: aan de eindstreep bedroeg de achterstand van het peloton op de leiders bijna 10 minuten. Aan het eind van de etappe ging Henk Lubberding in de aanval, in gezelschap van de Zwitser Erwin Lienhardt. Het duo liep uit tot 21 seconden. Aan de eindstreep had Lubberding geen moeite met de Zwitser.


● *Na de derde etappe in de Ronde van Zwitserland. Winnaar Jan Raas (midden) wordt geflankeerd door Bert Scheuneman (links) en Didi Thurau.*

DERDE ETAPPE

1. Jan Raas 162 km in 4 uur 27 min. 49 sec. 2. Bert Scheuneman op 9 sec. 3. Thurau, 4. Fuchs, 5. Gavazzi, 6. Maertens, 7. Barone, 8. Schmutz, **9. Johan van de Velde**, 10. Vandenbrande. **23. Piet van Katwijk, 29. Kuiper, 33. Knetemann, 49. Pronk, allen z.t. als Scheuneman; 60. Fedor den Hertog op 8 min 47 sec., op 9 min 24 sec. 71. Huisjes, 74. Lubberding, 80. Prinsen allen z.t. 85. Groen op 22 min 55 sec.**

VIERDE ETAPPE

Henk Lubberding 123 km in 2.57.49, 2. Lienhard, 3. Maertens op 21 sec., 4. Thurau, 5. Wolfer, 6. Hinault, **10. Johan van de Velde, 17. Knetemann, 21. Kuiper, allen z.t. 39. Scheuneman op 9.48., 48. Fedor den Hertog, 51. Piet van Katwijk, 61. Prinsen, 79. Raas, 80. Pronk allen z.t. als Scheuneman.** Gearriveerd na sluiting van de tijdscontrole: o.a. Roelof Groen en Jan Huisjes.

VIJFDE ETAPPE
Bergtijdrit

1. Pollentier 12 km in 26.52, 2. Sutter op 24 sec., 3. Zweifel op 41 sec. 4. Schmutz op 50 sec. 5. Wellens op 52 sec. 6. Hinault op 53 sec., 7. Galdos op 58 sec. **8. Knetemann op 1.01**, 9. Fuchs op 1.11. 10. Martinez op 1.18. **14. Kuiper op 1.36, 19. Van de Velde op 1.52, 29. Pronk op 2.34, 34. Lubberding op 2.44, 42. Raas en Scheuneman op 3.20, 49. Fedor den Hertog op 3.39, 57. Piet van Katwijk op 4.03, 74. Ad Prinsen op 5.41.**

ALGEMEEN KLASSEMENT

1. Sutter 16.30.28, 2. Wellens op 29 sec., 3. Pollentier op 1.04, 4. Salm op 1.29, **5. Johan van de Velde op 1.34**, 6. Zweifel op 1.52, 7. Schmutz op 1.57, **8. Gerrie Knetemann op 2.04**, 9. Hinault op 2.05. 10. Galdos op 2.17. **12. Hennie Kuiper op 2.45. 31. Pronk op 13,17. 35. Raas op 13.55, 36. Scheuneman op 13.58. 52. Lubberding, 55. Piet van Katwijk, 58. Fedor den Hertog, 72. Ad Prinsen.**

Midi Libre

ESPALIAN - Anderhalve week vóór het begin van de Tour de France heeft Joop Zoetemelk de laatste etappe van de Midi Libre aangegrepen om te laten zien dat hij zijn vorm begint terug te krijgen.

Op de eerste serieuze berg, de Col de la Sereyrede, demarreerde hij. „Om mezelf te testen", zoals hij na afloop verklaarde. Op de top had Zoetemelk een voorsprong van 1.20 op Le Lay en De Muynck en 1.25 op Thevenet, Laurent en Panizza. Gele truidrager Bertolotto lag zelfs op meer dan drie minuten. Hij mocht zich gelukkig prijzen dat zijn ploeg erin slaagde hem bij Le Lay te brengen, zijn belangrijkste rivaal in het klassement. In de achtervolging kwamen een man of 15 bij elkaar, maar Zoetemelk hield stand.

Thevenet

In de Gorge du Tarn werd de groep achtervolgers voortdurend geleid door Bernard Thevenet, die de ellende van de laatste tijd enigszins leek te zijn vergeten. De winnaar van de vorige Ronde van Frankrijk slaagde er echter niet met De Muynck mee te gaan op de Col de Meyrueis. Alleen de jonge Italiaan Visentini kon de Belg enkele honderden meters lang volgen. De Muynck ging door en haalde Zoetemelk in na bijna 100 kilometer. Het duo werkte goed samen en op 15 kilometer voor de finish in Espalion bedroeg hun voorsprong op de achtervolgers drieëneenhalve minuut. In de eindsprint was De Muynck, onlangs winnaar van de Ronde van Italië sterker dan Zoetemelk.

De uitslagen

DERDE ETAPPE

1. Moser 245 km in 6 uur 42 min. 16 sec., 2. Laurent op 2 sec., 3. Le Guilloux op 3 sec., 4. Bruyere op 4 sec., 5. Schepers op 5 sec. **18. Van Vliet op 18 sec.**

VIERDE ETAPPE

1. Johan de Muynck 159 km in 4.27.10, **2. Joop Zoetemelk op 2 sec.** 3. Visentini op 2.32. 4. Lualdi op 3.19, 5. Laurent op 3.20. 10. Moser en het peloton waarin Leo van Vliet op 3.24.

EINDKLASSEMENT

1. Bertolotto 20.06.06. 2. Le Lay op 1.46. 3. Loos op 1.55. 4. Martinez op 5.50. 5. Le Guilloux op 8.07. **6. Joop Zoetemelk op 10.25**, 7. De Muynck op 10.42, 8. Perret op 11.39, 9. Moser op 12.37, 10. Laurent op 13.06. **28. Van Vliet op 22.02.**



● *De zegevierende aankomst van Ad Wijnands in Cadier en Keer.*

Ronde van Cadier en Keer

Eerste zege Ad Wijnands

door Bennie Ceulen

CADIER EN KEER – De 19-jarige Maastrichtenaar Ad Wijnands heeft in de amateur-ronde van Cadier en Keer niet veel moeite gehad om zijn eerste overwinning bij de amateurs te behalen. Het was een verdiende overwinning. Niet voor niets reed hij een mooie Olympia's Ronde van Nederland (enkele ereplaatsen en een 20ste plaats in de eindstand), alsmede een goede Ronde van Limburg waarin hij als zesde eindigde. Daarom werd hij deze week alsnog door bondscoach Rini Wagtmans in de selectie voor de wereldkampioenschappen in Duitsland opgenomen.

Voor de start van de wedstrijd in Cadier en Keer gold Ad Wijnands reeds als de grote favoriet. Tussen het 40 man sterke deelnemersveld ontbraken bekende namen als Willy Maessen, Jo Maas en Eric Visschers. Vrij vlug was de slag dan ook gevallen. Ad Wijnands, Martin de Vos, Hans Janssen, Martin Swinkels en Wim Jennen waren de vroege vluchters. Eendrachtig samenwerkend reed deze kopgroep een comfortabele voorsprong bijeen die door niemand meer overbrugd kon worden. Met nog vijf ronden te rijden, na een premiesprint, liet Ad Wijnands zijn medevluchters in de steek om nog met 40 seconden voorsprong over eindstreep te snellen. „Na die laatste premiesprint lag ik plots alleen voorop. Daarom ben ik maar doorgereden. Ik behaalde gemakkelijk de zege", aldus de gelukkige winnaar.

Amateurs: 1. Ad Wijnands 100 km in 2.13.55 uur 2. W. Jennen op 40 sec. 3. H. Janssen 4. M. de Vos (winnaar leidersprijs). 5. M. Swinkels 6. R. van Dijk op 1.15 min. 7. P. Driessen 8. P. Kessels op 1.25 min. 9. J. Meulenberg op 2 min. 10. H. v.d. Weerden 11. H. Geerkens 12. I. Boelhouwers 13. E. Goddery 14. J. Willemsen 15. W. Meijs 16. J Aarts 17. A. van Mulken 18. J. Krist op 1 ronde 19. P. Senden 20. F. Moll.

Junioren: 1. J. Scheepers 68 km in 1.38.40 uur 2. R. Motké 3. J. Idili (Winnaar leidersprijs) 4. M. Theunissen 5. J. van Asten 6. W. Demandt 7. M. van Dijk 8. J. Pluta 9. F. Timmers 10. P. Fincken 11. J. v.d. Beuken 12. P. Gulickers op 38 sec. 13. J. Gorissen 14. P. v.d. Boorn 15. T. Luyten.

In NWB-ronde Baexem

Salentijn verrassend kampioen

Van onze medewerker
JAN BECKERS

Op verrassende wijze heeft de Roermondenaar Corné Salentijn het amateurkampioenschap van de NWB gewonnen. In de slotfase van de wedstrijd over 75 kilometer in Baexem sprong hij onweerstaanbaar weg uit de hoofdmacht, waarin de favorieten alleen maar oog voor elkaar hadden.

Bij de veteranen legde oud-beroepsrenner Sjra Vergoossen op de titel beslag. De andere kampioenen waren Gerrit Leurvink (junioren) en – in het titelgevecht dat te Heel plaatsvond – Frans Hintzen bij de senioren. Sengers bij de gentlemen en Van Sleeuwen alsmede Jennissen bij de adspiranten.

De amateurkoers in Heel kende een levendig verloop, onder meer door de activiteiten van Beurskens en Hartjens. Halfkoers zocht Mathieu Ramakers de ruimte. Papen, Jos Ramakers en Bert van Zandvoort volgden dit voorbeeld, maar in de slotfase kwam (o.a. door toedoen van Crins) een hergroepering tot stand. Toen iedereen zich prepareerde op de massasprint, sloeg Salentijn zijn slag.

Uitslag amateurs: 1. C. Salentijn, 75 km in 1.41.36, 2. op 6 sec. J. van Kessel, 3 J. Drummen, 4. H. de Hey, 5. J. Beurskens, 6. H. Vriens, 7. H. Hartjens, 8. L. Pots, 9. B. Knarren, 10. P. Gilissen, 11. B. van Zandvoort, 12. H. Crins, 13. H. Papen, 14. Fr. Scheres, 15. J. Smeets.

Veteranen: 1. Sjra Vergoossen, 50 km in 1.09.16, 2. op 11 sec. W. Hairwassers, 3. G. Hairwassers, 4. G. v.d. Bogaert, 5. G. Janssen, 6. Fr. Bruekers, 7. D. van Dijk, 8. H. Hairwassers, 9. J. Orbon, 10. J. Wetemans.

Junioren: 1. Gerrit Leurvink, 50 km in 1.12.37, 3. J. Vermeer, 3. Fr. Raetsen, 4. P. Tholen, 5. J. Lauwers, 6. Fr. Laughs, 7. M. Hendriks, 8. Th. van Eerdt, 9. W. Jorissen, 10. J. Alberts.

NWB-ronde van Heel

Senioren: 1. Fr. Hintzen, 65 km in 1.39.17, 2. J. Martens, 3. Fr. Kuipers, 4. L. Hoedemakers, 5. M. Siebers, 6. G. Hoofwijk, 7. J. Gans, 8. H. Kemps, 9. K. Burgmans, 10. J. Louwers.

Gentlemen: 1. G. Sengers, 40 km in 1 uur, 2. F. Fiddelers, 3. P. Peters, 4. E. Wijnberg, 5. A. Sanders, 6. P. Bouwmans, 7. P. v.d. Bungelaar, 8. P. Theeuws, 9. H. van Wijck, 10. P. Nelissen.

A-adspiranten: 1. A. van Sleeuwen, 2. R. van Deursen, 3. E. van Hese.

B-adspiranten: 1. J. Jennissen, 2. L. v.d. Venne, 3. W. van Veghel.

WINST IN BELGIE VOOR CEES PRIEM

Vissers wil Dohmen

door wiel verheesen

MAASEIK/BORN – Ton Vissers wil Math Dohmen opnemen in de ploeg Zoppas-Zeus, waarvan op dit moment slechts twee Nederlanders deel uitmaken: Tino Tabak en Ben Koken. Tijdens het voorbije weekeinde, waarin Dohmen onder meer op de vierde plaats beslag legde in de St. Jansprijs van Neeroeteren/Maaseik, heeft een eerste oriënterende gesprek plaatsgevonden. Ton Vissers: „De laatste weken maakt Dohmen een goede indruk. Het zijn weliswaar geen grote wedstrijden waarin hij zich manifesteert, maar zijn klasseringen mogen er zijn. Ik wil trouwens méér Nederlanders in mijn ploeg".

Math Dohmen was zaterdag één van de bijna dertig Nederlanders die in Neeroeteren aan de start verschenen. Van dit grote aantal landgenoten (in het veld van 77 deelnemers) toonde Ponsteen zich de eerste uren de aktiefste. Zijn vluchtpoging in gezelschap van Petry (maximale winst ruim 3 minuten) werd in de omgeving van Maaseik (113 km) teniet gedaan.
In het nu snel verbrokkelende peloton liet Dohmen zich tijdens de vier slotronden van ieder ruim 13 km niet meer verrassen. Pas in de eindsprint moest hij voor enkele Belgen het hoofd buigen.

De uitslag: 1. Frans van Looy, 175 km in 4 uur en 5 min., 2. Luc Leman, 3. Dirk Baert, 4. **Math Dohmen,** 5. Rudi Colman, 9. op 25 sec. Arie van Houwelingen, 10. Fons van Katwijk, 16. op 1 min. Tino Tabak, 21. Bukacki, 26. Schuiten, 28. Peels, 30. Krekels, 34. Van der Meer.

● **KOTEM AAN DE MAAS – Fons van Katwijk legde gisteren in de Maaslandse Pijl op de tweede plaats beslag. Een peloton van méér dan zeventig man nam aan de eindsprint deel.**

Dit gebeurde nadat in de eerste koershelft o.m. Tino Tabak en Jet Starcoureur Hans Langerijs tevergeefs hadden geprobeerd een blijvende afscheiding teweeg te brengen. Wilfried Reybroeck won deze 170 km koers in Belgisch Limburg.
De uitslag: 1. Reybrock, 2. Fons van Katwijk, 3. Karl-Heinz Bohnen, 4. Verhaegen, 5. Gakens, 11. Brinkman, 12. Gevers, 13. Michel Jacobs, 15. Van Houwelingen, 25. Rompelberg, 26. Janbroers, 29. Hoogedoorn. Zowel Dohmen en Krekels werden door de jury over het hoofd gezien. Beide Limburgers finishten op ongeveer de 20e à 25e plaats. In dezelfde tijd als de winnaar werd Ben Koken 31e ex aequo geklasseerd.

● **LEDE – Cees Priem schreef in Lede een wedstrijd over 172 km op zijn naam. Martin werd tweede, Naegels derde. Tijd van de winnaar 4 uur en 20 minuten. Op 1.50 finishten v.d. Bunder (18e) en Aarts (29e). Er waren 49 deelnemers.**

Pech Jo Maas

● STAVELOT – Fatale pech hield Jo Maas van de overwinning in de Triptique Ardennais. In de laatste etappe van deze driedaagse voor amateurs kreeg hij een lekke tube op het moment dat hij deeluitmaakte van de kopgroep. Directe materiaalhulp was niet mogelijk omdat de ploegleiders zich achter het uiteengeslagen veld bevonden. Assistent-chef d'equipe Quadvlieg, die zich tussen de toeschouwers bevond, rukte een trimmer de fiets uit de hand. Op dit karretje volbracht Maas de rit, maar de eindzege was op dát moment al voor de Scheveninger Gerrit Pronk.

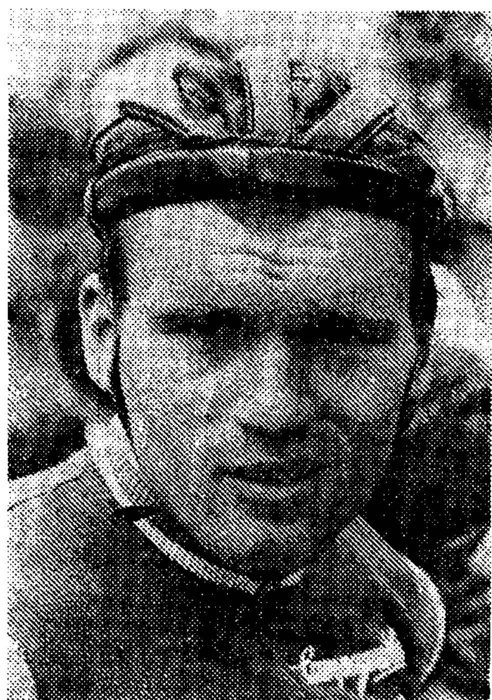
Uitslag tijdrit: 1. Oosterbosch, 19 km in 26.34, 2. Sandhal 26.55, 3. Jo Maas 26.59, 5. Pronk 16, Smits.

Derde rit Stavelot-Lierneux: 1. Freddy de Feyter, 82 km in 2 uur en 7 min., 2 op 5 sec. Pronk, 7. op 30 sec. Smits, 15. Maas, 16. Visschers, 58. Vranken, 64. Jan Ramaekers, 74. Van Leent.

Vierde etappe Malmedy-Polleur: 1. Eric Visschers, 76 km in 2 uur en 2 min., 6. Smits, 16. Oosterbosch, 27. Pronk, 28. Jo Maas, 41. Vranken, 68. Van Leent, 70. Ramaekers.

Laatste rit Polleur-Stavelot: 1. Johan Wellens, 5. Pronk 18. Smits, 28. Visschers, 30. Oosterbosch, 31. Jo Maas, 39. Ramaekers, 40. Van Leent.

Eindstand: 1. Gerrit Pronk, 10.26.20. 2. op 19 sec. Sandhal, 3. op 20 sec. Jesson, 4. op 1.56 **Oosterbosch,** 7. op 2.28 **Jo Maas,** 16 op 6.07 **Henk Smits** 20. op 7.19 **Eric Visschers,** 34. op 35.21 **Van Leent,** 40. **Jan Ramaekers.**


● *Math Dohmen, vierde*

Ploegenklassement: 1. Union Cycling, 7. TWC Maastricht.

Bergklassement: 1. Blancher 24 pnt., 2. Jo Maas 21 pnt. 3. Panis 16 pnt., 4. Pronk 12 pnt.

● NEEROETEREN – Klasseringen van de Nederlanders in de door Ludo Frijns gewonnen amateurskoers over 112 kilometer: 6. Brouwers, 7. E. Gevers, 10. Jacq. Smeets, 12. Alex Pieters, 14 Theo Luyten.

● GENUA – Gibi Baronchelli won de 39ste Ronde van de Appenijnen, 254 kilometer in 6.37.57. Alfio Vandi werd tweede. Giuseppe Saronni legde met 55 seconden achterstand beslag op de derde plaats, gevolgd door Walter Riccomi.

● **MIERLO – Johnny Verbeke uit IJzendijke won de klassieke Kersenronde voor amateurs, 180 kilometer in 4 uur, 13 minuten en 10 seconden. Tweede werd Anton van der Steen en derde Frans Moons.**

● SCHOONDIJKE – Jan Harings werd vijfde in door Ad van Peer gewonnen koers over 100 kilometer. Tijd van de winnaar 2.19.12. Gödde en Vaassen eindigden als 2de en 3de.

● ST.-CECILE – Uitslag amateurkoers 104 km: 1. Rudi Heynderickx, 2 uur en 46 min., 4. Jacq Smeets, 5. Alex Pieters, 6. Van Opdorp, 7. De Nijs, 11. Willy Ramaekers.

● VELDRIN – Roemerman werd tweede in tijdrit over 7,3 km. De overwinning was voor Jos Devits in 10.52. De tijd van Roemerman 10.59. Negende Willy Ramaekers in 11.16 en 11de Ton Miggels in 11.25. In de „rit in lijn" (110 km in 2 uur en 48 min.) zegevierde Debuisson. Klasseringen Nederlanders: 4. Jacq. Roemerman, 10. Miggels, 11. Ramaekers.

● **KLIMMEN – Met méér dan vier minuten voorsprong won Keetie van Oosten-Hage de „Klimmense Klimkoers", de eerste wedstrijd dit seizoen in Limburg voor dames.**

De uitslag: 1. K. van Oosten-Hage 40 km in 1.07.14 uur (ook winnares van leidersprijs) 2. F. Maes op 4.27 min. 3. B. v.d. Spiegel-Hage 4. J. Buitelaer, 5. C. Oosterwaal, 6. H. Hage, 7. M. Brinkhof, 8. A. Riemersma, 9. L. v. Vliet, 10. Fopma.

Nieuwelingen: 1. H. Daems 40 km in 1.04.46 uur (eveneens winnaar leidersprijs) 2. J. van Wegberg op 1.38 min. 3. E. Roelofs, 4. F. Timmermans, 5. R. Krekels, 6. A. Roberts, 7. H. Wolters 8. G. Meex, 9. J. de Faux, 10. A. Nanninga.

Liefhebbers: 1. A. Meufels 48 km in 1.24.46 uur, 2. A. Bouwens op 1.19. 3. W. Cobben, 4. P. Stout, 5. P. v.d. Berg.

14-jarigen: 1. L. v.d. Put, 2. S. Kisters, 3. D. Poots, 4. W. Gerrits, 5. J. Bodwicz.

Tourploeg Ti Raleigh

BALMBERG – Peter Post heeft zijn Ti Raleighploeg voor de Tour de France bekendgemaakt. De equipe ziet er als volgt uit: Hennie Kuiper, Jan Raas, Henk Lubberding, Gerrie Knetemann, Aad van den Hoek, Gerben Karstens, de Belgen Jose de Cauwer, Paul Wellens en Wilfried Wesemael en de Duitser Klaus-Peter Thaler. De ronde gaat 29 juni in Leiden van start.
Reserves zijn Cees Priem, Piet van Katwijk en de Belg Franc de Gendt.

Officiële mededeling

GEMEENTE BERG EN TERBLIJT

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester der gemeente Berg en Terblijt maakt bekend, dat de raad dezer gemeente in zijn vergadering van 22 mei 1978 heeft besloten te verklaren, dat een bestemmingsplan in voorbereiding is voor een gebied, gelegen aan de Valkenburgerstraat, kadastraal bekend gemeente Berg en Terblijt, sectie A nr. 2030 (ged.). Dit voorbereidingsbesluit ligt vanaf heden gedurende een maand voor een ieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

Berg en Terblijt, 19 juni 1978

De burgemeester voornoemd,
de loco-burgemeester,
W. E. Curfs

Officiele mededelingen

GEMEENTE BERG EN TERBLIJT

Burgemeester en Wethouders van Berg en Terblijt brengen ter openbare kennis, dat met ingang van 20 juni 1978 gedurende 30 dagen ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage ligt een aanvrage dd. 12 mei 1978 van de gemeente Berg en Terblijt, om vergunning tot het ontgronden van een gebied aan de Vogelzangweg, kadastraal bekend gemeente Berg en Terblijt, sectie A nr. 3529 (ged.) en 2420 (ged.). Gedurende bovengenoemde termijn kunnen bezwaren tegen de voorgenomen ontgronding schriftelijk worden ingediend.

Berg en Terblijt, 19 juni 1978

Burgemeester en Wethouders
van Berg en Terblijt
W. E. Curfs,
loco-burgemeester
J. W. Linssen,
secretaris

GEMEENTE HOENSBROEK

Voorbereidingsbesluit

De burgemeester van Hoensbroek brengt ingevolge artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis, dat de gemeenteraad in zijn openbare vergadering van 8 juni 1978 heeft besloten te verklaren, dat voor de kadastrale percelen gemeente Hoensbroek, sectie A, nummer 5134 en 5159 gedeeltelijk, gelegen aan de Sleperstraat, een herziening van het bestemmingsplan Hoensbroek-West 1972 wordt voorbereid.

Het voorbereidingsbesluit, met bi-ibehorende overzichtstekening, ligt met ingang van maandag 19 juni 1978 ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor een ieder ter inzage.

Hoensbroek, 14 mei 1978.

De burgemeester van Hoensbroek,
A. L. H. M. Kessen

imburgs agblad

„DIE STUNDE DER WAHRHEIT..."

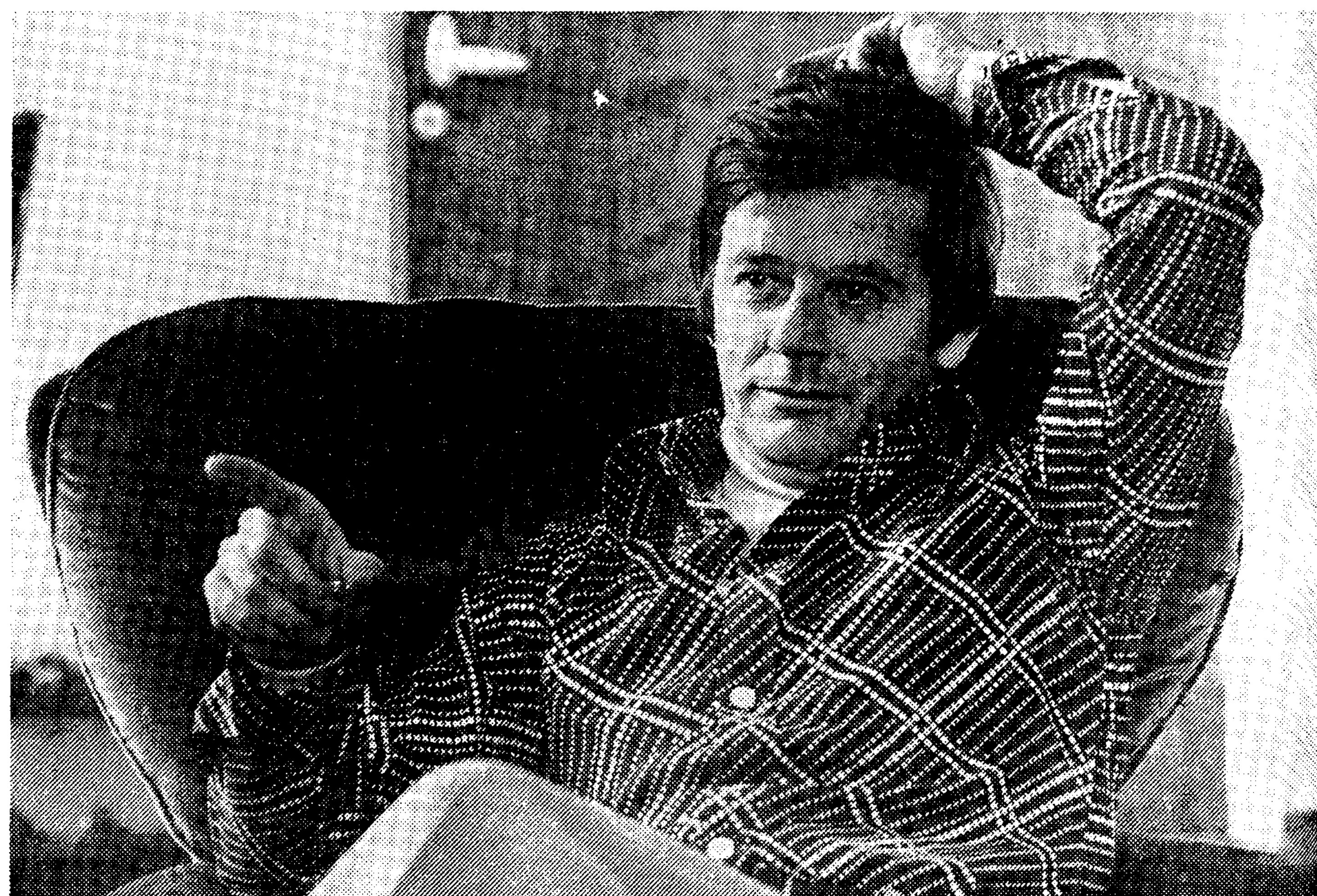
even APART

met nino tomadesso



Kort voor de „revanche van München" voorspelde JAN NOTERMANS: „Ik tip op een gelijkspel. Nederland is bang voor West-Duitsland en West-Duitsland is bang voor Nederland". Zijn prognose was in tegenstelling met die van GEORG KESSLER. Een etmaal eerder keek de ex-Sittardenaar en nieuwe oefenmeester van AZ'67, in een ZDF-studio, op verzoek van HARRY VALERIEN in Café do Brasil-koffiedik: „Ik geloof niet aan een gelijkspel. Wel aan een kleine overwinning. Of voor het Nederlands óf voor het Duits elftal". Onmiddellijk na de „wraakneming", riep Notermans uit: „Ik heb het je toch gezegd! Maar, nu ik de wedstrijd gezien heb, wil ik er onmiddellijk aan toevoegen: Nederland had een overwinning verdiend. Zeker als je de eerste twintig minuten van de tweede helft in ogenschouw neemt. De periode namelijk waarin Nederland zo geweldig drukte, een overheersing die helaas niet met doelpunten bekroond werd. Overigens, ik had DICK NANNINGA veel eerder verwacht. De wedstrijd kostte alle spelers veel kracht. Met een speler als Nanninga erbij kan het Nederlands elftal typisch counterspel spelen en dat weer werkt krachtenbesparend. Ik zat me voor de televisie maar af te vragen: wanneer brengt ERNST HAPPEL Nanninga nou? Arme Dick, hij heeft er niet veel plezier aan gehad. Wat er precies gebeurde, heb ik niet kunnen zien. Er zal wel geduwd, misschien wel geslagen zijn. Ik moet zeggen dat scheidsrechter RAMON BARETTO over zijn toeren begon te raken. Wellicht was hij wel vermoeid. Wat het Nederlands elftal betreft: er zit nog van alles in...".

„Die Stunde der Wahrheit ist da", leidde ARD-commentator ERNST HUBERTY zijn spreekbeurt in bij de enerverende beelden („Richtig hektisch", vond studiogast UWE SEELER) van de hernieuwde „botsing" tussen de WK-finalisten op 7 juli 1974. De dag waarop GERD MÜLLER, in het Olympia-stadion van München, het team van JOHAN CRUIJFF de das omdeed. „Ach neen", zei Uwe Seeler vlak voor het begin van de ARD-uitzending. „Ik geloof niet dat die Holländer aan revanche denken...". Terwijl WOLFGANG OVERATH miljoenen vèr-kijkende Duitsers probeerde gerust te stellen met de mededeling dat „BERTI VOGTS die snelle ROBBIE RENSENBRINK wel houden zal", gaf ginds in Cordoba JUPP DERWALL – straks de nieuwe Westduitse bondscoach – de marsorder voor de Mannschaft prijs: „Wir müssen auf Sieg spielen!". Achteraf werd het hoge bevel slechts gedeeltelijk opgevolgd. Met gevolg: de mannen van steeds krommer lopende HELMUTH SCHÖN moeten woensdag alle registers opentrekken (lees: minstens een overwinning van 5-0 mits Nederland op diezelfde avond gelijk speelt tegen Italië) om andermaal de finale te bereiken. En wellicht krijgt WIM SUURBIER dan toch gelijk. De dag voor de wedstrijd vroeg Duitse verslaggever FRIEDRICH-JOACHIM GRIBBS de Amsterdammer: „En Wim, zal het nu niet moeilijk voor jullie worden?". Nooit op zijn mondje gevallen Suurbier haalde zijn beste Duits te voorschijn, grijnsde en antwoordde: „Aber nein. Wir werden die Deutschen schlagen", Herr Gribbs droop af, kroop niet veel later achter zijn schrijfmachientje en typte een verhaal waarin hij weliswaar de uitspraak van Suurbier letterlijk overnam maar waarin hij tevens niet naliet de „Heimat" te melden dat de Holländer „Im voreiligen Feiern immer schon Weltmeister sind".



● JAN NOTERMANS: „Ik heb het je toch gezegd"

Zijn story werd de volgende dag in de Kölnische Rundschau gepubliceerd. Op dezelfde dag dat de Frankfurter Abendpost in grote opmaak en schreeuwende letters op de frontpagina zich afvroeg of men in Nederland niet te vroeg aan het juichen geslagen was. Nu, na het treffen tussen de mannen van Berti Vogts en RUUD KROL, mag men rustig zeggen: de Nederlanders denken van niet.

Wolfgang Overath is het er kennelijk mee eens. Gisteravond laat liet hij zich ontvallen: „Wir sind voll getroffen". De eerste treffer incasseerde SEPP MAIER van ARIE HAAN. Een loeiend schot dat de Beier ter plaatse hulpe- en hopeloos liet staan. De speciale verslaggever van de Engelse Evening Standard in Argentinië, ene zekere mister SMITH, mag Maier kennelijk niet. In een van zijn reportages uit het land van pampa's, tango's en folteringen schilderde hij Maier zo af: „Hij draagt handschoenen die zo groot als braadpannen zijn. Wanneer hij een handtekening geeft, tekent hij twee spiegeleitjes. Méér niet". Britse kif, zou ik willen zeggen. Op dit vlak liet zich RUDI GUTENDORF eveneens niet onbetuigd. Voor het „treffen van de laatste hoop" tussen Peru en Polen, liet de Duitser zich ontvallen: „Ach, die Peruanen. Zij roken toch allemaal marihuana". Gutendorf, die de spelers van MARCOS „PEPPONE" CALDERON van nabij kent (hij was eens trainer van Sporting Cristal Lima) gaf dus geen stickie voor de kansen der Peruanen.

Hij kreeg gelijk. Een doelpunt van ANDREZJ SZARMACH wierp Peru er uit. Onder de Poolse lat was ditmaal doelman JAN „TOMEK" TOMASZEWSKI niet aanwezig. Hij zat op de reservebank. Om, zoals coach JACEK GMOCH het uitdrukte, „de mogelijkheid van een dopingschandaal te ontlopen". De boomlange keeper was al enkele dagen grieperig en snip verkouden. Van zijn teamarts kreeg hij pillen en tabletten te slikken die, bij een onderzoek naar het gebruik van stimulerende middelen, zonder twijfel zijn urine positief hadden doen zijn. Dat risico wilde de Poolse trainer niet lopen.



„Wie werde ich jetzt bloß das Ding wieder los?"

● Commentaar overbodig

Maandag 19 juni 1978 Pagina 16

STANDEN

GROEP A:		GROEP B:	
Nederland-W.-Duitsland	2–2	Peru-Polen	0–1
Oostenrijk-Italië	0–1	Argentinië-Brazilië	0–0
DE STAND:		DE STAND:	
Nederland	2 1 1 0 3 7–3	Brazilië	2 1 1 0 3 3–0
Italië	2 1 1 0 3 1–0	Argentinië	2 1 1 0 3 2–0
W.-Duitsland	2 0 2 0 2 2–2	Polen	2 1 0 1 2 1–2
Oostenrijk	2 0 0 2 0 1–6	Peru	2 0 0 2 0 0–4
PROGRAMMA WOENSDAG:		PROGRAMMA WOENSDAG:	
Nederland-Italië (18.45 uur)		Argentinië-Peru (00.15 uur)	
W.-Duitsland-Oostenrijk (18.45 uur)		Brazilië-Polen (21.45 uur)	



● Te vroeg gejuich? Nou neen...

Argentinië en Brazilië blinken uit door grove overtredingen

Toppers stellen teleur

van onze speciale verslaggever

MENDOZA – Wat een topper had moeten worden, werd qua voetbal een slijtageslag met zestig overtredingen. Veel meer dan dat zat er niet in de wedstrijd Argentinië-Brazilië die eindigde in een kleurloze 0-0 stand.
Brazilië, opnieuw zonder Rivelino die door Coutinho was gepasseerd, kwam redelijk voor de dag maar de afronding liet te wensen over. De Argentijnen, die dankzij krachtvoetbal vriend en vijand hadden verbaasd, moesten nu de tol betalen van dit slopende WK-toernooi. Na deze ontmoeting blijven beide partijen in de race voor een finaleplaats. Woensdag valt pas de beslissing wie als eerste in deze groep zal eindigen.

De eerste helft van dit toptreffen was meer spannend dan fraai. Tot echt goed voetbal kwam het niet, want daarvoor stond er teveel op het spel. De Hongaarse arbiter Palotai had in de beginfase de handen vol om de hard bikkelende partijen uit elkaar te houden.

Het was al snel duidelijk wat Argentinië wilde: net als in de voorgaande vier wedstrijden moest pressie het grote wapen zijn. De mannen van Cesar Menotti (hij legt zijn functie als bondscoach overigens neer na dit WK-toernooi omdat hij de spanningen niet meer aankan) joegen als leeuwen achter elke bal. Vanuit de defensie werd razendsnel aan de aanvallen gewerkt en werd spits Mario Kempes keer op keer in stelling gebracht. De langharige goalgetter leverde na een kwartier wedstrijd zijn eerste schot af, dat door Leao werd gestopt.
Brazilië was in die eerste speelperiode zeker niet de mindere van de Argentijnen en er kwamen enkele kansen (o.a. via Gil), maar doelman Fillol was steeds tijdig attent.
De fraaiste kans in de eerste 45 minuten was voor Argentijn Oscar Ortiz. Vlak voor rust werd hij op maat bediend, maar – geheel vrijstaand –



schoot hij de bal naast het doel. Chicao moest een paar seconden voor het verstrijken van de eerste helft toch nog een gele kaart incasseren omdat hij onbehouwen zijn tegenstander vloerde.
Ook na de thee werd het een pure slijtageslag. Het vinnige beeld van de eerste helft bleef, waarin Brazilië maar liefst twintig overtredingen maakte tegenover dertien voor de Argentijnen. Palotai liet al meteen de gele kaart aan de Argentijn Villa zien die op groffe manier een Braziliaan tegen de grond had gewerkt.

Het waanzinnig gekke Argentijnse publiek werd ongeduldig omdat de eerste treffer uitbleef. De Brazilianen bleven echter koel verdedigen. Kempes bleef zich aanbieden, maar werd zo fel op de huid gezeten dat hij niet aan schieten toekwam.

Kracht

Argentinië liet halverwege de tweede helft zien dat de vorige ontmoetingen enorm veel kracht hadden gevergd. De druk, die men in die voorgaande wedstrijden demonstreerde, was lang niet meer zo groot. Brazilië kwam daarentegen vaak via de linkerflank aan aanvallen toe en ook op het middenveld waren de mannen van Claudio Coutinho ietwat sterker. Het spel werd er door de vele overtredingen bepaald niet fraaier op. Twintig minuten voor tijd kregen de Brazilianen via Zico een enorme kans, maar de 25-jarige aanvaller reageerde niet snel genoeg. Het is een raadsel waarom Palotai in bepaalde situaties geen rode kaart liet zien, want de overtredingen waren af en toe van zeer kwalijke aard.

Moe

In de slotfase was „gastploeg" Brazilië zelfs het gevaarlijkste team. Vooral Gil was op de rechtervleugel op dreef. De Argentijnse coach Menotti zag vanuit de dug-out dat zijn pionnen niet meer in staat waren om aan die 0–0 stand iets te doen. De ploeg was moe en door het lange uitblijven van die openingstreffer liepen sommige spelers zonder zelfvertrouwen over het veld. Luque werd nog even gevaarlijk, maar Leao was er tijdig bij. De laatste aanmoedigingskreten vergezelden Argentinië naar het einde, maar verder dan een kleurloos gelijkspel in een zeer matige wedstrijd kwamen beide partijen niet.

Oké René......



● Antoinette van de Kerkhof strijkt René onder de kin, als complimentje voor de gelijkmaker (2-2) tegen West-Duitsland.

Hezemans vijfde

MAINZ – Toine Hezemans is op het circuit van Mainz in de zesde race om het Duitse kampioenschap wegens een defect aan zijn Porsche Turbo 935 slechts vijfde geworden. De race werd gewonnen door Bob Wollek, die reed in een Porsche Turbo 935. Wollek ging rond in 41 minuten en 49,9 seconden, hetgeen neerkwam op een gemiddelde snelheid van 154,2 kilometer per uur.

Hezemans behoudt de leiding in de algemene rangschikking met 83 punten.

De weg naar de finale

Argentina '78

BUENOS AIRES – De winnaar van de wedstrijd van komende woensdag Italië-Nederland mag zich eerste van groep A noemen, waarin Oostenrijk als enig land al is uitgeschakeld, en gaat over naar de eindstrijd op zondag 25 juni.
Bij een gelijk spel is Nederland in ieder geval boven Italië geplaatst. Vermoedelijk ook boven West-Duitsland. De regerende wereldkampioen kan alleen boven Nederland eindigen en groepswinnaar worden, als de wedstrijd van woensdag tegen Oostenrijk met ten minste vier doelpunten verschil in winst wordt omgezet. In dat geval hebben namelijk alle drie landen vier winstpunten. Het doelsaldo beslist dan. Momenteel staat Nederland met 7–3 op plus 4. West-Duitsland staat met 3–3 op nul.
Indien het doelsaldo van Nederland en West-Duitsland gelijk is wordt het land dat het meeste goals heeft gescoord heeft als eerste geplaatst. Dat staat uiteraard pas vast als de resultaten van komende woensdag kunnen worden ingevuld.
Als ook dat aantal gelijk is beslist de plaats die het land in de eerste eindronde in zijn groep heeft bereikt. Dat kan echter in dit geval geen uitsluitsel geven. Nederland en West-Duitsland werden immers beide tweede in hun groep.
Het organisatiecomité moet dan zijn toevlucht nemen tot de laatste en tevens minst sympathieke selectiemethode. Het lot zal dan te hulp worden geroepen. Dat is in de geschiedenis van het toernooi om de wereldbeker nog nooit het geval geweest.